



Przedpłata w Poznaniu i na wszystkich pocztach w Niemczech wynosi kwartalnie 1,25 mk.; na pocztę w Austro-Węgrzech 1 kor. 73 hal.

Pod opaską: w Niemczech 1,90 mr., w Austro-Węgrzech 2 kor. 30 hal., za Oceanem 1 dolar 25 cent.

Redakcja i Administracja „Pracy” znajduje się w Poznaniu przy ulicy Rycerskiej Nr. 38. Telefon Nr. 1246.

Manuskryptów nie zwraca się.

Więzienie.

Więzienie to symbol polskiej ziemi.

Gdy spojrzymy na te ciemne, ponure mury z szeregiem okratowanych okienek, z po za których lśnią niekiedy twarz ludzka i wyjrzy ktoś, by zaczerpnąć powietrza wolności, ujrzyć rąbek świata i niebios przestwory — te mury odcięte od ludzkiego mrowiska na wolnej stopie, okolone mrocznym dziedzińcem i potężnym wałem kamieni — wtedy stają nam przed oczyma wyobraźni zastępy braci, dziś w grobie spoczywającej, co tam cierpiała za Ojczyznę. Szczęk broni i kajdan dochodzi, echem przeszłości naszych uszu, słyszymy miarowe kroki milczącego szeregu młodych ludzi na dziedzińcu, potem: hałt!, grubiańskie głosy, zgrzyt zawiasów i zamków. Znikli w czeluściach ciemnego gmachu...

Zbrodniarze! Bo kochali kraj i wszystko co Bóg i natura kochać im kazała. Byli wierni sobie, wierni naturze, krajowi i Bogu a więc to zbrodniarze, których trzeba było wtrącić do ciemnego lochu, karać, odciąć od innych, by nie uczyli kochać na krzyżu rozpostartej Ojczyzny.

Gdzież się podzieli ci winowajcy? Spoczywają pod zieloną murawą, ale duch ich unosi się nad nami, żyje tu i wspomnienie ich cierpień mieszka zawsze na tej ziemi,

krwią ich i łzami zroszonej. I z po za grobu wołają nam: kochajcie i walczyście!

Kochamy i walczymy, nie orężem, lecz pracą, elementarzem, słowem z wielkim napięciem męstwa, z wytrwałością i niezłomną wiarą. I znowu idą w więzienne mury zastępy bojowników: pisarzy, mężów i kobiet, co umiłowali polskość w swej braci i w swych dzieciach.

Dzisiaj, tak, jak wczoraj, zamykają się podwoje więzienne za cierpiącymi za ideę; w piersiach dzieciących tli się ten sam ogień uczuć świętych. Zmieniło się tylko to, że dziś w miejsce zbrojnej garstki stanęły zastępy bezbronne i ciche, ale mężne, zahartowane i nieprzeliczone. Z grobów poległych powstały legiony, co walczą inną bronią, lecz czują tak samo.

A więc i to winowajcy, bo i oni kochają swą przeszłość, swój język, swą wiarę i Ojczyznę. I oni idą do więzienia.

Niema wszakże w Prusiech dosyć więzień, któreby pomieściły — te nieprzeliczone tysiące polskich winowajców. Ale Prusacy nie na próżno chlubią się wrzekomą kulturalną wyższością; pokazali więc światu, że można stworzyć więzienie nawet dla milionów i to gorsze od tych grobowych gmachów, co kryją pospolitych złoczyńców. Skuli nas przeto w kajdany praw wyjątkowych, wypędzili nas i język nasz z urzędów, wygnali polską mowę z szkół,

sądów i t. d., zamknęli w ciasnym obrębie domu i tam nawet zakradają się, podsłuchując; odsunęli nas od stołu pańskiego, pozwalając nam żywić się okruchami, stawili warty przy kościołach naszych, nawet u progu głów i serc naszych — jednym słowem zamknęli nas wszystkich w jednym wielkim więzieniu pod strażą żołnierzy i policyi.

Wszyscy jesteśmy w więzieniu.

Nad każdym naszym ruchem, nad każdym słowem czuwa nieprzyjaciół. Brak nam powietrza, swobody, pola działalności i wszystkiego co dano wolnym.

Jesteśmy niby gromada, skuta w pęta, spędzona w mury, do których nie ma przystępu ni promień szczęścia i jak każdy więzień spoieramy przez kraty ku niebu.

Ale wzniosłe i piękne to nasze więzienie.

Mieszczą się w niem wszystkie kościoły nasze, panteony i grobowce narodowe, wszystko co nasze i wszystko co w nas samych najpiękniejszego. A niebo patrzy w okna tego naszego więzienia, jakby przejrzyć się chciało w zbiorowej duszy więźniów, uszlachetnianych w cierpieniu. I spokój wielki panuje w tych murach. Wsparci na granicie wiary, nadziei i miłości, dla tych, co nas więżą, mamy, niby dla ślepców, karłów i maluczkiego ducha istot, uczucie zbliżone do chrześcijańskiej litości.

Niechaj gra pobudka wojenna

z zamków krzyżackich przeciw wię-
źniom, nic ich nie przeraził, nic nie
złamało polskiego uczucia i polskiego
ducha.

Romanus.



Przyjazd cesarza a Polacy.

W miarę zbliżania się wizyty
cesarskiej w Poznaniu mnożą się
głosy w dziennikach nad kwestyą,
jak się podczas pobytu monarchy
zachowają Polacy.

Ubolewać należy nad tem, że
po licznych doświadczeniach za pa-
nowania cesarza Wilhelma II a w
dodatku jeszcze po mowie malbor-
skiej w tej jeszcze sprawie zdania
nasze są podzielone.

Jeśli wierzyć można pogłoskom
— jakkolwiek trudno im wierzyć,
— to w pewnych kołach istnieje
chęć uczestniczenia w uroczysto-
ściach wrześnieowych. „Ci, którzy
piastują jakiś urząd, nie mogą się
usunąć od współudziału” — takie
zdanie wyraził jeden z dzienników
naszych, torując wolną drogę do
uczestnictwa w przyjęciu nie tylko
tym, którym twarda konieczność
służbowa nieraz zaprzeczyć się ka-
ze swych własnych uczuć, lecz i tym,
którzy są obdarzeni jakim czysto
honorowym urzędem lub tytułowym
dostojeństwem. O szczupłym za-
stępie urzędników polskiej narodo-
wości, zniewolonych poddawać się
dyrektywom wyższemu, nie ma co
mówić. Natomiast gdy się sły-
szy, że rozmaici panowie tytuło-
wi zamierzają pospieszyć do Po-
znania na ceremonialne przyjęcie,
to trudno pominąć milczeniem
względem poważne, nakazujące nam
pełną bierność.

Panujący obecnie monarcha
pruski niejednokrotnie i niedwu-
znacznie objawił takie usposobie-
nie względem polskich swych pod-
danych, że wierzyć w jego życzli-
wość byłoby ułudą. Porównano z
dzisiejszych prądów rządowych,
tak bardzo nam wrogich, z pię-

trzących się coraz wyjątkowych
ustaw antypolskich i postawy naj-
wyższych sług królewskich i ce-
sarskich, jak z własnych słów monar-
chy o nas, mamy słuszny powód do
wniosku, że obecność Polaków wśród
uroczystości albo byłaby zupełnie
obojętną albo też nawet niepożą-
daną monarsze i jego otoczeniu.

Toż „Schlesische Ztg.“, dono-
sząc o odezwie warszawskiej „Ligi
narodowej“, wzywającej ludność
polską do obojętnego zachowania
się podczas pobytu monarchy w
Poznaniu — pisze szyderczo, że
„nikt za Polakami tęsknić nie bę-
dzie“.

W tem szyderstwie zaś jest za-
wartą i ta prawda, że nie tylko nie-
nawistnie względem nas usposobie-
ni współobywatele niemieccy, lecz
nawet sam cesarz nie pragnie
współudziału tych, którzy w Mal-
borgu dostali się pod mianownik
„polskiej zuchwałości“ czy nawet
„bezczelności“.

Tyle co do uczuć monarchy,
których objawy ani zachęcają ani
zapraszają do uczestnictwa, ale ra-
czej nakazują, ażebyśmy się nie
narzucali służalczym, niewolniczym
trybem, nakazują nam pełną
bierność, nakazują porównanie boga-
tym jak ubogim, dostojnym jak
prostakom, ażeby z bólami w zra-
nionej polskiej duszy trzymali się
w ścianach domów swoich.

Więcej zaś jeszcze niż nieprzy-
chylne nam usposobienie cesarza,
znaczyć dla nas muszą nasze włas-
ne uczucia, których bez upodlenia
zapierać nam się nie wolno. A z
jakimiż uczuciami w sercu uczest-
niczyć może Polak, prawdziwy,
szczerzy Polak, w ceremoniach, któ-
re właśnie na ziemi wielkopolskiej
będą miały już nie normalny wier-
nopoddany, niemiecko-patryo-
tyczny charakter, lecz prawdopo-
dobnie też prusko-szowinistyczne,
nieprzyjazne polskości momenty.
W takich zaś chwilach, gdy wy-
rażać się będzie może urąganie
w obec naszej niedoli i upośledze-
nia, jakżeby zawstydzić się musiał
Polak przed samym sobą, że jest
takiego urągawiska świadkiem. A

czy nie wstyd byłby też przed
Niemcami, gdybyśmy zlekceważeni,
wzgardzeni i odepchnięci wdzierali
się tak, jakbyśmy już zupełnie god-
ność narodową zatracili?

„Dziennik Poznański“ przypo-
mina rok 1889, gdy cesarz nie-
miecki przybył pierwszy raz po
aneksyi do Hanoweru. Wtedy ko-
legia miasta Hanoweru obradowała
nad przyjęciem. Wybrano osobną
komisję, która bez dyskusyi miała
zaakceptować projekt magistratu.
Tymczasem nastąpił zwrot niespo-
dziewany. Powstał oto prezes oby-
watelstwa, tajny radca dr. Brühl i
odmowne wotum swoje umotywo-
wał w sposób następujący: „Gdyby
J. Kr. Mość przybył do Hanoweru
nie jako pan kraju naszego, lecz
jako cesarz niemiecki, chętnie bym
brał udział w uroczystym przyję-
ciu J. C. Mości. Samo się przez
się rozumie, że każdego czasu J.
Kr. Mości jako władcy tej ziemi,
także objawiać będą posłuszeństwo
i szacunek, jakie przystoją włada-
jącej zwierzchności wedle prawa
i chrześcijańskich prawideł obyczaj-
owych. Ale jeżeli po zatem przez
współudział w uroczystym przyję-
ciu mam okazać radość, której w
sercu niemam, to jest rzeczą nie mo-
żliwą. Poczuję się więc do obo-
wiązku oświadczenia, że na pro-
jekt magistratu się nie zgadzam.“

Tak postąpił sobie jeden z do-
stojników hanowerskich, Niemiec
rodowity, którego uczucie narodo-
wych monarcha nie zranił niczem
i żaden też z pruskich ministrów jego
narodowych świętości nie znieważał.
Jakże więc mógłby Polak nie po-
czuwać się do tego samego obo-
wiązku względem siebie i narodu,
jakżeby miał dobrowolnie się upo-
karzać i udawać i kłamać, że wśród
radosnych ceremonii i on jest w
radosnym nastroju — z tą zboląłą
i zranioną strasznie, duszą swą
polską.

Monarcha, wypowiadający tak
otwarcie swój nieprzychylny Pola-
kom sentyment, miałby chyba obok
swej nieżyczliwości uczucie wzgar-
dy dla nas, gdybyśmy własnym
uczuciom, które on niezawodnie

dobrze odgadnię, nikczemnie kłamali.

Liczmy się z niechęcią monarchy do nas, lecz nie podawajmy się w pogardę. *Vaster.*



Ćwierćmiliardowy projekt

w pruskiej Izbie Panów.

Tak zwane Izby panów czyli wyższe Izby parlamentarne, których członków w znacznej części mianują monarchowie, nie posiadają takiego politycznego znaczenia, jak Izby, wynikłe z wolnego wyboru narodów, gdyż nie reprezentują opinii szerokich kół lub całego narodu, lecz tylko opinię dworów, rządów, co najwyżej pewnych kół uprzywilejowanych. Naprzód też przewidzieć było można, że pruska Izba panów nie tylko przykłaśnie całem sercem nowemu projektowi antipolskiemu, lecz także, że nie odezwie się — w niej po za garstką członków polskich — ani jeden głos *krytykujący* jakąkolwiek stronę nowej ustawy. I tak się też stało. Nie potrzebowalibyśmy tedy obszerniej zajmować się obradami nad nową ustawą w tej Izbie, gdyby nie to, że przemówiło w niej bardzo dobrze, a nawet bardzo trafnie — jakkolwiek w łagodnej formie kilku mówców polskich, mianowicie pp. *Józef Kościelski*, hr. *Mieczysław Kwilecki* i książę *Radziwiłł*.

Jeden jeszcze obok tego wzgląd skłania nas do obszerniejszego streszczenia rozpraw tej Izby, a mianowicie ten, że „rozgadała” się o nowym projekcie bardzo obszernie wbrew swoim zwyczajom, że traktowała go po swojemu „poważnie” zarówno w pierwszym jak i w drugim czytaniu. Co niemieckich członków Izby skłoniło do tego, trudno się domyśleć. Wywody polskich posłów „odpierali” przecież „dostatecznie” panowie ministrowie. Mimowoli nasuwa się tedy przypuszczenie, że te wywody polskich mówców jednak po trosze poruszyły *sumienie* „wysokich panów”, że wobec ogromu tej nowej antipolskiej kolubryny jednak uczyli w sercu coś nakaztał zaniepokojenia, że może ułękli się opinii świata i sądu historyi i że z tej przyczyny gwałtem starali się wmówić zarówno w świat jak i w siebie, że ustawa taka jest koniecznie potrzebna do ratowania Niemiec i Prus przed zachłannością Polaków. Mówili tedy długo i dużo, gubili się w karkołomnych nieraz sofizmatkach i logicznych łamańcach, aby tylko na wszelki sposób oczyścić

się przed światem i własnem sumieniem. Ano celu nie dopięli, o ile chodzi o opinią świata. Ta bowiem z góry wydała już wyrok potępiający na ten nowy środek antipolski.

Lecz przystąpmy do rzeczy. Pierwsza dyskusya toczyła się w Izbie panów w *czwartek*, dnia 12-go, druga w *sobotę* dnia 14-go bm. W *czwartek* pierwszym mówcą był pan *Józef Kościelski* z *Miłosławia*.*) Starał się on nasamprzód zdebrać maskę obłudy z oblicza tych, którzy twierdzą, że Polacy zagrażają Niemcom. Jakże może zagrażać ogromnemu narodowi małe społeczeństwo, pokryte nadto ranami i guzami od ciosów *niemieckiej ręki*? A jednak wielu Niemców jest twierdzeniem takim wprost zahypnotyzowanych, podobnie jak dużo Francuzów pozwoliło się zahypnotyzować śmiałymi oszustwami *Humbertów*. Nowy ten projekt ma jedynie na celu większe jeszcze wzmocnienie tych, którzy i tak już są stokroć silniejsi od Polaków. Jakże to atoli da się pogodzić z utyskiwaniem ministrów na niepomysłny stan finansów pruskich? Należy się zapytać dalej, czem są ministrowie pruscy w porównaniu z ludnością polską? Naród polski żyje i żyć będzie wiecznie, podczas gdy ministrowie to pewnego rodzaju *jednodniówki*, które dziś są, a jutro ich już niema.

„Nasz program polski — mówił pan *Kościelski* dalej — składa się z dwóch ważnych punktów. Pierwszy brzmi: Niech się stanie co chce, *my pozostaniemy Polakami*; a drugie: Niczem i nikomu nie damy się nakłonić do zejścia z drogi prawnej. Różne sny i marzenia może pierzchyły w ostatnim czasie i w mgłę się rozwiały, a przedewszystkiem rozwiało się złudzenie moje, że *państwo pruskie jest państwem prawa*.”

Na te wywody, którym w zupełności tylko przywodzić można, powstał hr. *Bülów* i... powtórzył właściwie tylko to — z małemi zmianami — co powiedział o nas już kilkakrotnie. Nasamprzód wprawdzie z wielkiem oburzeniem odparł twierdzenie pana *Kościelskiego*, jakoby Prusy nie były już *państwem prawa*. Po zatem nie wiele nowego przytoczył. Długo i szeroko rozwodził się znowu, jak to państwo pruskie było wprost zmuszone przyjąć w swój skład „dzikie i spustoszone dzielnice polskie” (o co przecież nikt *Prusaków* nie prosił), a dalej, jakie to okrutne dobrodziejstwa spadły na nas z dłoni monarchów i rządów pruskich. Polacy, ku wielkiej boleści rządu — nietylko zaś nie okazują najmniejszej za to wdzięczności dla Prus, ale co więcej, marzą

nawet o oderwaniu się od monarchii pruskiej, przedewszystkiem zaś „uciskają Niemców.” Lojalne zapewnienia pana *Kościelskiego* nie mają najmniejszej wartości, gdyż ogół polski bynajmniej jego uczuć lojalnych nie podziela. Jako „dowód” na to przytoczył pan *Bülów* znów ów historyczny artykuł pewnego pisma galicyjskiego, w którym mowa o odbudowaniu Polski. Dowód ten, zdaniem jego wystarcza zupełnie, aby usprawiedliwić całą antipolską politykę rządu pruskiego. Niebezpieczeństwo ze strony polskiej stało się tak groźne, że walka przeciwko Polakom, to dziś najważniejsza kwestya dla całych Niemiec. „O to, że ta walka podkopie finanse pruskie, niech pana *Kościelskiego* głowa nie boli. Na taką walkę Prusy zawsze jeszcze będą dość bogate.” (Naturalnie po części dzięki polskiej krwi i polskim podatkom!). Ministrowie pruscy bynajmniej też nie są „jednodniówkami.” On przynajmniej, *Bülów*, nie ustąpi dla przyjemności pana *Kościelskiego*; (dopiero, gdy pan *Lucanus* zapuka do drzwi jego. Red.) Zresztą ktokolwiek będzie ministrem pruskim, zawsze będzie musiał zwalczać Polaków, „dopóki nie staną się dobrymi i lojalnymi *Prusakami*.”

Tak mówił pan *Bülów*; nas dziwi to jedynie, że na to ostatnie jego zdanie nie odezwało się z piersi polskich członków Izby głośnie: *Przeinogdy!*

Teraz rozpoczęły się harce antipolskie na dobre. Jako pierwszy po kanclerzu zabrał głos *burmistrz poznański pan Witting-Witkowski*. Słuchano go z uwagą, boć przecie jako izraelita z pochodzenia i szej miasta stołecznego Księstwa musi być *śnawcą* w sprawach polskich. I „śnawstwo” jego zajaśniało zaraz w całej pełni. „Nie godzę się na to, wołał z godnym... orderu zapałem, ażeby tu prasie polskiej takie przypisywano znaczenie. Co ona pisze, to patryotyczne frazesy i „fajerwerki”, nic więcej. Ale nie godzę się i na to, co tu powiedział pan *Kościelski*, jakoby społeczeństwo polskie było biedne, słabe, pokryte ranami i sińcami.

„Tak nie jest; nie dąży ono do rewolucyi, ale też słabem nie jest ani biednem. „To sobie, mości panowie, takie „feine” dorabiające się burżoazye”. „Oni” jeno o zysk dbają, o wypieranie niemczyzny, gdzież im myśleć o rewolucyi? Ale że wypierają Niemców, to fakt! Gdy zaś na to nie starczą im własne fundusze zaraz otrzymują miliony z zagranicy. Tu już nie chodzi o polonizacyą, ale o *ślawizacyą „pruskiego wschodu”* i przeciwko temu bronić się trzeba. Dziwny to wogóle naród, ci Polacy! Na cele *niemieckie* nie dają ani fenyga — a z kas miejskich biorą „ogromnie dużo”. Podatków też płacą bardzo mało i ciągle

*) Mowę jego podamy w następnym numerze. Przyp. Redakcyi.

się skarżą na brak równouprawnienia, chociaż każdy urzędnik pruski więcej im okazuje serca i uprzejmości niż Niemcom. Z tem wszystkim są bardzo niebezpieczni dla Niemców, a jeszcze niebezpieczniejszą jest owa rzekoma *slawizacja* wschodu, dzięki „obcym funduszom!“ A więc sławetny rządzie, dobrze robisz, iż wyznaczasz tyle pieniędzy na kolonizacyą niemiecką polskich stron.“

Rozradowały się na te słowa dusze junkierskie. Skoro ten tak mówi, toć musi być prawdą. Zwłaszcza o owych „obcych funduszach“ musi wiedzieć dużo człowiek, którego przodkowie dla żydostwa całego świata ufundowali... „*Alliance israelite*“...

W ślad za burmistrzem Poznania pospieszył burmistrz Gdańska pan *Delbrück*. Tego znów najbardziej żga w oczy marzenie Polaków o „*Polsce od morza do morza*.“ Nic dziwnego, bo sam mieszka nad *polskim* morzem i gdyby Gdańsk należał do Polski, nie byłby burmistrzem miasta, któremu tak dobrze było za polskich czasów, iż rękami i nogami broniło się przeciwko przyłączeniu do Prus.

Jako trzeci kruszył kopię przeciwko Polakom naczelny prezes Ślązka pan *Hatzfeld*. Zdaniem jego trzeba kolonizować Niemcami *Księstwo i Prusy Zachodnie*, bo polskość szerzy się już gwałtownie także na „*Śląsku*“. Tu wprawdzie tak źle jeszcze nie jest, bo przynajmniej duchowieństwo śląskie przejęte jest duchem nawskroś pruskim. Ale i tu może być...bardzo źle.

Gdy już weszła mowa na duchowieństwo, nie mógł wytrzymać słynny brat „słynnego“ apostaty pan hr. *Hoensbroeck*, ten nieprzejednany wróg a także oszczerca polskiego duchowieństwa, aby ponownie nie rzucić się na polskich kapłanów. Uczynił to z zwykłą swoją furią i zwykłą... „miłością prawdy“, zaczął nawet „*Prymasa Polski*“, a w końcu wołał: „*Germanizujcie, ile sił starczy, tylko nie protestantyzujcie!*“ To był reprezentant niemiecko-katolickiego *Centrum*.

Ma się rozumieć, że takiemu sojusznikowi warto było podziękować. Uczynił to też skwapliwie hr. Bülow, przy czem nie omieszkął go uspokoić, że rząd katolików niemieckich srodze kocha, zwłaszcza, jeżeli pomagają mu germanizować Polaków i że o protestantyzowaniu ich wcale nie myśli.

Teraz zabrał głos nieodrodny potomek „wielkiego“ Bismarcka, „mały“ Bismarck czyli *Herbert I* z dynastji *launburskiej*. I on godził się na nową ustawę, nie omieszkął atoli przypiąć łatkę *ugodowcom* polskim. I w tem miał poniekąd słuszość. „Skoro pan Ko-

ścielski — mówił — tak nas zapewnił o lojalizmie swoim, w takim razie powinien był też powiedzieć: Będziemy nie Polakami, ale „*Prusakami polskiego języka!*“ Tak jest, taką jedynie konsekwencyą może mieć polska *ugodowość*. Jakie szczęście, że pan Kościelski już nie jest *ugodowcem* i że śmiało znów wołać może: „*pozostaniemy na wieki Polakami!*“

Powiedział jeszcze potem katolik hr. *Droste* kilka zdań do rzeczy i kilka od rzeczy, poczem Izba nowy projekt dla prostej formalności przekazała komisji. Ta tak się „uwinęła“ z tą sprawą, że już w sobotę mogło się odbyć drugie czytanie projektu.

W sobotę jako pierwszy przemawiał pan hr. *Mieczysław Kwilecki*. „Właściwie, rzekł — w sprawie tej nic nowego powiedzieć już nie można. I mowa kanclerza nie zawierała nic nowego. Cytały z owego pisma galicyjskiego niczego nie dowodzą. Rzekome niebezpieczeństwo, jakie grozić ma niemczyźnie na wschodzie ze strony Polaków, istnieje tylko w wyobraźni Niemców, a nie w rzeczywistości. Co do mnie, to nie spotkałem ani jednego Niemca, któryby w polskich stronach czuł się zagrożonym lub uciśnionym. Mamy tu między sobą członka, który dawniej zajmował wybitne stanowisko w *rejencji poznańskiej*. I ten pan odpowiedział mi na odnośne zapytanie *przecząco*, a uśmiechał się przebiegle, gdy go prosił o podanie mi adresów innych jakich „*uciśnionych Niemców*“. Po co i na co tedy zasłanianie się panowie zawsze tym *nieistniejącym uciskiem*? Rząd pruski oświadczył, że prędzej nie złożył broni, aż wszyscy Polacy staną się *lojalnymi* obywatelami Prus. Na tem stanowisku stoimy wszyscy już od dawna. *Ale narodowości nie można zmieniać, jak się zmienia płaszcz*. Nieprawdą też jest, jakobyśmy zamierzali oderwać się od Prus. Dokądbyśmy się zwrócić mieli? Państwo polskie z roku 1772 nie istnieje przecie. Czy może pod skrzydła *wschodniego sąsiada*? Wówczas chyba dostalibyśmy się z deszczu pod rynnę (?)! Za komplementy, jakie prawił nam pan Witting, dziękuję. Stanowczo atoli zaprotestować muszę przeciwko twierdzeniom jego, jakoby agitacyę polską zasilala *sagranica*. Tam niema na taki cel ani kas, ani funduszków. Rzekome *odosobnienie* się Polaków polega na tem, że ich sąsiedzi niemieccy z nimi nie obcuja, a nie obcuja dlatego, ponieważ nie władają językiem polskim. Od nas zaś wymagać chyba nie można, ażebyśmy w stosunkach towarzyskich posługiwali się *tylko językiem niemieckim*.

„Ze miasta się polonizują, temu nie przeczę, ale któż to sprawia? Jedyne

komisya kolonizacyjna! Wypierając ludność polską ze wsi, zmusza ją do zamieszkania w miastach. Polskich rekrutów wysyła się dla germanizacyi w strony niemieckie, w czasie wojny zaś rzuca się polskie pułki na pierwszy najgwałtowniejszy ogień. To także sprawiedliwość wasza!

„*Jesteśmy Polakami* — zakończył mówca — i *Polakami pozostaniemy*“. Ostatecznie nie możecie nas tępić tak, jak się tępi szczury i króliki. Wszelkie wieści o rzekomo rewolucyjnem usposobieniu ludności polskiej szerzą jedynie agenci wasi w rodzaju *Tauscha*. Aby usposobienie to istniało rzeczywście, na to nawet kanclerz nie dostarczył żadnego dowodu“.

Ponieważ kanclerz hr. Bülow nie był obecny na tem posiedzeniu, odpowiedział na mowę hr. Kwileckiego minister skarbu *Rheinbaben*. Nasamprzód zastrzegł się przeciwko twierdzeniu jego, jakoby żołnierzy polskich posyłano „*na pierwszy ogień*“. Tak się nie dzieje! „Dziwię się także — mówił dalej — że pan hr. *Kwilecki* mniema, jakoby kanclerz nie dostarczył dowodów na twierdzenie swe o istnieniu rewolucyjnych dążeń. Tylko naród z taką cierpliwością jagnięcia, jaką ma naród niemiecki, (?) znosić może to, co pisze się przeciwko Niemcom w prasie polskiej. Powtórnie też wyrażam ubolewanie, że nie mamy przepisów prawnych, któreby *tym pismom i ludziom pozwalały kark skreślić!* (Dośłownie!) Codziennie przecie głoszą zdradę stanu. Redaktorowie umieją wprawdzie zręcznie omijać kodeks karny i prokuratora, ale tendencya ich starczy za całe tomy.

„My twierdzimy, że niemczyzna w tych stronach jest zagrożona w *najwyższym stopniu*. Patrzymy na to codziennie, jak się wypiera Niemców. Walka rozpoczyna się już w szkole. Potem małżeństwo Polaka z Niemką, albo odwrotnie, przedstawia się jako *grzech śmiertelny* i nakazuje się wszystkim, aby kupowali tylko u Polaków. Przykład owego radcy regencyjnego niczego nie dowodzi. Tak daleko, dzięki Bogu, jeszcze nie doszliśmy, ażeby nawet wyżsi urzędnicy czuli się zagrożeni. Ale znam historię lekarza i aptekarza niemieckiego w Swarzędzu, którzy ulegli bojkotowi polskiemu“.

Tu znów wplótł pan minister do mowy swej zadanie, *za którego rozwiązanie warto by mu przyrzec konia e rzedem*. Oto, co powiedział:

„*Nie chcemy wam odebrać narodowości waszej, ani tradycji polskiej, ale sądzić musimy, ażebyście ozuli się Niemcami*“.

Jak to możliwe, jak to pogodzić jedno z drugim, panie von *Rheinbaben*?

„Polacy — wywodził dalej — marzą o tem, aby połączyć wszystkie części dawnej Polski i stworzyć z nich nowe państwo. Gwałtem może nie zamierzają dokazać tego, dążą atoli do tego celu pośrednimi środkami. Nie biorę wam za złe — rzekł — postępów waszych, ale nie zdobywajcie ich *kosztem niemieczyny!* Gdyśmy zabrali dzielnice polskie, był to — według słów Fryderyka II — „kawał anarchii“. Użyźniliśmy je znacznymi nakładami i już ich sobie nie pozwolimy odebrać“.

Po tym występie ministra finansów zapragnął widocznie i pan *Studt* laurów obrońcy „uciśnionej niemieczyny“, bo — jakby na zamówienie — poruszył nagle pan *von Dziembowsky* (Niemiec) sprawy szkolne. Zaraz też reagował na to pan minister i rozwodził się obszernie, co Prusy już zdziałały w tej dziedzinie i co jeszcze zamierzają zdziałać „dla dobra Polaków mimo ich biernego i czynnego oporu.“ Narzekał przytem na prasę polską, że „fałszowaniem historii“ podkopuje w ludzie polskim *wdzięczność dla rządu pruskiego...*

Tej „wdzięczności“, panie *Studt*, musisz pan szukać na księżycu, bo w sercach ludu polskiego nigdy jej *nie było, nie ma i nie będzie...*

Konserwatysta hr. *Mirbach* traktował następnie sprawę polską jako *kwesję agrarną*. Całe nieszczęście w tem — mówił — że rolnictwo nie popłaca dzisiaj. Więc dużo wymagający Niemiec opuszcza strony polskie, a skromny Polak się rozradza i bogaci. Jeżeli tedy rząd chce zwalczać Polaków, musi wspierać hojnie — rolników niemieckich — naturalnie *junkrów!*

Baron *Durant* narzekał znów, za przykładem ks. *Hatzfelda*, na szerzenie się agitacji polskiej na Śląsku.

Interesującą wielce była mowa nadburmistrza *wrocławskiego p. Bendera*. Mówca ostrzegał, aby *nie drażniono zbyt mocno uczuć polskich*, aby znanadto a małostkowo *nie dokuczano Polakom*, bo to powiększy jeszcze przedział — mimo to pochwalał ustawę: środki antypolskie wogóle. Widać było, że po *dzisiejszej* antypolskiej polityce rządu nie spodziewa się wielkich korzyści, że uważa ją poniekąd nawet za *niemoralną*; cóż, kiedy wymaga jej „*pruska racya stanu*“, ta zaś jest i dla p. *Bendera* *dogmatem!*

Słusznie też zwrócił mu ostatni mówca, książę *Antoni Radziwiłł*, w swej krótkiej mowie uwagę na to, że stosowane przeciwko Polakom środki *muszą być drażniące i odpychające*.

Na tem zamknęto dyskusję. Projekt przyjęto jednogłośnie niemal — przeciwko głosom polskim.

Taki oto przebieg miała ta walka

o ćwierćmiliardowy fundusz antypolski w pruskiej *Izbie junkrów*. Przytaczamy go ku wiecznej rzeczy pamiętce. Z jaką to... *przyjemnością* czytać będą te argumenty pruskie kiedyś *wnukowie* nasi, gdy o *Bulowów, Rheinbabenów, Studtów, Mirbachów, i Wittingów* świat już nawet pytać nie będzie, *naród polski zaś żyć będzie silniejszy i zdrowszy, niż dzisiaj!*

JKM.



Nadburmistrz Witting w Izbie panów.

Uspodobienie p. Wittinga wobec nas jest już zbyt dobrze znane, ażebyśmy się specjalnie nad niem rozwodzić mieli. Forma atoli, w jakiej się ono objawiło w Izbie panów podczas obrad nad nowemi 250 milionami, jest tak oburzającą, że jego występu przy tej sposobności bez uwag pozostawić nie możemy.

Pan Witting usiłował wzbudzić podejrzenie, że „agitacją“ naszą narodową, nie pozbawioną pewnych sukcesów, przypisać należy „obcym funduszom“ napływającym do Wielkopolski. Taki gołosłowny zarzut jest po prostu nędznym wymysłem i słusznie też napiętnowany został przez prasę naszą jako marna denuncyacja. Wolno p. Wittingowi, z żydów Wittkowskich rodem, mieć odpowiedni swemu pochodzeniu charakter i wolno też rachować, kalkulować, spekulować nawet na karierę ministeryalną, o czem głośno mówią. Ale nie wolno zjednywać sobie łask i względów sfer najwyższych oszczerstwami, miotanemi na część ludności, dla której jest tak samo, jak i dla niemieckiej. Pomijając też zupełnie pobudki liche, jakie go do tak bezdowodowej zaczepki pobudziły, mamy prawo i obowiązek zaprotestować stanowczo przeciwko podobnym nadburmistrzowskim popisom. Sądzymy też, że radni nasi znajdują sposób zaznaczenia wśród obrad municypalnych, iż zupełnie bezpodstawną denuncyacją, dokonana przez najwyższego urzędnika miasta Poznania, zasługuje na bezwzględne potępienie.

P. Witting w toku swej mowy uznał nadto za właściwe rozwozić się nad tem, że suma podatków płaconych przez Polaków jest bardzo niską w stosunku do sumy, jaka płynie z kieszeni obywateli narodowości niemieckiej.

Jednocześnie wyraził p. Witting zarzut, że pragniemy korzystać ze społecznych zarządzeń, a na cele społeczne, na cele dobroczynne nic miastu nie dajemy.

I to trudno napiętnować tak, jak się myśli. Jeśli mniej podatków płacimy niż żydzi, to przyczyna w tem, że współwyznawcy ojca p. Wittinga, przygarnieni czasu swego w Polsce, rozpleniwszy się u nas, wyciskali z nas co się dało i głównie się przyczynili do naszej ekonomicznej niedoli. Jeśli zaś mniej od Niemców płacimy podatków, to przyczyną prostą upośledzenie straszne, w jakim jesteśmy pod naporem antypolskiej polityki.

Toż wszystkie urzędy, wszelkie szarże wojskowe i nawet posady miejskie poobsadzone przez Niemców, a bojkot z góry proklamowany podcina nam byt materialny. Zkądże się więc mają brać nasze siły podatkowe? I to wymawia ów nadburmistrz, który przecież jest tak gorącym zwolennikiem tej upośledzającej polityki antypolskiej! Jakże mamy coraz więcej dawać, gdy nam coraz więcej zabierają? Gdzie poczucie sprawiedliwości, już nie powiemy szlachetności, której nie żądamy wcale?

I ten sam p. Witting, otoczony na swoim krześle nadburmistrzowskim przez samych Niemców — urzędników municypalnych, patrzący na to usunięcie Polaków od posad donośnych, jeszcze ma odwagę w Izbie panów zaznaczać, iż Polacy zażywają zupełnego równouprawnienia!

Właśnie p. Witting, ze względu na swoich palestyńskich przodków, czasu swego zewsząd wypędzanych i wszędzie prześladowanych, a tylko w Polsce z litości przygarnionych, powinien mieć nieco lepsze poczu-

ość sprawiedliwości i pojęcie o równouprawnieniu, niż je okazał w Izbie panów.

Ordon.



Głos od braci do braci!

Z poważnych kół galicyjskich piszą nam:

„Nie sądźcie nas według naszego Koła w parlamencie wiedeńskim!

„Dziękujecie zaś Bogu, że Was rychło wyzwolił z pęt polityki ugodowej.

„Wołamy tak do was, bo przypuszczamy, że postawa naszego Koła parlamentarnego wobec ostatnich wypadków w zaborze pruskim napełniła was goryczą i że może wnosicie z niej, że my tu *wszyscy* tak samo obojętnie zapatrujemy się na straszny wasz los.

„Tak nie jest! broń Boże!

„Każdy cios, jaki na was spada, rani także nasze serca, ból wasz naszym jest bólem, tak samo wraz z wami radujemy się dzielnością waszego ludu, męczeńskim bohaterstwem działwy waszej.

„Nie my winni, że nasza reprezentacja parlamentarna tak słabo ujęła się za wami i nami, (bo i my uczuwamy na sobie ciężką rękę rządu pruskiego) — przy obradach nad trójprzymierzem w delegacji austriackiej, nie my winni, że w sprawie aresztowania kilku Sokołów śląskich na ziemi austriackiej (na żądanie policji pruskiej) Koło polskie pozostawiło interwencją socjaliście Daszyńskiemu, nie my winni, że nawet wówczas, gdy z ust monarchy pruskiego padło w Malborgu hasło przeciwko Polakom w ogólności — Koło polskie żadnej nie wniosło interpelacji. Winien temu nieszczęsny austriacki *system wyborczy*, który ogromną przewagę daje pewnym uprzywilejowanym warstwom, winny temu stosunki, jakie powstały u nas wskutek długoletniej *polityki ugodowej*.

„Z ostatniej tej przyczyny wołamy do was: dziękujecie Bogu, że rychło was wyzwolił z pęt tej polityki. Bo może dziś tak samo, jak większość reprezentacji naszej w Wiedniu — reprezentacja wasza w Berlinie stawiałaby wyżej interesy pruskie, niż interesy narodu polskiego.

„Mamy w Kole naszym parlamentarnem sporą garść ludzi szczerze patriotycznych, dbałych zarówno o dobro jak i o godność społeczeństwa polskiego, lecz tych krępuje regulamin Koła i zdanie większości. Gdyby nie to, p. Koerber zmuszony by był zająć stanowisko wobec uowy malborskiej.

„Dni parlamentu austriackiego, to jest obecnej jego sesji już są policzone. Rozejdzie się za dni kilka, nadto ostatnie jej chwile zakłóca dziecinna obstrukcja wszechniemców, ale może jeszcze w ostatniej godzinie i ta tak ważna dla nas sprawa przyjdzie na porządek obrad. Starają się o to gorliwie narodowi nasi posłowie, mało jednakże jest nadziei, iżby starania ich odniosły skutek pożądany. Jeżeli tedy nie spełni się ta słaba nadzieja, nie winujcie nas, bo my to boleśniej odczuwamy, niż wy.

„Przed 35-ciu przeszło laty, jak wam wiadomo, Austria, pogromiona przez Niemców, wyparta z Rzeszy, zmuszona była oprzeć się na ludach słowiańskich. Z konieczności tedy przyznała im równouprawnienie, Galicyi zaś szeroką autonomię. Ugodowcy nasi głoszą, że to *oni* wywalczyli dla nas tę swobodę, lecz to nieprawda; bo dała nam ją nieubłagana konieczność polityczna. Mimo to rozpowszechniło się mniemanie, że wszystko, co nam dano, dano z *łaski*, i że za tę łaskę odwdzięczać się musimy *uległością* wobec Wiednia, *uległością* prowadzącą niekiedy aż do zaprzeczania solidarności narodowej interesów całego ogółu polskiego. Do czego zaś w końcu zawieść musi taka uległość w polityce, takie zdanie się na *łaskę* rządu, taka zbyteczna, niczem niezasadniona wdzięczność, to dziś wskazuje namacalnie ogromnie smutne położenie nasze. Taka sama przecież rzekoma „łaska“, za jaką u nas uważa się przyznanie autonomii, spotkała Węgrów, a także Czechów, a jednak, jakże inaczej postępują dwa te narody! Jeden i drugi uznał ową „łaskę“ jedynie za to, czem była w istocie, za pierwszy krok na drodze koniecznego wymiaru sprawiedliwości, więc zaraz skorzystali z tego, aby wywalczyć sobie *dalsze* takie kroki. A z jakim skutkiem, wiecie wszyscy. Nie mówię już o Węgrach, bo sytuacja ich inna, niż nasza — ale wskazuję na Czechów. Każdy rok przynosi im nowe zdobycze nie tylko na polu narodowym, ale i *ekonomicznem*. Otóż świeży przykład: Pradze czeskiej już przyznano aż 16 milionów koron na roboty asanizacyjne, nasze dwa miasta główne, Lwów i Kraków, żebrzą dziś napróżno jeszcze o małe chociażby subwencje na inwestycje, na możliwość dania pracy i zarobku cierpiącej nędzę rzeszy robotniczej. I podczas gdy w Pradze na każdym polu pracy panuje ruch ożywiony, we Lwowie głodne pospółstwo krwią okupywać musi pracę i chleb... Ale Czesi *śadają*, co im się prawnie należy, my błagamy dalej o *łaskę*... Ugodowcy nasi nie chcą *śadać*, bo uwzględniają bardziej trudne położenie rządu austriackiego, niż biedę we własnym kraju.

Więc na nas dobitnie sprawdza się przysłowie, że łaska pańska na pstrym koniu jeździ....

„Tak samo ma się rzecz z niedolą *waszą*. „Ugodowcy“ nasi boją się ująć za wami, aby nie utrudniać „położenia rządu austriackiego...“ „Nie sądźcie nas więc według ich postępowania. Ta ich względność dla obcych odbija się boleśnie nie tylko na naszych uczuciach narodowych, ale i na naszej skórze. Bądźcie cierpliwi; czas już może niedaleki, w którym obrażona dusza narodu raz na zawsze uprzątnie tę niegodną politykę zbytniej uległości.

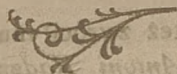
Naturalnym odruchem przeciwko niej, to owa walka, jaką u nas stacza *lud* z „ugodowcami“ i systemem wyborczym. Żal serce ściska, że z tej walki, z tego naturalnego odruchu korzystają różni warchołowie, ale tak się dzieje zawsze i wszędzie w początkach tego rodzaju przełomów. Maluczko atoli, a narodowa demokracja nasza otrząśnie się z niepowołanych wpływów i czysta, a czystością swą silna, wystąpi do walki i *zwycięży*. Wówczas też i reprezentacja nasza we Wiedniu godniej stać będzie na straży narodowych interesów.

„A właśnie to rozdrażnienie, jakie ogarnęło nas tu znowu z powodu upokarzającego milczenia naszej delegacji w Wiedniu, będzie najsilniejszym bodźcem do walki przeciwko tym, którzy wyżej stawiają obce niż nasze dobro.

„Rychło zaś już usłyszycie, *co kraj nas sądzi o ostatnich u was wypadkach*. Za tydzień, najpóźniej za dwa, *zbierze się sejm galicyjski*. Tu narodowych żywiołów nie krępują takie względy, jak w Kole parlamentarnem; tu damy wyraz naszej boleści, naszemu dla was współczuciu, obrażonej godności narodowej i narodowej solidarności. Dziś wprawdzie już krzątają się gorliwie nasi „ugodowcy“, aby temu zapobiedz, ale to im się nie uda. Dusza narodu silniejszą jest od pokątnych knowań tych, którzy jej nie mają lub nie rozumieją.

„Maluczko — a przekonacie się, że macie tu braci, wiernych w doli i niedoli. Tymczasem dziękujecie Bogu, że u was przynajmniej prysły pęta polityki ugodowej, bo ona to jest największym wrogiem *jedności naszej*!“

Narodowiec.



„Dwie kultury“.

Pod takim tytułem zamieszczają „Pieterb. Wiadomości“ artykuł naczelny, omawiający ostatnią mowę cesarza Wilhelma w Malborgu.

„Dla dziejopisa, dla etnografa i dla

polityka — pisze organ ks. Uchtomskiego — jest mowa cesarza Wilhelma bardzo ciekawa, jako urzędowe stwierdzenie tego, że „wyższa“ kultura niemiecka w zetknięciu się z innymi kulturami nie tylko nie okazuje się silniejszą od nich, lecz uciekać się nawet musi dla utrzymania swojej powagi, do środków nadzwyczajnych. Zjawisko to dawno już stwierdzone zostało nawet przez uczonych niemieckich, nie zostało jednak dotąd należycie wyjaśnione...”

Zaznaczywszy w dalszym ciągu na przykładach z ostatniej doby, że się granice panowania języka niemieckiego stopniowo zacieśniają, „Piet. Wiedom. piszą:

„Dowodzi to, że siła kolonizacyjna narodu niemieckiego w ostatnich czasach osłabła i że inne narody, w tej liczbie i słowiańskie, przyszły do samowiedzy. Przeszły te czasy, w których narody słowiańskie żyły na rachunek kultury niemieckiej. Teraz mają one własne szkoły, własne gazety, własne Towarzystwa oświaty, teatry i literaturę. Co się tyczy pruskich prowincji, które niegdyś stanowiły Wielkopolskę, to upadek niemieckiego w nich wpływu zależy nie od „polskiej pychy“, ale głównie od przyczyn naturalnych, a szczególnie od pruskiej polityki wewnętrznej... Jakież cel postawił sobie Bismark i jego następcy? Cel zupełnie niemożliwy do osiągnięcia: przerobić polską ludność Poznańskiego, wschodnich i zachodnich Prus na Niemców, jedną kulturę zamienić na drugą.

„Kto winien — pyta dalej dziennik — że kultura niemiecka okazuje się w zetknięciu się z kulturą innych narodów w końcu bezsilną? Środki gwałtowne nie pomogą tam, gdzie wszystko zależy od siły wewnętrznej tego czy owego narodu. Niemcy odnosić mogli zwycięstwa kulturalne tak długo, dopóki otaczające ich ludy nie zdawały sobie sprawy sił z swoich, dopóki nie miały poczucia swoich zdolności kulturalnych. Samopoczucie to jednak wzrasta z każdym rokiem, a razem z niem chyli się do upadku „sprawa germanizacji“.

„Mowy w rodzaju malborskiej lub niedawnej Bülowa — kończą „Piet. Wied.“ — nie mogą zatrzymać tego naturalnego procesu historycznego (rozwoju samowiedzy) — świadczą one tylko o bezsilności kultury niemieckiej przywrócenia jej poprzedniego, przeważającego znaczenia. Dziwnem jest nawet podnoszenie teraz kwestyi o wyższości kultury niemieckiej nad polską, albo którąkolwiek słowiańską. W samowiedzy narodów słowiańskich kwestya ta jest bezpowrotnie rozstrzygnięta na korzyść kultury własnej“.

Protest Niemców.

Do redakcyi „Kuryera Polskiego“ wychodzącego w Warszawie wysłało kilku Niemców, zamieszkałych i pracujących wśród polskiego społeczeństwa w zaborze rosyjskim, następujące oświadczenie:

„Wielmożny Panie!

My niżej podpisani, prosimy WP. o łaskawe sprostowanie w swoim piśmie, małej na pozór, lecz ważnej pomyłki; a kwestya jest ta — Niemcy czy Prusaki. W pismach wogóle powstaje utyskiwanie na Niemców, z pism rozpowszechnia się pomiędzy społeczeństwem polskim nienawiść do wszystkiego, co niemieckie, a więcej jeszcze do samych Niemców.

Osiadli tu Niemcy, jeżeli tylko nie mają nazwiska polskiego, zawsze teraz spotykają się z różnemi nieprzyjemnościami, chociaż nic nikomu niewinni, owszem przynieśli pewne korzyści dla kraju, a uszczerbku żadnego; pozakładali fabryki, podnieśli handel i kulturę rolną, a to przecież jest bogactwo narodowe; stali się dobrymi obywatelami kraju i uczynnymi pod każdym względem. Dają przykład zgodnego wspólnego działania, składają się kilku lub kilkunastu i zaczynają jaki interes w imię Boże; siedzą i pracują a przez to, zarabiając sami, dają też zorobek ludności miejscowej, jak mamy przykłady na rozmaitych zakładach przemysłowych w gub. warszawskiej i piotrkowskiej i gdzieindziej. Osiadły Niemiec przystosowuje się do zwyczajów i obyczajów ludności polskiej i żyje z nią zgodnie i uczciwie. Nie zraża się też łatwo; jeżeli czasem w przedsięwziętym interesie coś niedopisuje, to starają się wspólnymi siłami złemu zaradzić.

Wiele z tego, co dziś kraj posiada w handlu i przemyśle, ma początek w pracy niemieckiej.

Jeżeli zaś nienawiść Polaków do nas opiera się jedynie na hecy pruskiej w krajach polskich, to jest w tem błędne pojęcie rzeczy. My Niemcy nie możemy odpowiadać za Prusaków, i protestujemy przeciwko wszelkim gwałtom, czynionym na ludności polskiej. Wszyscy Niemcy powinni gorąco zaprotestować publicznie przeciw tym gwałtom dokonywanym na obywatelach narodowości polskiej, przeciwko rugowaniu ich z ziemi ojczystej, a zwłaszcza Niemcy osiedli w kraju tutejszym. Niemcy w Hanowrze dali już dowody swej miłości bliźniego, Niemcy w prowincjach nadreńskich publicznie w pismach protestują przeciw temu; to nie powinni pozostać w tyle i ci Niemcy, którzy stali się tutejszymi obywatelami lub tu

żyją i porastają w dobrobyt. I spodziewamy się, że nie pozostaną w tyle, bo każdy uczciwy Niemiec rozumie to dobrze, że Prusaki nie powinni kompromitować Niemców. Rząd Pruski składa się li tylko z Prusaków, a wiadomo z historii, że cała pruska idea Przeciwnie Niemcy od wieków wszędzie i zawsze zgodnie żyli i żyją. Niechże dziś przynajmniej nie ponoszą hańby z przyczyny

W końcu przepraszamy Wielmożnego Pana, że go trudzimy swoją bazgraliną, jak umiemy tak piszemy, bo trudno szukać nam formy i stylu pisma, gdyż nauk wielkich nie posiadamy; chcemy tylko oznajmić, że i my odczuwamy ten ból serca, jako współobywatele wasi; przytem chcemy też zaznaczyć, iż sami obywatele polscy w Księstwie Poznańskim i innych prowincjach polskich dużo źle robią, że chętnie zbywają majątki swoje komisji kolonizacyjnej dla geszeftu, że dobrze płaci. Nam się zdaje, iż i wieśniacy polscy chętnie by dobrze zapłacili, chociaż nie od razu wszystko, ale część jakąś daliby na razie, a resztę ratami półrocznemi, bo przecież każdy kolonista, osiadły na gruncie obywatela stopniowo dochodził by przy swej pracy do czegoś i spłacał by stopniowo, a w ten sposób może by lepiej jeszcze zapłacili aniżeli komisya.

Kolonia Grüenthal, bei Rorzyszcz, gub. wołyńska, d. 26 maja st. st.

Johan Birke. Paul Seener.

Heinrich Thiel. Wilhelm Felker.

Friedrich Roller. Karl Hanys.

Joseph Felner.“

Charakterystyczne to zastrzeżenie garstki Niemców, która z powodu systematycznego krzywdzenia Polaków wyzka się tożsamości z Prusakami!



Otwarcie muzeum pokoju i wojny,

założonego w Lucernie, w Szwajcaryi przez śp. Jana Blocha, znakomitego przedstawiciela idei pokojowej, odbyło się uroczyste d. 7 czerwca. Obok licznych reprezentantów prasy francuskiej i angielskiej uczestniczyli w uroczystości redaktorzy znamienitszych dzienników naszych, a mianowicie pp. Fryze i Straszewicz, Bogdan Wydzga (red. Kur. Warszawskiego), Kaźmirz Puffke (red. warsz. „Słowa“), K. Waliszewski, historyk, i p. W. Kasiakiewicz, jako przedstawiciel „Kraju“. W licznych zastępie uczestników znajdowała się także znana protektorka powszechnego pokoju baronowa Suttner.

Z rodziny wielkodusznego założyciela muzeum przybyli na akt uroczysty p.

Emilia Blochowa, pp. Józ. Kościelscy z Miłostawia, pani Hołyńska i p. Henryk Bloch, syn zmarłego fundatora.

Z licznych toastów, wzniesionych na bankiecie, w którym przyjęło udział 250 osób, najżywszy zapal wywołała piękna mowa p. Józefa Kościelskiego, wygłoszona po francusku na cześć Szwajcaryi i szwajcarskiego narodu.

Wspomniawszy z czią imię śp. Jana Blocha jako fundatora nowego przybytku, a następnie o rozpoczęciu pokojowych usiłowań przez najpotężniejszego monarchę, Mikołaja II, mówca w następujących wzruszających słowach uczcił gościną ziemię szwajcarską i zamieszkujące ją ludy:

„Tę ziemię szlachetną, którą rozbitki i weterani wszystkich wielkich walk, rozdzielających ludzkość, obierają, aby na niej umrzeć, tę ziemię obrała sobie idea wieczystego pokoju, aby w niej kielkować, — tak że odtąd owi niezliczeni podróżni, którzy corocznie wybierają się do tego zakątka ziemskiego raju, przestaną być *turystami*, aby się stać *pielgrzymami*.”

Turysta wynosi wrażenia, które się zacierają, *pielgrzym* podlega wzruszeniom, które są trwałe, a złote głoski tej wielkiej idei, ryte na granitowych stronicach tej wielkiej natury, sprawią, że każdy odtąd zabierze ze sobą jakąś szczytną sentencją wielkiej ewangelii ludów.

Jako syn przybrany jednego z pierwszych szermierzy tej idei, najszczytniejszej między wszystkimi, jako syn przybrany tego męża wielkiej głowy i wielkiego serca, którego pamięć dzisiaj święciliśmy; jako dziecko z żywota tego narodu, który zawsze i wiernie umiał walczyć, cierpieć i umierać za wolność, a który dzisiaj swoje istnienie tylko tem stwierdza, że wiernie za wolność walczy, — jako Polak schylam ze wzruszeniem i z wdzięcznością mą głowę przed tym krajem, któremu nie wystarcza być pięknym, ale który dąży do wiecznotrwałej, idealnej piękności tych wzniosłych idei, co mają ludzkość odrodzić.

Na cześć tego kraju, w którym walka rasowa, przeciwieństwa narodowościowe nie są zaporą ogólnego rozwoju, ale skutecznym bodźcem tego narodu, — który swoim dobrym przykładem obalił owo bezbożne kłamstwo, że siła idzie przed prawem, na cześć tego narodu, który stwierdził, że wystarczy być *sprawiedliwym*, aby być *silnym* — na cześć tego ludu szlachetnego, a więc też szczęśliwego, wolnego, a więc oswobodziciela — podnoszę ten kielich i oddaję hołd szlachetnej rzeczypospolitej helweckiej i temu pięknemu kantonowi Lucerny, który taką zaczął dać gościnę najwznioślejszej idei wszystkich wieków!”

Zapal obecnych, wzmagający się wicznie, objawił się w coraz żywszych, coraz głośniejszych oklaskach, jakimi przerywano mówcy, a szczególnie entuzjastycznym był nastrój w chwili, gdy p. Kościelski nazwał „*bezbożnem kłamstwem*” ideę „*siły przed prawem*”, głoszoną tak bezwstydnie i ku tak wielkiej hańbie ludzkości...

Za piękny wyraz pięknych myśli, wypowiedziany wobec przedstawicieli obcych narodowości, należy się p. Kościelskiemu z pewnością nie mniej gorące uznanie, niż to, które mu okazano po wzniesionym toaście.

Prawdzic.



Z TYGODNIA.

Losami Francyi kierować więc będzie przez czas pewien kapłan katolicki, który świętokradzką ręką potargał węzły sakramentu, zerwał z Kościołem, złamał przysięgę i oddał się na usługi masonów. Nie pierwszy to wypadek taki w tej „najstarszej” córce Kościoła, jaką mianuje się Francya. I osławiony *Talleyrand*, ten arcymistrz zdrady i wiarołomstwa, był pierwotnie kapłanem i tak samo postąpił, jak dzisiejszy prezydent gabinetu francuzkiego „pan” *Combes*. I dobrze mu z tem było, bo zdobywał sobie tytuły, godności, nawet księstwa całe i stał się jednym z wielkich tego świata. Szatan bowiem bardzo się opiekuje tymi, którzy zupełnie mu się oddadzą i nie skąpi im tych dóbr, które im atoli uciurpiała Francya przez machinacje tego eks-księdza, — to wszystkim wiadomo, którzy zagłębili się bardziej w jej dzieje przy końcu XVIII i na początku XIX wieku. Nie ulega też najmniejszej wątpliwości, że także panowanie pana *Combesa* przypłaci Francya ciężkimi stratami. Pewne to niemal, jak amen w kościele. Ale trudno, jak sobie kto pościele, tak się wyśpi. Skoro naród francuzki sam dobrowolnie oddaje się pod władzę tego rodzaju ludzi, śnać nie godzien już lepszej doli.

Jak inaczej być nie może, obok szefa masona zasiadają w gabinecie wyłącznie masoni. Bynajmniej się też nie tają z tem, że za najważniejsze swe zadanie uważają dalszą walkę z Kościołem, a mianowicie z zakonami. Oświadczył to jasno i dobitnie pan *Combes* zaraz na jednym z pierwszych posiedzeń parlamentu w swej deklaracji.

To co obok tego zapowiedział o reformie podatków na rzecz mniej zamożnych i o zabezpieczeniu robotników, to tylko frazesy, w których spełnienie nie wierzą nawet... żydowsko-masońskie „*blatny*” berlińskie, jak np. „*Berliner Tageblatt*.”

Ma to tylko zamydlić oczy masom. Jakżeby bowiem chcieli i mogli nałożyć na zamożniejsze klasy, na żydowsko-masońskich kapitalistów większe ciężary, ludzie, którzy im tylko służą, im zawdzięczają swe godności i posady?

Radykalna większość Izby przyjęła naturalnie tę deklaracją nowego gabinetu życzliwie, a nieliczne głosy protestu posłów katolickich i umiarkowanych zagłuszyła salwa oklasków większości. Pan Bóg nie rychliwy, ale sprawiedliwy. Oby tylko Francya zbyt drogo nie przypłaciła tej uległości dla radykałów i masonów.

W Anglii radość wielka i wielkie uroczystości! Po „szczęśliwym pokonaniu *Burów Edward VII*” koronował się królem angielskim. Rzecz dziwna, jakie poszanowanie ma ten naród na wskroś liberalny — między sobą — i postępowy, dla tradycji historycznych. Ktoby był w Londynie w tej porze, zdumiałby się na widok mnóstwa peruk, „*harcop-fów*” i strojów średniowiecznych. Cała ta uroczystość odbyła się niemal zupełnie tak, jak przed wiekami. A podobno i tam, daleko na południu, w Afryce panuje radość. Ze stanowiska ludzkiego zrozumieć ją można. Stracono niepodległość, to prawda, lecz pogodzono się z losem, tem bardziej, że Anglia pokonanym spieszy budować mosty złote. Teraz wstępują znów w swe prawa uczucia rodzinne.

Łączą się więc na nowo małżonkowie, rodzice z dziećmi rozdzieleni przez długie lata niedolą wojny, zniszczenia i nędzy, powstają na nowo z gruzów zburzone ogniska domowe. W takich chwilach milnie nawet boleść z powodu nieszczęścia, jakie spotkało naród cały. Wierzmy tedy wieściom angielskim, że i w Afryce panuje radość. Przyjdzie czas, gdzie pokonani znów odczuwają zmianę położenia swego — ale, prawdą a Bogiem, nigdy im pod władzą angielską tak źle nie będzie, jak nam tutaj i „*naszych snów boleści oni nie prześnią*.”

Bankiety i festyny odbywały się także w *Petersburgu*. Zaledwie opuścił stolicę caratu gość jeden, prezydent Francyi, a już zawitał tamdotąd drugi, książę *Bułgarski Ferdynand*. Przywiózł on carowi model pomnika, jaki Bułgarzy zamierzają wystawić carowi „oswobodzicielowi” swemu z niewoli tureckiej, Aleksandrowi II — przyczem zaprosił go podobno na uroczystość odsłonięcia

tego pomnika. Czy car przyjmie zaprosiny, nie wiadomo, to pewna, że wizyta ta zbliży bardziej jeszcze Bułgarię do Rosyi. Piszą, że księżę oddał swą armią pod komendę Rosyi — a także, że sam zamierza przyjąć prawosławie... Za to ma otrzymać koronę królewską. Czy się to sprawdzi, to także zagadka jeszcze. Swoją drogą, nieszczególny to charakter, który takimi ofiarami okupuje blask korony i panowania. Już syna poświęcił dla tego celu, teraz sam chce wyrzec się wiary ojców. Zaraz widać, że to nie Słowianin, lecz ktoś inny. W Austrii na to krzywo patrzą, ale przeszkodzić temu nie zdołają.

Zanadto tam rej wodzą jeszcze Niemcy i wpływy niemieckie, a te nakazują schlebiać carowi. Bo dopóki Rosya takimi drogami kroczy, w ten sposób „posyskuje” sobie przyjaźń innych słowiańskich narodów. Niemcy Słowian bać się nie potrzebują...

Jedynym mądrym narodem słowiańskim to Czesi. Nie patrzą na prawo lub lewo, nie troszczą się ani o Niemców, ani o Rosyan, lecz pilnują swego i dobrze im z tem. Dobiegała końca sesja parlamentu *austriackiego*, a oni nie mieli jeszcze zwykłego zysku w kieszeni. Zaraz tedy urządzili małą *obstrukcyję* i uzyskali... milionowe ulgi podatkowe oraz inne prezenty. A podobno i w kwestyi *językowej* jeszcze w tym roku coś wytargują.

Dopomogło im do tego niemało wystąpienie posła *Klofacza* w obronie Polaków, a przeciwko mowie cesarza Wilhelma w *Malborgu*. Użył on takich wyrażań, że my ich tu dosłownie przytoczyć nie możemy. Niby przytem przemawiał we własnym imieniu oraz w imieniu kilku tylko radykałów czeskich, a mimo to napędził strachu *regadowi* austriackiemu. Nuż bowiem i cały klub czeski podobnie się odezwiał. Cóż powie Berlin na to! Więc, aby ułagodzić Czechów dano im wszystko, czego żądali. Posłowie czescy wrócą tedy do kraju z pełnymi rękami, a potulni, lojalni posłowie *polscy* z próżnemi. Podczas gdy bogatej Pradze dano 16 (szesnastcie) milionów koron znalazł rząd w swej kasie dla głodnych *Lwowian* tylko 300,000 — trzysta tysięcy. Taka to nagroda za polską...ślamazarność nawet w *Austrii*. Kiedyż to pozbędziemy się tej w polityce *najstraszniejszej* — wady?

Swoją drogą nie szemrajmy zbytnio! Znowu oto coś, co miało wyjść na szkodę naszą, zamieniło nam się na korzyść. Ta mowa malborska inne wywołała wrażenie, niż wywołać miała. Sprawdziło się na niej przysłowie, że „allzuscharf macht scharfig.” Nawet w szerszych kołach niemieckich wywołała pewne... za-

niepokojenie, zagranicą zaś coś więcej jeszcze. Zwróciła znów na nas uwagę, zdobyła nam znów *sympatyę świata*. Nas zaś może i powinna tylko rozrzuścić do nowej pracy, nowej walki. *Nie dajmy się!* — ale naprawdę. Bóg czuwa nad nami; stańmy się więc godnymi jego pieczy. Wówczas przetrwamy nawet *Malborg*...

35-ty Sejm W. Ks. *Poznańskiego* otwarty został dnia 15-go b. m. w południe w sali gmachu stanów prowincjonalnych w Poznaniu; zagał go naczelny prezes dr. Ritter, w imieniu króla. Marszałek sejmu baron Wilamowicz-Moellendorf w mowie swej podniósł z naciskiem, że sejm wielkie znaczenie przywiązuje do bibliotek cesarza Wilhelma i muzeum, zbudowanych w Poznaniu, za co cesarzowi należy się wdzięczność, którą mu Niemcy okażą podczas jego pobytu w Poznaniu we wrześniu.

Warszawski sąd wojenny skazał *szpiega Grimma* na 12 lat robót przymusowych i na pozbawienie wszelkich praw. Proces toczył się przy drzwiach zamkniętych.

K. O.

PRZEGLĄD PRASY.

Malborska mowa cesarza Wilhelma i w ostatnim tygodniu nie zeszła z widowni politycznych dyskusji. Najciekawszem dla nas było usłyszeć też głos opinii rosyjskiej o enuncjacyi niemieckiego monarchy.

Obserwujący bacznie stosunki nasze organ „*Nowoje Wremia*” poświęca naczelny artykuł sprawie nowego 250 milionowego funduszu i potępionej przez cesarza „polskiej zuchwałości”, a skrytykawszy nowsze objawy wrogiej nam polityki pruskiej, pisze:

„Mowa malborska cesarza Wilhelma dowiodła, jak wielką wagę w znaczeniu ogólnopanstwowem nadaje się walce z Polakami. Cesarz niemiecki wezwał cały naród do walki tej, która, według jego słów, staje się konieczną wobec „*buty polskiej*”. W mowie swej mówca ukoronowany nie zadowolił się odezwą do własnych poddanych, lecz zwrócił się także ku Niemcom Austro-Węgier, wzywając ich do pracy na polu zachowania niemieckich obyczajów, niemieckiej kultury i do obrony wszystkiego, co niemieckie.”

„Prawdopodobnego wyniku mowy malborskiej nie można uważać za pomyślny ani dla sprawy niemieckiej w wschodnich prowincjach Prus, ani dla interesów państwowych cesarstwa niemieckiego. Wśród Polaków niemieckich mowa bezwzględnie wywoła spotęgowanie walki, zmusi ich do ośmielszego zjednoczenia się, aby okazać jaknajwiększy opór naciskowi wszechniemieckości. Po za granicami zaś cesarstwa, wśród licznych i wpływowych Polaków austriackich obudzi się i, jak

dochodzą wieści, już się obudził ruch przeciwko trójprz. niemu, t. j. przeciwko udziałowi w niem Austro-Węgier. Wzywające zachowanie się partji wszechniemieckiej w parlamencie austriackim, kryki podczas mowy Klofacza: „Poczekajcie! wkrótce i tu wszystko będzie hohenzollerskie” jeszcze bardziej powikłały stan rzeczy. W klubie polskim w Wiedniu jednogłośnie postanowiono, aby podczas rozpraw nad budżetem wojennym w delegacjach austriackich polscy członkowie delegacji zażądali usunięcia Austro-Węgier od jakiegokolwiek polityki niemieckiej, kierowanej przez Prusę.

„Jeżeli rząd niemiecki — kończy „*N. Wremia*” — nie zmieni przybranej postawy bojowej, to wzburzenie, wywołane mową malborską cesarza Wilhelma, może się wyrazić w tak ostrych formach, jakie, rzecz prosta, nie pomogą sprawie niemieckiej w Prusach Wschodnich.”

Nie mniej ujemnej krytyce poddaje słowa cesarza organ ks. Uchtomskiego „*Pieterburskija Wiedomosti*” pod tytułem „*Dwie kultury*.” Ze względu na ustawę prasową nie możemy artykułu krytycznego przytoczyć w całej rozciągłości; streszczenie jego znajduje szan. Czytelnicy na osobnym miejscu.

Z głosów prasy niemieckiej godnem jeszcze uwagi jest to, co „*Bayerisches Vaterland*” z okazji mowy malborskiej napisał.

„A więc polska zuchwałość chce zniszczyć niemiecką? od tego pytania rozpoczyna demokratyczny dziennik bawarski i w odpowiedzi na to pisze:

„Tak, była to polska zuchwałość, która w r. 1866 kazała krew przelewać polskim żołnierzom, za swoich pruskich braci, pomimo, że w trzy lata przedtem Prusy, aby się Rosyi przypodobać dokonały... dzieła na polskim narodzie. Była to „polska zuchwałość”, która w roku 1870/71 kazała Polakom obok Niemców w sposób szczodry rozlewać krew na polach bitew we Francji i nawet jest do dzisiaj „*butą*”, gdy naród polski najlepszymi swymi synami uzupełnia kontyngent pruskiego rekruta. Następnie wezwano w mowie malborskiej do strzeżenia „niemieckich praw i zwyczajów”, a mianowicie przeciwko Polakom. Że Prusy do obrony niemieckich praw i zwyczajów bardzo często potrzebowały Polaków, to wykazano poprzednio; że w przyszłości bardzo często potrzebować będą, to nie ulega wątpliwości. Ale Polacy z własnego popędu bronili interesów niemieckich i to tak bezinteresownie, że same nawet Prusy tego by nie potrafiły. Przypominamy tylko wojnę turecką, gdzie rycerski a dzielny naród polski pod wodzą nieśmiertelnego króla Sobieskiego bronił nie tylko Niemców, ale całego chrześcijaństwa od przewagi tureckiej, podczas gdy pruska Brandenburgia przez Francję przekupiona, bezczynnie i zdala przypatrywała się tym zapasom między Niemcami i Turkami. Historia jest zaprawdę mistrzynią ludów — ale czy władców także?”

Ostry protest, jaki podniósł w austriackiej Radzie państwa poseł czeski Klofacz przeciwko mowie malborskiej, jeszcze nie przebrzmiał, jakkolwiek dzienniki niemieckie, usiłując osłabić wrażenie

fatalne, ograniczyły się do krótkiego streszczenia wywodów Kłofacza.

Z dzienników wiedeńskich szczególnie „Neue freie Presse” ubolewa nad „znieważeniem (Beschimpfung) monarchy sprzymierzonego państwa i wyraża żal z powodu „powtarzania się scen i popisów, obniżających godność parlamentu”. Ale ta sama „Neue fr. Presse” nie ubolewała nad skandalicznymi scenami i awanturami, urządzanymi czasu swego przez wszech Niemców z obozu Wolfa i Schönerera, a nawet nie oburzała się wtedy, gdy owi wszech Niemcy znieważyli własnego monarchę, przeciwstawiając mu dynastję Hohenzollerów przy okrzykach na ich cześć. Obok takiej jednostronnej skrupulatności znać w prasie wiedeńskiej widoczną chęć zbagatelizowania występu Kłofacza. A przecież nieda się zaprzeczyć, iż powtarzające się dość często wydarzenia takie, nieprzyczyniają się bynajmniej do utrwalenia i wzmocnienia trójpzymierza, chwiejącego się coraz bardziej w swych podstawach.

Tymczasem podnieta dana przez monarchę wszystkim zawziętym na nas żywiołom nie pozostała bez skutku. Świeży animusz objawił się w toku rozpraw w izbie panów nad nowym funduszem 250 milionowym. Pomiedzy antypolskimi szermierzami ujrzeliśmy tam też nadburmistrza miasta Poznania p. Wittinga, który miał czoło wyrazić się pomiędzy innemi, że polska agitacja opiera się na obcych funduszach.

„Dziennik Poznański” piętnując bez ogródki postępowanie takie, pisze:

„Przedewszystkiem trzeba powiedzieć, że nie przynosi p. Wittingowi zaszczytu demagogia, jakoby Polacy prowadzili agitację za obce pieniądze, zbierające się mianowicie w kasach, spółkach i bankach. Jest to mniej więcej wezwanie do rządu, żeby już nie tylko badał nasze czyny i sumienia, ale każdy grosz nasz, czy nie zrodził się z rubla, guldena lub franka.”

O niezbyt wysokim poziomie ducha świadczyły też wywody p. Wittinga treści takiej, jakobyśmy bytowali jedynie z łaski rządu pruskiego i żyli z jego jałmużny, że na upośledzenie żadne nie możemy narzekać, i że podług miary swej kwalifikacji doznajemy zupełnego równouprawnienia. P. Witting z iście krzyżacką hypokryzją zażądał od nas dowodów na to, czy mamy prawo się skarżyć.

Na to „Dziennik P.” daje p. nadburmistrzowi następującą odprawę:

„Toż przecie czysta ironia? a zarazem i śmiałość podziwienia godna, żeby żądać od nas dowodów na stwierdzenie naszego upośledzenia.

„Niedawno zrobiliśmy wykaz także statystyczny, jak to pięknie wygląda nasze równouprawnienie w zarządzie miasta Poznania. Przecież to znać powinien pan nadburmistrz...”

„Ileż gończy tkwi w tych stosunkach, a p. Witting ilustruje je jakby nigdy nie i jeszcze sobie u Niemców zaskarbia sławę, obrońcy Polaków. Co to za sprawiedliwy człowiek, przecież on nie na to pogrąża Poznań w dziesiątkach milionów długu, żeby Polaków słabszych ekonomicznie, zrujnować, tyl-

ko, żeby im świadczyć dobrodziejstwa równouprawnienia.

„Gdyby sprawy te nie były tak fatalnie poważne, możnaby się śmiać z nich na całe gardło.

„Takiemi to lichemi środkami wyskuje się łaski i znaczenie, a wy Polacy cierpicie i sgrzytacie zębami. To wasz los „równouprawnienia.”

„Orędownik” odgaduje, jakie to rachuby powodują p. Wittinga do wrogich polskości popisów takich i pisze:

„Zdaje się jednak, że jedna rzecz stoi na przeszkodzie p. Wittingowi, w jego ministeryalnych aspiracjach i to jego pochodzenie izraelskie z Wittkowskich. To też miał widocznie „Berl. Tagebl.” na myśli pisząc o tem, że p. Witting powinien by w najbliższym czasie zostać ministrem, gdyby państwo pruskie rządzone było według zasad parlamentarnych.

„Co do naszego stanowiska wobec p. Wittinga to jedno nam tylko nadmienić wypada: Gdyby p. Witting był nadburmistrzem jakiegokolwiek miasta niemieckiego i mieszał się w podobny sposób w interesa ludności, jak to z nami uczynił i gdyby podobne oszczerstwa na ludność tę miewał, to byłby moralnie zabity.”

Im więcej objawów takiego upadku ludzkich zasad pod naciskiem antypolskiego systematu z całą jego obłudą, hypokryzją i fałszem, tym bardziej uczuwamy, że podczas pobytu monarchy w Poznaniu zupełną bierność okazać powinniśmy. Mimo to jednak zdaje się, że co do formy zachowania się naszego w obec odwiedzin cesarskich zdania są podzielone. Słusznie zauważa „Dziennik Kujawski”:

„Porozumienie się wspólne w tej sprawie uważamy za rzecz konieczną, bo w gronie notabli, tak jak w każdym innym kole, znajdują się niezawodnie ludzie o owczych instynktach, którzy oczekują hasła od naturalnych wodzirejów, ogłaszają się na nich. Mogłoby się znaleźć jeden lub drugi, który, korzystając z tego, że nie dano dyrektywy, zapragnąłby pobawić się w politykę na własną rękę i wysunąć naprzód i, działając niezgodnie z resztą notabli naszych, zepsułby wrażenie ogólne.

„Jak zwykle tak i w tej sprawie konieczną jest jedność.”

Tak jest! Jedność i solidarność konieczna jest w tej sprawie, a w tej jedności główną wskazówką poczucie godności narodowej, tak boleśnie obrażonej przez Prusaków.

A. K.



Kronika.

Skazana za udział „w tajnych stowarzyszeniach” młodzież, już wzięta pod klucz więzienny i rozmyśla z powagą i godnością nad tem, za jaką to sprawę, przeciwną moralności zasadom lub też ludzkości najwyższymi prawom pozbawioną jest wolności. I nie ma odpowiedzi! Odpowiednio do paragrafów ustawy ułożono akt oskarżenia, osądzono, zawyroковано i basta. Ale wartość moralna tych młodzieńców, pełnych za-

pału, a pożalowania godnych, nie straciła nic, a chwalebne pozostanie za wsze nie tylko wobec nas, ale wobec świata całego, że nie zaparli się swych ideałów, że miłowali mimo wszelkich przeszkód Ojczyznę swą, dzieje i literaturę własnego narodu, że dla tych narodowych dóbr pracować i poświęcać się musieli. A w chwili uwięzienia ofiar miłości Ojczyzny wylania się z ciemnych tajników życia niemieckiej młodzieży fakt, że już niedorostki stowarzyszają się w związki tajne, ażeby nie pracować, nie poświęcać się, lecz bawić się i hulać. Zamiast książki — kufel lub kieliszek; zamiast miłości ojczyzny — miłości; zamiast powagi — błazeńskie rozrywki. W samym Wrocławiu już wysłędzono takich tajnych stowarzyszeń miłostkowo-piwnych sześć. Jedno z nich, „Germania”, liczy 90 czynnych członków, a stowarzyszenie „Cheruskia” składa się przeważnie z terytorów. Arcyznamienne jest to, że władze dotąd nie wiedziały o tych związkach nic, chociaż stowarzyszeni mieli i chorągwie własne i czapki związkowe i piwne odznaki. O ileż baczniejszem jest oko zwierchności na księgi dziejów i literatury polskiej, w „niebezpiecznych” tajnych kołach naszej młodzieży!

Dla charakterystyki demoralizujących rozrywek stowarzyszonej tajnie niemieckiej młodzieży gimnazjalnej warto wspomnieć, iż np. owa „Germania” świętując niedawno pijacką swą rocznicę, zaprosiła „damy” i wydała na obchód 300 marek. Ze smacznych tych amatorów hulanki nie spotka żadna kara więzienna, o tem nie ma co mówić; ale i władze szkolne obejdą się z nimi z pewnością łagodniej, niż z polskimi gimnazystami. Zapewne ani gromadnych wydań z zakładów naukowych nie będzie, ani też usunięcia od egzaminów.

A jednak, sądząc nie z polskiego, lecz z ogólnoludzkiego stanowiska, wolimy tę młodzież naszą, zasądzoną i ukaraną, niż owe hulaszczę wyrostki z „Rhenanii”, „Saxonii”, „Guestphalii”, „Silesii” i „Cheruskii”. Taka kategoria upadać i słabnąć musi moralnie; nasi „winowajcy” rość w siłę ducha i szlachetność uczuć.

W ogólności pijackie zacięcie ogromnie się szerzy wśród Niemców i może też jest jedną z przyczyn, że zasady ludzkie w takiej u nich są poniewierce, a hasło „siły przed prawem” porywa całe masy tego narodu do prawie dzikiego zapалу.

Jakież to przeciwieństwo do tego entuzjazmu, który się objawił przy uroczystym otwarciu muzeum pokoju w Lucernie podczas przemówień p. J. Kościelskiego. Jakąż miłą atmosferą owiana była cała uroczystość w tym przybytku pięknej idei ludzkiej, wzniesionym przez Polaka. Szkoda tylko, wielka szkoda, że do wielkodusznej fundacyi śp. J. Bloch wybrał sobie szwajcarską, a nie ojczystą, polską ziemię!

Alus.





WIANKI



I.

Idą chłopcy i dziewczęta
Z piosenkami idą żwawo,
Za górami, za lasami,
Złote słonce gaśnie krwawo.

Wieczór pada czarodziejski,
Nów wychodzi na błękity
I szeroko płynie tonią,
Jakby okręt srebrnolity.

Idą chłopcy i dziewczęta
Ze śmiechami wesołemi,
Wstaje tuman nad wodami,
Krzepki zapach bije z ziemi.

A dziewczęta niosą w rękach
Kwiatne wieniec i równianki,
Bo to dzisiaj noc Janowa,
Bo to dzisiaj: Wianki! Wianki!

II.

Popłynęły kwiaty z wodą,
Popłynęły w dal,
A dziewczuchy oczy wiodą
Za szeregiem fal.

Ach, niejedna dziewczka miła,
Jasnolicy cud,
W wianku serce swe złożyła
Na igraszkę wód.

Fale lecą, wianki płyną,
A za niemi w ślad,
Na czołenku wód równiną
Pędzi chłopiec-chwał.

Czy pochwyci kwietny wianek
Czy dogoni go?

Czy dziewczynę zuch-kochanek
Zabierze jak swą?

III.

A na pagórku
Gawędzą starzy,
Coś im się roi,
Coś im się marzy.

O dawnych czasach,
O dobrych latach,
Kiedy to życie
Biegło po kwiatach.

Chwieją głowami
Rozsiwiałemi,
Patrzą na siebie
Oczmi smutnemi.

„Tak, kumie Piotrze,*
„Tak kumie Janie,
To co się stało —
Już nie odstanie!...“

IV.

A w lasach szumiących
Zdala od chat,
Zakwita czarowny
Paprocici kwiat.

Listkami złotemi,
Jak zorza lśni,
I skarby ukryte
Wskazuje mi.

Ach, kłóżyby uwierzył
Gdzie skarby te,
Brylanty, rubiny
Marzone w śnie!

Człowieku! w twym sercu
Klejnoty są,
Li spojrzysz, zapragnij,
A znajdziesz go.

„Krzyżacy w Polsce.“

(Do ilustracji albumowej.)

Za panowania Bolesława Wstydliwego zjawił się w Polsce oprócz Tatarów i drugi, srogi nasz nieprzyjaciel — Krzyżacy, których na obronę przeciw pogańskim Prusakom sprowadził do Polski Konrad, książę mazowiecki, nadając im ziemię chełmińską.

Ci Krzyżacy, mieli nawracać Prusaków i Litwinów na chrześcijaństwo, stali się jednakże z czasem wielkimi i głównymi Polski wrogami. Między innemi zajęli za panowania Władysława Łokietka zdradą Pomorze, wyrznawszy w pień 10,000 Pomorzan.

Krzyżacy tak samo jak Tatarzy, pustoszyli ogniem i mieczem wsie i miasta w Polsce, rabowali złoto i kosztowności, mordowali mężczyzn, a niewiasty zabierali w niewolę i beczczęścili.

Ilustracja nasza albumowa przedstawia taką pełną grozy chwilę. Krzyżacy barbarzyńcy napadają na dwór, rabują w nim wszelkie kosztowności, uprowadzają żonę szlachcica z niemowlęciem, męża zrozpaczonego mordują i depcą trupa a dwór obracają w perzynę.

Scenę tę zobrazował świetnie nasz znakomity artysta-malarz ś. p. Wojciech Gerson. Słynny ten ilustrator i niezwykle płodny malarz historyczny, z pod którego pędzla wyszło 458 obrazów historycznych, wlał w „Krzyżaków w Polsce“ tyle piękna, siły i prawdy, że obraz ten zaliczyć można do jego najlepszych utworów.

* * *

Aby odświeżyć wrażenie po mowach malborskich, podajemy tutaj znakomitą charakterystykę Krzyżaków z wspaniałej opowieści historycznej Szajnochy:

„Właściwym celem istnienia zakonu nad Bałtykiem była Litwa, głównym czynności jego przedmiotem — wojna z pogaństwem litewskim. Czując to dobrze, cenili sobie Krzyżacy Litwę pogańską, jako podwalinę swojego bytu. Jednak dlatego samego musieli oni tę podwalinę utrzymywać w stanie niezmiennym, stanie pogańskim, t. j. wojując Litwę musieli ciągle wojować, aby nigdy nie zawojować. W ten sposób

fałsz w samym zarodzie egzystencji zakonu wyradzał z siebie fałsz całego życia dalszego. A ten obłudny stosunek do Litwy był tak dalece jawnym, że własne świadectwa Krzyżaków niewątpliwie jego stwierdzają. Do bardzo późnych czasów nie chce zakon zrzec się swoich uroszczeń, nie do nawrócenia nawróconego już kraju, lecz do panowania nad całą Litwą. Z taką samą obojętnością dla religii chrześcijańskiej, która w razie ustalenia się w Litwie kończyła wszelką wojnę krzyżową, przyznają sami Krzyżacy, że im nie chodzi o sprawę chrześcijaństwa, lecz jedynie o wojnę, t. j. „ciągle w Litwie pogaństwo“. Chrześcijaństwo oraz krzyż czarny na białym habicie były wciąż przykrywką obłudy. Szajnocha zapisuje też, jak obchodzili się Krzyżacy z duchowieństwem w podbitych krajach chrześcijańskich: „Dla okazania całemu światu ciemieństwa krzyżackiego wychodzili plebani do roboty zimowej około łamania lodów w świątecznym stroju kapłańskim, w albie, ornacie, z kielichem w lewej, siekierą w prawej ręce.“ Zawsze obłudnie pokorni, Krzyżacy zasłaniaли się czynionemi im krzywdami i, paląc oraz ścinając, powoływali się wciąż na konieczną obronę. Były to baranki, którym wilk tylko zarzuca, iż mącą mu wodę u źródła. Zupełnie, jak dzisiaj. „Szanowaliśmy zawsze — zapewnia ze zdumiewającą czelnością W. Mistrz Konrad — prawo i sprawiedliwość; czciliśmy słuszość i równość, spokój i prawdę i według wszelkich sił naszych wykonywaliśmy je gorliwie w państwach naszych. Wszystkie nasze miasta i gminy żyją według przepisów dobrej polityki; prałaci, szlachta i lud prosty mają spokój i sprawiedliwość; my nie gnębimy nikogo, nie nakładamy zbytnich ciężarów, nie pożądamy cudzej własności, owszem, przy łasce Bożej wszyscy, nawet poganie i cudzoziemcy pożywają owoce panującej u nas słuszości, równości i sprawiedliwości.“

Tak prawi mistrz krzyżacki, a obok dodaje Szajnocha komentarz: „Atoli przeciw prawdzie tych słów możemy przytoczyć równie spóczesne, a nierównie świętsze świadectwo, pochodzące z ust jednej z najświętobliwszych osób XIV stulecia, św. Brygidy. Jeśli ów głos mistrza przybrał w istocie kształt skierowanej ku niebu spowiedzi faryzejskiej, tedy w słowach św. Brygidy, autorki sławnej księgi widzeń proroczych, znającej naocznie wszystkie sprawy krzyżackie, samoż niebo odpowiada Krzyżakom. W jednym z najśłynniejszych widzeń tej świętej objawia jej się Syn Boży i takimi o zakonie teutońskim przemawia słowy:

„Zaiste, pszczołami użyteczności mieli

być owi Krzyżacy, których postawiłem na straży u granic ziem chrześcijańskich. Ale oto powstali przeciwko mnie. Bo nie dbają o duszę, nie litują się ciąż tego ludu pruskiego, który z błędu nawrócił się ku wierze katolickiej i ku Mnie. Gnębią go pracą niewolniczą, pozbawiają go swobód, nie uczą go przykazań wiary, odejmują mu Sakramenta i wtrącają go w piekło ku większej jeszcze kaźni, niż gdyby był pozostał w pogaństwie. A jeśli wojnę toczą, tedy czynią to jedynie ku powiększeniu swej pychy i szerszemu rozpostarciu swojej chciwości.“

Czyż nie jest to obraz spóczesny? Lecz św. Brygida kończy:

„Dlatego przyjdzie czas, kiedy wyłamane będą im zęby i będzie im ucięta ręka prawa i prawa noga im ochromieje, aby żyli i uznali występki swoje.“

Jakoż wyłamano im zęby na polu Grunwaldzkim..... I znów na Maryenburgskiej wieży zadzwoniono, a dzwoniło podobnie i w r. 1410, gdy takim pewnem zdawało się zwycięstwo.

Deus mirabilis, fortuna variabilis... —ski.



Przygoda zakonnika.

(Gawęda.)

Było to w późną jesień, wiatr szumiał na dworze, Deszcz lał, i noc swym cieniem zamroczyła [światy,

A całe nasze grono w onej słotnej porze Siedziało przy kominie stołowej komnaty; A zasię między nami stanęło to pactum, Że każdy rad czy nie rad folgując swej mowie, Musiał g'woli słuchaczy dziwne z życia factum, W osobiwej z kolei przytoczyć osnowie. Wszyscy już rzekli słowo: pan Jacek Przyguba, Który w młodych swych leciech wojaczka się [bawił

I często gęsto karku nadstawiał tub czuba. O rycerskim rzemiośle z animuszem prawil. Nader znowu konsztownie pan Kulesza Marek Opisywał te straszne pożogi i mordy, Gdy sprosne hajdamactwo lazło na folwarek. A on bronil chudoby od napaści hordy. Pan Jerzy rozpowiadał o zajściu niemilem Z Sicińskim, i o łaźni jaką postu sprawil, Pan Prozor, co przed laty z księciem Radzi- [willem

Jeździł do Palestyny, cuda o niej prawil.

Ano każdy rzekł swoje, jeno w izby skraju Siedział mnich z zgromadzenia Ojców bernar- [dynów,

I wedle klasztornej życia obyczaju Milczał, słuchając treści tych rycerskich czy- [nów;

Bo czem służyć bożemu butnym mężom spro- [stać,

Czyż on zawodzi harce, czyliż idzie w taniec Na ostre, by mógł kartę w dziejach życia do- [stać?

Dlań zwycięstwem modlitwa, pociechą róża- [niec.

A jednak gdy już wszyscy zaprzestali prawić,

Wstawszy z ławy podejdzie do patra Podstoli, I rzeknie: „na Was kolej kompanią zabawić, Konwencya dobrodzieju — uczynimy jej g'woli. A mnich skłoniwszy głowę odpowie w pokorze: „Całkiem inakże możnych niż biedaków drogi; Mościwi mi panowie, zacny fundatorze, Cichym jest i małuczkim żywot mój ubogi, Bym zdołał moją dykcją sprawić krotoczwile! Tak dostojnym personom.“ — „Nie o tem tu

[mowa“,

Przerwie znowu Podstoli: „w wszem stanie [jest tyle

Różnych faktów, że się znajdzie do dykcji [osnowa;

Podejm głos dobrodzieju, gdyż my słuchać [radzi!“

„Ha, gdy trzeba, cóż robić — powiem więc [że anno...

No, którego nie pomnę, ale to nie wadzi, Dość że rok ten niebieską nie nakarmił manną Sług bożych, pustką zasię świeciła śpiżarka Klasztoru bernardynów, ztąd i strawa licha: Parę zmazłych ziemniaków, kęs chleba, krup [miarka:

Ot wszystko co wypadło w podziale na mnicha. Gdy bowiem kraj zaległa z wojną ciężka bieda, Toć i nam głód dokuczał — bo i szlachta z roli I panowie z pałaców ruszyli na Szweda. A my zostali sami pod fatum złej doli.

Książd Gwardyan, który umiał w wszelakiej [potrzebie

Zaradzić smutnej doli środkiem odpowiednim, Widząc, że źle się dzieje, przyzwał mnie do [siebie

I tym kształtem przemówił, kiedym stanął [przed nim:

„Jako lekarz wždy ludzkie kuruje niemoce A nigdy nie przemoże srogich śmierci losów, Tak ja w onej karystyi próżno się kłopotę, Przedsię zwalczyć nie zdołam tyle ciężkich [eiosów;

Co począć i jak czynić mówcie Ojcie Jacku, Bóg świadkiem, dobrej rady jam usłuchać [gotów:

A zaliż iść tak będziem dalej po omacku, Aż się potknijem o twardy sęk naszych kło- [potów?“

Ja rzekłem: „Gdyś mnie przyzwał Ojcie Gwar- [dyanie

Do narady nad smutnym factum naszej doli. To śmiej swoje z pokorą wypowiedzieć zdanie: Odrzucić je lub przyjąć — to rzecz waszej woli; Zważcie, że zwykłym trybem kwesta u nas idzie, A braciszek, choć z chęcią szczerą i usługną, Nie ma dosyć prezencji — jaby mi radził [w biedzie

Posłać, którego z Ojców, ten nie wróci próżno.“ „Dobra myśl“, przerwie Gwardyan, „i dzielna [i gracka,

Już widzę wikt w śpiżarce, zasoby w komorze, Więc w drogę dobrodzieju, bo od Ojca Jacka Nikt snadniej onej sprawy wykonać niemoże.“

Do bryki kanafarskiej szkap parę wprzężono, I jam się usadowił jak mógł na barłogu — A wiedząc, że o guza nie trudno jest pono Gdzie wojna, poleciłem ducha Panu Bogu. Jadę, jadę — minąłem rzeczkę, łąkę, lasek, Grobelkę po nad stawem i krzyż nade drogą, Dotarłszy zaś do wydmy kędy żółci piasek, Tertoliłem się zwolna wždy nogą za nogą. Stary Maciej się zdrzymnął, ja myślałem sobie O dziwnej swojej doli, niezbadanych torach, Kombinując zarazem w jakim mi sposobie Przyjdzie wikt ukwestować, gdy pustki we [dworach;

I gdy sen zaczął morzyć, jakoś mi się zdało Że coś huknie straszliwie i w powietrzu świśnie... „Wszelki duch!“ krzyknę trwożnie — poglą- [dam nieśmiało —

A tam już ze sto drabów do bryki się ciśnie. Chłopi były jak dęby: ten za lejce ima, Odpręgając szkapiny, ów skoczył do woza I zdusiwszy Macieja, silnie za łeb trzyma... A wszyscy kląną okrutnie, że aż słuchać zgroza!

Kiedy zwlekli na ziemię szepczę pacierz z cicha, Myśląc sobie: już po mnie!.. a zaś one trutnie Wrzeszczą spolem zażarcie: „Do obozu mnicha, Wódz każe go obwieścić, albo łeb mu utnie!“ Sadzą jak kłęb na konia — oporum nie dawał, Bo cóż począć słabemu z ową wściekłą dziecą... I tak pocwałowali spory drogi kawał Nareszcie przystanęli. — „Zleżcie mnichu!“ [krzyczą.

Zląłem, ciągną za kaptur — oglądam się [w koło:

Ćma żołdactwa zalega pola i parowy, Wszyscy zaś jedzą, piją, śpiewają wesoło A klą — nie daj mi Boże słyszeć takiej mowy! Stawili mnie przed wodzem: było to straszidło, Ohydne kształtem ciała i ogromne wzrostem, A wasy mu się wiły wrzкомо motowidło, Kryjąc szeroką gębę szpetnym swym zarostem. „Dobrze chłopcy“, zawoła, „żeście tego klechę Miasto zakłuć gdzie w rowie lub obwieścić [w drodze,

Przywiedli do obozu na moję uciechę — Sam go bowiem mym mieczem po karku ugodzę. Więc przynieście ów oręż, co w namiocie wisi, Płatnerz mi go sprzedając zachwał nie zar- [tem,

Najlepszą próbę ostrza stanowi kark mnisi, Jeśli utnę od razu — znak, że stał jest z har- [tem “

Skamieniałem ze strachu, oniemiałem z trwogi, Włosy dębem stanęły, w oczach się zaćmiło, Tymczasem ów wielkolud ujmie miecz zło- [wrogi

I ciach, płatnie po szyi z całą cięcią siłą. Jak chlasnął tak i głowa z tułowa mi złata, Patrzę — ona hyc z górki gdzie głęboki parów, Ja za nią, bo bez głowy smutna alternata Dla człowieka, któremu miły życia narów...

„Ha!.. zawoła Podstoli — przecholował Pater, Prawiąc nam banialuki w naracyi impecie: Toć głowa w ludzkim ciele jest jak alma mater, Kto się z nią raz rozstanie ten ci nie żyw [przecie!“

„Gawęda choć cудаcka i dziwna na pozór Jest prawdziwą“ — mnich rzeknie — „Masz [tobie, a jakto?

Radbym wiedzieć?“ — zapyta ciekawie pan [Prozor

Czyliż sprawy podobne dzieją się de facto?“ „Dzieją się w sennie złudzie, bo kiedym przy- [sporzył

Kroku, by głowę schwytać, bryka rym o kamień: Zbudził się stary Maciej, jam oczy otworzył I wnet znikły straszliwe widziadła omamień. Rycerze czynem żyją, marą jeno mnichy, Zapragnęliście gadki mościwi panowie, Więc widząc, że jej nie da Wam mój żywot [cichy,

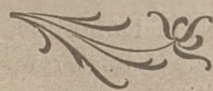
Wziąłem watek powieści w sennych mar osno- [wie.

Reszta już nie ciekawa. Gdy przecieram oczy I prawię na ów temat woźnicy nauki, Patrzę — a tu poszustno kolasa się toczy, A w niej sam pan Kasztelan otoczony hajduki: „Gdzież to Ojcie?“ — „Po kweście.“ — „Za- [wróc no dobrodziej

I siedź sobie w swej celi, chwalc Pana Boga, Ja przyszlę co potrzeba, tu o skórę chodź, Gdyż wśród wojny niepewna jak to wiecie [droga.“

Lata przeszły — jam o śnie dziwnym często [marzył,

Szląc dank Panu Wszechświata, że to było marą. Ludwik Niemojowski.



Najmodniejsze kwiaty i krzewy.

(Do ilustracji.)

Wszechwładztwo mody rozszerza się z każdym rokiem — wszystko podlega tej kapryśnej monarchini, nawet owoce, jarzyny i kwiaty. Jakkolwiek panowanie swoje rozciąga ona nad całym światem, jednak stołicą jej zawsze pozostaje Francya. Tam się ukazują pierwowzory, które następnie kraje cywilizowane naśladowują z niewolniczą uległością, bez względu, czy treść ich jest logiczną, czy też niema zdrowego sensu. W ogrodnictwie tylko moda rządzi się praktycznością i dążnością estetyczną, temu zawdzięczamy coraz liczniejsze odmiany roślin, zwłaszcza zdobniczych, zalecających się pięknnością kształtów, dobozem barw i powabną wonią. Niżej czytelnik



Mak japoński.

znajdzie wyliczenie i opis najmodniejszych jarzyn, oraz kwiatów, według P. Hariota, kustosa Muzeum przyrodniczego w Paryżu.

Na miejscu naczelnem krzew poziomkowy, najnieśluszniej w świecie u nas przez ogrodników zaniedbany, pomimo swej trwałości i niezrównanego smaku owoców.

Przez długi czas daremnie się trudzono nad wyhodowaniem odmiany, wydającej większe owoce, niż poziomka leśna; wreszcie zabiegi uwieńczone zostały pomyślnym skutkiem; obecnie posiadamy krzew poziomkowy Saint-Joseph i krzew Jeanne d'Arc, nadzwyczaj trwałe, wydające owoce do samej prawie zimy. Wyglądu ich nie można nazwać pięknym, lecz brak ten w zupełności przez pożyteczność jest wynagradzany.

Amatorowi melonów polecamy odmianę Vauriac, wyhodowaną w zeszłym dopiero roku, niezrównanie soczystą, smaczną, z miłym, łechcącym podniebienie zapachem. Owoc tej odmiany

średniej jest wielkości, mocno spłaszczony, skórę ma chropowatą, z metalowym połyskiem. Dojrzewa we wrześniu, a ponieważ otrzymuje go się w dużej obfitości, jest przeto pożądany nie tylko przez ogrodników amatorów, lecz także w ogrodnictwie przemysłowym.



Bratki.

Kartofel, nie bez słuszności nazwany królem jarzyn, corocznie prezentuje się w nowych odmianach. Wyborną jest odmiana Vilmorin, zalecić też można odmiany: Belle de Juillet, z bulwami zupełnie okrągłymi, wczesna, bardzo smaczna; holenderska, obfitująca w bulwy niemniej smakowite; kartofel tej odmiany kształtem przypomina migdał, miąższ ma żółty, w smaku nie ustępuje odmianom poprzednio wspomnianym, a tem się jeszcze odznacza, że jest odporna na choroby.

Dla amatorów groszków jest odmiana angielska (Pois merveille d'Angleterre), odmiana karłowata, nie przechodząca 33 cm. wysokości, nadzwyczaj wydajna, w smaku słodka, delikatna, podobna do groszku amerykańskiego.

Wspomnijmy z kolei o olbrzymich pomidorach. Najnowsza odmiana, bardzo na rynkach poszukiwana nosi nazwę „Ponderosa écarlate”; posiada barwę jaskrawo-czerwoną, waży od 700 do 800 gramów. Pomidor półtorafuntowej wagi... Taki okaz, jak niemożna lepiej, nadaje się do nadziewania.

Zwolenników rabarbaru zadowoli odmiana florencka, wyhodowana w paryskim ogrodzie akademii medycznej ze ślicznymi, różnobarwnymi liśćmi, wysoka przeszło na trzy metry. Konfitury z niej doskonałe.

Przechodzimy do kwiatów.

W tym dziale prof. Hariot rekomenduje przede wszystkim prześliczną begonię wysmukłą, 20 do 25 cent. wysoką, z bogatym, regularnym rozgałęzieniem, literalnie pokrytą blad różowym kwieciami. Zasługuje też na uwagę begonia Vernon, o ciemno-ponsowych płatkach, doskonale się nadająca do wysadzania szlaków na dywanach kwiatowych, oraz pochodząca od niej begonia Wersalska.

Nasturcja pozostanie zawsze ozdobą

okien i ogrodów, nie dziwnego, że ogrodnicy wciąż zabiegają nad jej uszlachetnieniem. Jeszcze nie wyszły z mody odmiany dawniejsze, już mamy cały szereg nowych, pomiędzy którymi króluje nasturcja kameleon. Pierwsza należy do karłowatych, przez całe pół roku jest okryta pękami kwieciami; druga odznacza się długimi łodyżkami, na których wykwitają kwiaty bądź jedno, bądź wielobarwne, z kąd też pochodzi jej nazwa.

Mak, acz nie należy do kwiatów arystokratycznych, bo raz obrawszy sobie siedzibę na łąkach zbożowych, stale się ich trzyma, wszakże mile jest widziany w ogrodach, zwłaszcza odmiany fioletowa i siwa, gładkie i lśniące, jak atlas. Poszukiwane są odmiany o kwiatkach podwójnych, wysokie 40 centim. Obecnie hodują maki japońskie i podwójne, z kwiatami błękitnymi.

Wczesny rozwój, obfite kwitnienie i prześliczny, mocny zapach zapewniają lewkonii stałe przywileje u miłośników roślin. Z południowej Francji, gdzie



Nasturcja „Kameleon.”

hodują ją na wielką skalę, całymi sнопami w najprzeróżniejszych odmianach przybywa do Halles, a ztąd rozchodzi się po wszystkich krajach cywilizowanych. Odmiana z nazwą: lewkonia zimowa, inaczej róża Nicei, o wielkich kwiatkach, jest obecnie najmodniejszą.

Bratki nie potrzebują zaleceń: kwiat to zawsze pożądany zarówno w mieszkaniu, jak i w ogrodzie. Najświeższą jest odmiana brylantowa, z kwiatami silnie ponsowemi, urozmaiconemi szeroką centką na trzech spodnich płatkach; oraz wyhodowana w Anglii, z płatkami różnobarwnymi. Obecnie mamy wielki wybór bratków — więc: białe, blado-nie-

bieskie, różowe, blado-żółte, kremowe, purpurowe i fioletowe.

Na niekorzyść groszków pachnących przemawia ich nietrwałość. A jednak niepodobna przemilczeć o odmianie wyhodowanej w Ameryce pod nazwą Kupidynka, wysokiej na 20 cent., obficie



Pierwiosnek (primula floribunda.)

kwitnącej. Kwiaty daje mocno różowe, z białym obrębieniem, niezmiernie przyjemnego zapachu. W doniczce udaje się doskonale.

Ścisłość nakazuje wspomnieć o pierwiosnkach. Osobliwą uwagę kładziemy na sprowadzone z Chin, z pięknym ulścieniem i żywą barwą kwiatów. Pierwiosnek niebieski, o ukwieceniu czarnym, obamowany złotawo, również jest poszukiwany.

S.

Z tajemnic świata zagrobowego.

II.

Były redaktor „Biblioteki Warszawskiej”, zasłużony literat, K. W. Wójcicki, w następujący sposób spisał widzenie, którego sam doświadczył:

W szkołach pijarskich miałem towarzysza niezwyklej zdolności, Józefa Rutkowskiego, którego młoka wdowa, utrzymywała razurę naprzeciwko kościoła podominańskiego. Wysokiego wzrostu, silnej budowy, dzielnie władający piórem tak w wierszu, jak i w prozie, przy żywym temperamencie, niezbywało mu na zdolności, jednakże egzaminów ostatecznych zdać jakoś nie mógł, co wreszcie często i niejednemu się zdarzało. Wyjechał do Radomia, by tam zdać egzamin, lecz i to mu się nie udało. Po powrocie do Warszawy, przy spotkaniu się ze mną, prosił o pożyczenie jakiejś książki. Gdym spojrzał w jego wypukłe, niebieskie oczy, dostrzegłem szczególnego rodzaju blask, a w obliczu dziwną jakąś dzikość, której nigdy dawniej nie spostrzegałem. Tegoż dnia dano mi znać po południu, że Rutkowski dostał wodowstrętu.

Pobiegłem do niego; leżał skrepowany na łóżku i przez rozdartą koszulę

widać było, jak robił piersiami, ciężki mając oddech. Oczy stały słupem, na ustach piana, nie poznawał nikogo. Przeniesiony do szpitala bonifraterskiego, nazajutrz rano wyzionął ducha. Było to w roku 1827.

W r. 1830, po powrocie moim z Krakowa do Warszawy, mieszkałem w domu ojca mojego przy ulicy Podwale, na dole. Okna zajmowanego mieszkania wychodziły na podwórze.

W pierwszych dniach listopada grano w teatrze sztukę Fredry p. t. „Cudzoziemczyzna“. Mieszkanie moje składało się z ciemnego przedpokoju, salonu o dwóch oknach i sypialni o jednym oknie. Zmrok zapadał wcześniej, zapaliłem więc świecę, usiadłem w sali i zacząłem czytać „Cudzoziemczyznę“.

Przed oknami przechodzili ludzie, bo sień ta prowadziła i na górne piętra domu. Wystawszy służącego za interesem na miasto, zaryglowałem drzwi od sieni do przedpokoju, drugie drzwi do salonu przymknąłem i zacząłem czytać dalej. Przy drzwiach przymkniętych stał kantorek, a na nim stary zegar, którego jednostajne ruchy przerywały milczenie.

W jednym ustępie komedyi, która mnie rozśmieszyła, podniosłem oczy ku drzwiom i z dziwnym przestachem ujrzałem nogę wysuwającą się z po za nich, a następnie całą postać Józefa Rutkowskiego, który stanął przy samym kantorku w tej samej postawie, w jakiej go raz ostatni widziałem skrępowanego; włosy w nieładzie, oczy słupem stojące, w ustach jakby resztki zeschłej piany, z rozdartej zaś koszuli wyłaniały się piersi, zdające się poruszać. Coś mi szeptało, że chciał mówić, ale pamiętałem doskonale, że w tej chwili słyszałem chrupanie śniegu pod nogami osób przechodzących pod oknami mego mieszkania. Nagle uczułem szczególny rodzaj dreszczu i zimna od stóp aż do mózgu



Groszek amerykański.

I odrętwienie, które nie wiem jak długo trwało; gdy przyszedłem do siebie, zerwałem się z kanapy, porwałem za świecę, a widmo w tejże chwili, jakby z jednego kloca wykute, zachwiało się i pa-

dło za drzwiami. Upadek ten słyszałem wyraźnie, miałem jednakże tyle odwagi, że drzwi otworzyłem i obszedłem cały pokój, zaglądając we wszystkie kąty, lecz nigdzie nie było nikogo. Odsunąłem zasuwę od drzwi do sieni, a właśnie w tej chwili nadszedł mój służący. Nie miałem już odwagi wejść z powrotem do mieszkania. Kazałem sobie podać płaszcz i poszedłem do teatru, a widzenie już mi się więcej nie powtórzyło.



Poziomki „Jeanne d'Arc“.

Naoczny świadek przecucia, doznanego w Warszawie przez Alojzego Felińskiego, tak opisuje fakt:

U prezesa Hańskiego zgromadziło się liczne i świetne towarzystwo, zwabione obietnicą usłyszenia nowej tragedyi, nad którą nie miało być w literaturze naszej nic piękniejszego. Lektorem miał być sam autor Alojzy Feliński.

Wśród ogólnego milczenia, na ustawionej zdala od gości trybunie, Feliński rozpoczął odczyt. Nagle, w połowie pierwszej sceny, poeta bez najmniejszego powodu rzuca rękopis i z pośpiechem opuściwszy trybunę, zbliża się do krzesła publiczności.

Ogólne zdziwienie zastąpiła trwoga straszliwa. Po chwili ogromny kawał sufitu z przerażającym łoskotem runął na opuszczone przez Felińskiego miejsce, zasypując trybunę gruzami, a publiczność białą kurzawą wapna.

Znany dramaturg Dominik Magnuszewski miał kilka widzeń w swem życiu, a oto jedno, które opowiadał w kółku osób bardzo poważnych.

Pewnego razu, obudzony szmerem służącego, który spał zwykle w sąsiednim pokoju, spojrzął w okno i ujrzał postać swej matki, zmarłej przed kilkoma laty. Matka stała przy stoliku i zdawała się czytać w otwartej książce od nabożeństwa. Kiedy z przerażenia krzyknął, widmo zagięło kartkę, zamknęło książkę i w jednej chwili znikło. Gdy przyskoczył do stolika i ową książkę otworzył, zagięcie kartki znalazł na modlitwie za zmarłych.

Z.

Z dziecinnych igraszek.

On był sobie chłopaczek malutki —
Ona była dziewczką malutką,
Dwoje dzieci — on bratek drobniutki,
Ona drobnym kwiatuszkiem, stokrótką...

Między dziećmi znajomość tak łatwa,
A na jednym mieszkali podwórku —
Ona miała laleczkę prześliczną,
On ślicznego pajaca na sznurku.

I mówili do siebie naiwnie,
Że się pajac pobierze z laleczką,
I że kochać się będą przedziwnie —
Tak zupełnie jak tata z mameczką...

Bał — mówili i o tem, że trzeba
Kupić dla nich kołyskę malutką...
I paplali ze sobą, jak starzy...
On był bratkiem, a ona stokrótką!

Naradzali się długo, poważnie —
Jak wesele wyprawiać ichmości,
Że zaproszą i tatę i mamę,
I Dyankę i Burka na gości; —

Ona chciała koniecznie na gody
Zabrać starą z kurczęty kokoszę, —
A na godach — nie żarty! — pierniczków
Miano podać za całe trzy groszel...

Szczęścia było bez wagi i miary,
Całe pół dnia szczebiotu i krzyku,
I narady jak salon urządzić
Państwu młodemu, na starym śmietniku.

Pajac młynka wywijał nogami
I we dzwonki się natłukił niemało —
Lala była poważną, jak zwykle
Pannie młodej przed ślubem przystało.

No, — i było wesele wesołe,
Nawet mówek nie brakło, oracyi...
Burek tylko się trochę podrapał
Z kotką Misią, przy końcu kolacyi.



Begonia Wersalska.

Latek sporo minęło, aż w końcu...
Dziwnie w życiu się kolej obraca,
Ona sama się stała laleczką,
On — wziął rolę swojego pajaca.

N.

To był On.

Merwiusz szedł do kamiennego domu starego Jeremiasza, przez wielkie łąki, gdzie wioska cała pasła stada bydła, stary Jeremiasz otrzymał list, który był przepisany z innego, a ten inny znowu był przepisany z innego, również przepisane. Merwiusz przepisze ten list, zabierze do swej wioski, gdzie przechodzić będzie z rąk do rąk i w końcu cała okolica, umieć będzie na pamięć to, co się w tym liście znajduje. Przepisane dokumenta, listy, oddawano na łożu śmierci pozostającym dzieciom. Ogień nawet nie był groźnym dla tych skarbów, dziecko bowiem każde powtórzyć mogło dosłownie tekst dokumentów.

W tym zakątku okolicy, sławny list miał tem większe znaczenie, że człowieka, który go pisał, znało kilku najstarszych ludzi.

— Znałem go — rzekł stary Jeremiasz, gdy Merwiusz wszedł i obaj usiedli za dębowym stołem, w kuchni o ceglanej podłodze.

— Tak, znałem go. Później przyjął imię Piotra. Był rybakiem, zastawiał sieci tam w jeziorze, obok którego dziś są winnice. Dwa razy na tydzień zjawiał się tu i sprzedawał mi ryby. Zręcznym był rybakiem. Później syn cieśli poruszył całą okolicę i on także poszedł za nim. Brakowało mi jego ryb. Zawsze były świeże, dziś już nie kupisz takich.

— Wezmę list, który otrzymałeś — rzekł Merwiusz — żona moja przepisze go, ja jestem za stary na taką robotę i oczy mam słabe. Ten syn cieśli, jak mówisz, ludy całe poruszył swem słowem. Dziwna to historia.

Stary Jeremiasz pokiwał głową.

— Był synem cieśli. Wiemy i ty i ja, do jakiego plemienia należał. Jego ojciec zbudował dla mnie małą zagrodkę, gdzie zsypywałem ziarno, a dla mego brata w sąsiedniej wiosce w śpichrzu, drzwi dorabiał; syn jego był marzycielem, można było przewidzieć, że zginie w końcu. Jego myśli nie wszystkim do smaku przypaść mogły.

Cisza zaległa na chwilę. I znowu odezwał się Merwiusz:

— Czytałem list tego rybaka; człowiek, który pilnuje mego bydła, przepisał go dla siebie. Piotr nie był ciągle z tym człowiekiem, synem cieśli. Nie opisuje o jednej rzeczy, którą ja sam widziałem!

— Ty sam widziałeś? — zapytał stary Jeremiasz z zaciekawieniem.

Merwiusz pochylił głowę na znak twierdzenia.

— Widziałem tego człowieka raz jeden.

— Syna cieśli?

— Tak raz widziałem uśmiech na jego ustach. A list ten nie wspomina o jego uśmiechu.

— To prawda.

— Ja widziałem ten uśmiech.

— Kiedy?

Merwiusz wsunął ręce w szerokie rękawy kaftana, oparł się o kolana i zmęczone oczy wlepił w ognisko.

— Dawno to już temu — mówił. — Małym byłem chłopcem. Pamiętam z krewniaczką moją, siedmioletnią Joasią, biegaliśmy o świcie do obórki, by w cieple zwierząt ogrzać nasze skostniałe członki. Ojciec mój opowiadał nieraz o tym człowieku, synu cieśli. My, to jest ja z tą krewniaczką i bratem Szymonem, Septymus i Józef, synowie garncarza, bawiliśmy się zawsze latem na łące, gdzie kobiety bielily płótna. Wielka ta łąka dotykała pola mego ojca. Przepływał przez nią mały strumyczek. Po wytkaniu, kobiety znosiły płótno, by je słońce wybieliło. Nieraz cała łąka zdawała się jakby warstwą śniegu pokryta. W jakieś święto, bawiliśmy się nad brzegiem strumyka. Przed nami widać było drogę, prowadzącą do miasta; za nami, wielkie kawały płótna, poruszane wiatrem, wydawały szum i podobne były do powierzchni morza, rozgranego w blaskach słońca. Wielkie kamienie przytrzymywały płótno. Ach! nie zapomnę nigdy tego cudnego widoku!..

Otóż dnia tego, trafiliśmy na pokład gliny i syn garncarza nauczył nas lepić garnki a nawet różne zwierzęta. Szymon ulepił dziwne stworzenie; kazał wierzyć, że to lew, ale zamiast nóg, dał mu skrzydła. Ja usiłowałem ulepić wieprza, który parę dni temu pożarł niemowlę i stał się postrachem wsi całej. Joasia, najmłodsza, lepiła małe ptaszki, ale tak niezręcznie, że nie miały prawie żadnego kształtu. Zadowolona jednak ze swej pracy, kazała nam podziwiać te arcydzieła.

— Co? to mają być ptaki?! — zawołał, śmiejąc się Szymon. — Ależ to prędzej ropuchy! poczekaj, pokażę ci!

Zaczęliśmy wszyscy lepić ptaki. Cuda wychodziły z rąk synów garncarza. Mała Joasia z oczkami pełnymi łez, utrzymywała, że jej ptaszki są równie piękne.

— Cha! cha! cha! — chłopcy śmiać się zaczęli. — Co ty tam wiesz! Jesteś tylko dziewczyną, nie masz o niczem pojęcia. Lepiej idź do domu, nie mamy ochoty bawić się z dziewczętami!

— Była zanadto ambitna, by się zadradzić płaczem, ale skierowała się ku domowi. Nagle Szymon zawołał:

— Patrzcie, tam idzie człowiek, o którym ojciec opowiadał, że poruszył lud cały — i wskazał na drogę, która wiodła

z miasta. Joasia zatrzymała się i, jak my wszyscy, patrzyła na drogę. Ujrzałem wtedy tego człowieka, syna cieśli i od razu poznałem, że to był On..

Stary Jeremiasz przerwał opowiadanie.

— Nie widziałeś go nigdy, jakże mogłeś poznać, że to był On? — spytał.

— To był On — odparł Merwiusz jakim sposobem — nie wiem, ale widziałem, że to był On!

— Jakże wyglądał? — pytał zainteresowany Jeremiasz.

Nastąpiła chwila milczenia.

— Jak człowiek — odezwał się po namyśle Merwiusz. — Twarz jego była opaloną od słońca, ani smutna, ani wesoła, tylko dziwnie spokojna. Ubrany był jak każdy z nas, tylko głowy niczem nie przykrywał.

— Czy miał brodę?

— Nie, wówczas był młodzieńcem może dwudziestoletnim, twarz jego była gładką. Nie odznaczał się niczem nadzwyczajnem.

— A jednak wiedziałeś, że to On.

— Tak — odparł Merwiusz. — Szedł drogą wolno, zdawał się rozglądać po okolicy. Piękny widok sprawiał Mu widocznie przyjemność, zatrzymał się przy kwitnącym krzaku i rozkoszował się aromatem kwiatów. To znowu pochylił się, by podnieść gałąź, która spadła na małe mrowisko i przygnała ją. Gdy zbliżył się ku nam, stanął nad brzegiem strumyka i poprosił, byśmy mu pić dali. Opodał stało naczynie, które kobiety zostawiły, rozkładając płótno; skoczyłem po nie. Gdy wróciłem, On już przeszedł przez strumyk i siedział na brzegu, otoczony dziećmi. Mała Joasia siedziała na jego kolanach, zapomniawszy o płaczu. Napił się wody i zaczął rozpytywać, co robiliśmy nad brzegiem strumyka. Zaczęliśmy Mu opowiadać o naszej zabawie i pokazaliśmy całą masę glinianych ptaków...

— Jakto?.. tak śmiało rozmawialiście z Nim, pytał zdziwiony Jeremiasz.

— Ale bo też On, będąc z nami, zdawał się być również dzieckiem — rzekł Merwiusz.

— Uczepiliśmy się Jego ramion a Joasia tuliła się do Niego, siedząc na Jego kolanach.

— Patrz, na moje ptaszki, — zawołała. — Oni mówili, że one są brzydkie, ale prawda, że są równie piękne, jak tamte?

— Piękniejsze — odparł. — Patrz! — Ustawił ptaki w jednym szeregu, moje, Szymona, Józefa, Septymusa, w końcu niezgrabne grudki gliny Joasi. Popatrzał na nie i palcem dotknął jedno z arcydzieł Joasi.

— Czy widziałeś kiedy jak ziarno pęcznieje, w końcu staje się białą masą?

Tak i teraz było. Gdy tylko palec jego dotknął tę niekształtną grudkę ziemi nabrała życia i stała się pięknym ptaszkiem białym jak śnieg, który frunął w przestworze, wesoło śpiewając; zaczęliśmy krzyczeć z podziwu, Joasia skakała, klaszcząc w rączki.

Wówczas uśmiechnął się syn cieśli. Spojrzał na nią tak, jak na tego białego ptaszka, jeszcze raz się uśmiechnął i twarz jego wróciła do dawnego spokoju. Wstał, chcąc odejść, ale my uczepiliśmy się Jego rąk, prosząc, by został.

— Nie — odparł, całując nas. — Muszę iść do miasta. — Przeszedł przez strumyk i spojrzał na nas.

— Czy możemy pójść za Tobą? — wołaliśmy. Zaprzeczył ruchem głowy.

— Dokąd ja idę, wy iść nie możecie. Ale — dodał — idę przygotować miejsce dla takich właśnie jak wy.

— A wrócisz do nas? — wołaliśmy.

— Wróć, wróć!...

Odszedł, parę razy oglądał się na nas, dając nam ręką znak pożegnania. Cośmy mówili po jego odejściu — nie wiem; cośmy czuli — wyrazić nie mogę. Długo staliśmy, patrząc za Nim, aż znikł nam z oczu na zakręcie drogi. Wówczas poszliśmy przez pole, zasłane białym płótnem. Nie mówiliśmy nikomu o tem, co się stało. Zostało to naszą tajemnicą. Tegoż wieczora usłyszeliśmy o wielkim cudzie, jaki zdarzył się na godach weselnych w Kanie; woda zamieniła się w wino. Później znów ślepy od urodzenia człowiek nagle przejrzał. Co nas to obchodziło? — On nie uśmiechał się do tych tłumów tak, jak do nas.

Merwiusz umilkł. Po chwili wstał, wziął list od Jeremiasza i włożył go do swej głębokiej kieszeni.

— I ty to sam widziałeś?

Merwiusz kiwnął głową, ale stary Jeremiasz, zdradzał wyrazem twarzy, że nie jest o prawdzie przekonany.

— To był marzyciel... Przecież jego rodzina należała do ludzi ciężko pracujących. Ojciec jego był cieślą, budował dla mnie składzik na ziarno...

Z angielskiego przełożyła

Emilia Węslawska.



L Afryki południowej.

(Do ilustracji.)

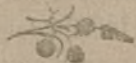
Krwawe zapasy w Afryce południowej, które już trzeci rok trzymały na uwierzytawienie całego świata, nareszcie zakończyły się pokojem. Republiki boerskie Transwaal i Oranje przestały istnieć jako państwa samodzielne i odtąd wcielone są prawnie do państwa Wielkiej Brytanii. Bohaterscy wodzowie narodu, który z zapalem słuszny podziw budzi

cym bronił się nieledwie do ostatniej kropli krwi, złożyli nareszcie broń, gdy dalszy opór okazał się beznadziejnym.

Traktat pokojowy zapewnia Boerom samorząd i swobodny ekonomiczny rozwój, tak że przysię ich losy bez porównania pomyślniej się zapowiadają niż losy nasze szczególnie pod berłem pruskim.

Po zawarciu pokoju życie w większych miastach, jak w Pretoryi, której główną ulicę przedstawia zamieszczona rycina, w Bloemfontein, w Johannesburgu wraca do dawnego porządku. Kupcy pootwierali już swe składy, fabryki w ruch puszczono, nawet niektóre kopalnie złota na nowo są czynne. Wszystko to spowodowało zawarcie tak upragnionego obustronnie pokoju. W Londynie dzień obwieszczenia pokoju uważano za święto narodowe. W wielu zakładach przerwano pracę.

— ski.



Kwiat paproci.

I.

Nocą w gęstwinie
Zakwita kwiat,
Zdrój blasków płynię,
Ozłaca świat;
Gdy w noc janową,
Gwiazdą różową,
Zakwitnie kwiat:
Paproci kwiat!

W człowieczem łonie,
W młodzieńcze dni,
Iskra zapłonie —
I serce śni;
Gdy w blaskach tęczy,
W piersi młodzieńczej,
Zakwitnie kwiat:
Miłości kwiat!
II.

Raz się śniło grajkowi
Jakieś lico świetlane,

Jakieś oczy kochane;
Ani pieśnią opowie,
Ani lutnią wydzwoni,
Jak się serce rwie do niej,
Do usteczek jej woni...
Raz się śniło grajkowi...

Wziął podróżną lirenkę
I w dal ruszył z tęsknotą,
Za gwiazdeczką, za złotą,
Na zgryzoty i mękę!
Szczęście w chacie zostawił,
Serc się wiernych pozbawił
I wśród cierpień, trosk kroci
Szedł za kwiatem paproci...

III.

W borze czarnym, głuchą nocą,
Czeka grajek z lutnią swoją,
Psotne duchy broją, psocą,
Złe potwory w krąg się roją.
Grajek włożył całą duszę
W pieśń — i dzwoni pieśń natchniona:
„Gwiazdo moja! mieć cię muszę!
Ty wysniona, wymarzona!
Z Tobą pójdę w krwawe boje
Tworzyć niebo w ziemskim bycie,
Dawać ludziom piosnki moje,
A z piosnkami dawać życie!
Mej miłości nie ogarnie
Żadne serce, żadne słowo!
Skaż na wszystkie mnie męczarnie,
Lecz pójdz ze mną, o, królowo!”

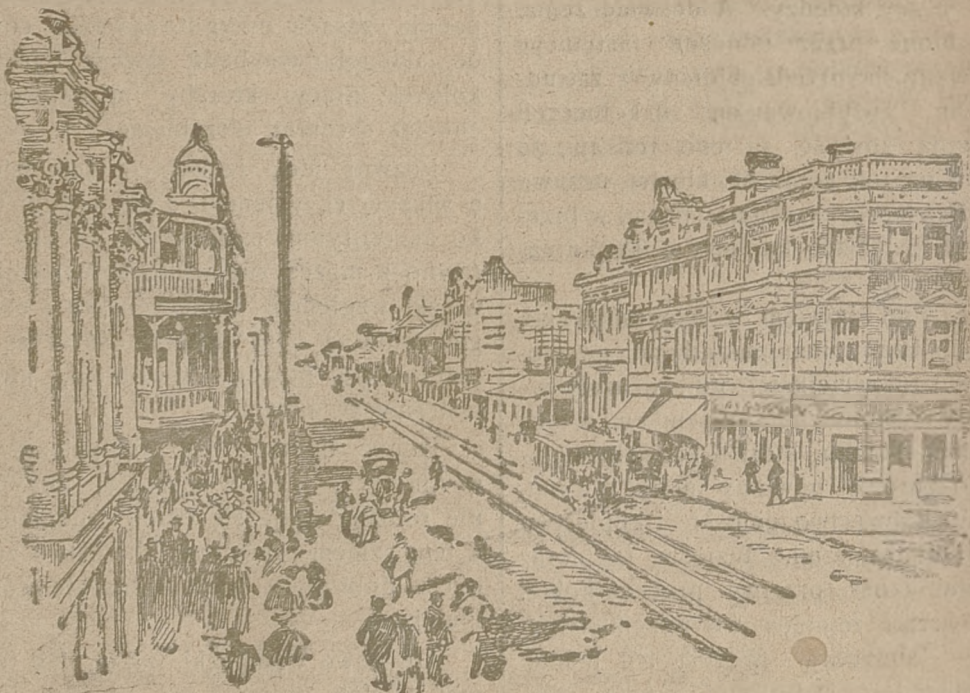
IV.

Grajek, patrząc w niebios strop,
Śpiewał piosnkę, a tuż chłop
Szedł chwiejący się i senny...

I zabłysnął kwiat promienny...
Płonie, iskrzy złotą skraj...

Chłop pijany podniósł go,
Ten lutnisty skarb wysniony...
Wiatr w dal niesie pieśni tony...

Or-ot.



Główna ulica w Pretoryi (Transwaal).

Dział Kobiety.



Kobieta przy pracy.

Powolnym wprawdzie jeszcze, ale za to tem pewniejszym krokiem wstępuje kobieta dzisiejsza w zakres zawodów, które dla niej nie zbyt jeszcze dawno tak dobrze jakby zamknięte były i ledwie od niedawna przyzwyczajają się Europejczycy do widoku młodych dziewcząt lub kobiet w kantorach banków, w biurach adwokatów, u okienka kasyerskiego, na kolejach itp. Stenografują one, pracują przy maszynach do pisania, prowadzą księgi i noszą — można o tem naocznie przekonać, np. na dworcu budapeszteńskim, kupując od panny urzędniczki bilet jazdy — z tą samą godnością mundur urzędniczy, jak i ich męscy koledzy. A doświadczenia, poczynione przez odnośne instytucje i prywatnych przedsiębiorców z zatrudnieniem i zużytkowaniem sił kobiecych na swoją korzyść, są tego rodzaju, że z roku na rok coraz dotkliwiej uczuwa młodzież męska, szukająca posad w przeróżnych gałęziach kupiectwa, konkurencyę kobietą.

Zarówno bowiem z telegrafistkami, telefonistkami, manipulantkami pocztowymi, nauczycielkami itd., okazały się kobiety doskonałymi pomocnikami w tych gałęziach handlu, które — zdawało się — daleko bardziej powinny im być obcemi, niż np. krawiectwo damskie i kupiectwo modnymi towarami. Wzrasta też coraz bardziej i bez przerwy procent kobiet i dziewcząt, zajętych we wszelkich gałęziach kupiectwa. Wzrost ten jednak nie występuje w Europie z taką siłą,

jak np. w Stanach

Zjednoczonych, gdzie w samych tylko przedsiębiorstwach transportowych liczba zajętych kobiet powiększyła się w o-

statnich czasach o 1000 procent, a przyrost w gałęziach, w których się wymaga jedynie mechanicznej, ręcznej wprawy, wynosił około 150 procent.

Sprawie tej poświęca jedno z czasopism amerykańskich obszerny artykuł, przedstawiając w nim przewrót, który, przez wystąpienie kobiety do współzawodnictwa w pracy z mężczyznami, dokonał się w społeczeństwie amerykańskim.

Tak, przewrót. Bo trzeba wiedzieć, że dawniej, nawet w tej wolnej od przesądów Ameryce, ojciec rodziny musiał już bardzo zbiednieć, aby się zdecydował dać córce swojej jakiś zawód w ręce, tak, aby samodzielnie na chleb zarobić mogła. Córki drobnych przemysłowców, nieuposażonych od losu majątkiem, urzędników, lekarzy, adwokatów itd. pozostały tak długo ciężarem rodziny, póki się dla nich nie znalazł mąż odpowiedni. Rodziny, stanowiące wyjątek od powyższej reguły, musiały nawet i w Ameryce godzić się z tem, że je w „towarzystwie“ mniej wysoko poważano.

Dzisiaj przestało tam być małżeństwo ogólną instytucją ubezpieczenia losu dziewcząt i nawet w domach zamożnych panuje zasada przygotowywania córek do jakiegokolwiek zawodu i jakiegokolwiek pracy, któraby im zapewniła chociaż skromne utrzymanie.

Rozwój idei, że kobieta jest istotą o własnej egzystencji, a nie samem tylko akcesoryum mężczyzny, że ona zarówno z mężczyzną winna spełniać obowiązki względem społeczeństwa i dźwigać moralną odpowiedzialność — są to rzeczywiste powody rewolucyi, której jesteśmy świadkami.

Dodać do tego jeszcze należy, że w Ameryce, jak i w Europie, utrzymanie rodziny staje się coraz trudniejsze, a tem samem prawdopodobieństwo zdobycia dobrobytu w małżeństwie coraz mniejsze.

Ale nowe wynalazki, takie, jak telegraf, telefon, maszyna do pisania i inne

nie mogły dostarczyć zajęcia wielu tysiącom szukających go dziewcząt, to też zwróciły się one do przemysłu i kupiectwa, rugując pięć silną ze stanowisk, które dotąd bezpiecznie i wyłącznie zajmowała.

Co do kupiectwa, to rewolucya ta dotychczas dała tylko mierne rezultaty, bo bardzo rzadko która Amerykanka staje się dobrą pracowniczką kupiecką i robi karierę. W kraju, którym mężczyźni rodzą się ze zmysłem do interesów, kobiety dziwnem jakimś zrzędzeniem losu nie mają żadnych kupieckich zdolności. Równocześnie bardzo ekspansywny i bardzo podejrzliwy charakter młodych Amerykanek, jak wogóle kobiet, wynikły z wiekowego fałszywego wychowania, jest wielką przeszkodą.

Zupełnie bez żadnego przejścia dochodzą małe Jankieski od najgorętszej przyjaźni do najzaciętszego gniewu, znowu się przepraszają i znowu wzajemnie sobie wojnę wypowiadają. Za przykład posłużyć może fakt następujący:

W biurach pewnego wielkiego towarzystwa ubezpieczenia utknęła raz jednego na cały dzień praca dlatego, że dwie stenografistki pogniwały się na siebie i nie chciały udzielać sobie wzajemnie objaśnień koniecznych do wyeksperymentowania aktów. Z powodu tej kłótniwości swoich urzędniczek, wielkie przedsiębiorstwa kupieckie nowojorskie zakazały im surowo wszelkiej konwersacyi podczas godzin urzędowych. Zakazały wprawdzie — ale rozumie się samo przez się — zakaz ten pozostał na papierze.

Do powodów niepowodzenia w zawodzie kupieckim zaliczyć nadto należy że wiele kobiet usiłuje pogodzić pracę zawodową z rozrywkami zwyczajnymi w otoczeniu, do którego wraz z rodzinami należą, albo z zajęciami domowymi, którym się chcą w wolnych chwilach poświęcać, albo wreszcie z przygotowaniem własnymi rękoma toalety codziennej i świątecznej. Jak zaś z naciskiem zaznacza autorka wspomnianego artykułu, niemożliwem jest być równocześnie dobrą pomocnicą kupiecką i dobrą gospodynią w domu.

S. P.





Zywcem pogrzebany.

Powieść z włoskiego.

1) Tłomaczyla P. Otrys.

(Przedruk wzbroiony.)

Przedmowa.

Aby czytelnicy nie wątpili o prawdziwości mego opowiadania, zapewniam, że główne wypadki polegają na rzeczywistości, i że wszystko to działo się w r. 1884 podczas cholery w Neapolu.

Z gazet i życia codziennego wiemy niestety, że wiarołomstwo kobiet jest czemś zupełnie powszedniem. Mniej się natomiast słyszy o zemście obrażonego małżonka, bo w najrzadszych tylko wypadkach odważa on się na wypełnienie urzędu sędziego. W Anglii poczytano by mu to za zbrodnią i mściciela swego honoru ukarano by bardzo surowo.

Ale we Włoszech ma się rzecz inaczej. Tam uważają ogólnie wolne prowadzenie procesów i niesprawiedliwe czasem wyroki za niedostateczne dla zmycia plamy honoru, i dlatego dzieją się tam nieraz rzeczy, o których świat się nie dowiaduje — rzeczy tak nieprawdopodobne i okropne, że gdyby się wydały, nikt by im nie uwierzył. Przyjęto by je co najmniej z powątpiewaniem i zdziwieniem.

Powieści wychodzące z pod pióra pisarzy i dramaturgów są często niczem w porównaniu do tego, co się dzieje w rzeczywistości. W życiu codziennym szukamy tylko tego, co jest powszedniem, pomimo, że pełno tam tragedii, godnych pióra Sophoklesa i Shakespeara.

Dziwne rzeczy dzieją się na świecie.

Autorka.

ROZDZIAŁ I.

Ten, kto to pisze, jest nieboszczykiem, zmarłym podług prawa i niezbitych dowodów, zmarłym i pogrzebanym.

Gdyby kto o mnie zapytał w mojej wsi rodzinnej, temu powiedziano by, że stałem się ofiarą cholery, szalejącej w Neapolu w r. 1884, i że moje śmiertelne szczątki próchnieją w grobowcu moich przodków.

A jednak — ja żyję! Gorąca krew krąży w moich żyłach, krew trzydziestoletnia; stoję w pełni mego życia, oczy moje są bystre i jasne, moje muskły twarde jak żelazo, ręka moja silnie ucisnąć potrafi, a cała moja postać tchnie dumą i pewnością siebie.

Tak, żyję, pomimo że w obec świata jestem umarły — żyję i jestem zdrow — jeden tylko pozostał mi znak z czasów trwogi i smutków, otóż moje włosy, niegdyś kruche, są dziś białe jak śnieg, chociaż zawsze równie pełne i kędzierzawe jak dawniej.

— To pewnie dziedziczne w rodzinie pana — pytał mnie pewien lekarz, patrząc ciekawie na moją bielutką głowę.

— Skutek wielkiego wstrząśnienia umysłowego — mówił drugi.

— Działanie nadzwyczajnego ciepła — domyślał się trzeci.

Ja milczałem. Raz tylko w mojem życiu wyjaśniłem tę rzecz — opowiedziałem moją przygodę doktorowi, znanemu z niezmiernej dobroci serca i zręczności w swym zawodzie. Słuchał on mnie z dziwnym uśmiechem i dał mi w końcu do zrozumienia, że wątpi o moich siłach umysłowych. Od tego czasu nigdy o tem nie mówiłem, ale opiszę chociaż przyczynę mego przedwczesnego posiwienia.

Wycierpiałem dużo, teraz jednak mogę już pisać o moich przygodach bez wzruszenia. Nikt i nic mi nie przeszkadza — znajduję się w zielonej, leśnej samotności w południowej Ameryce — głęboka cisza panuje w okolo, cywilizacja nie dotknęła jeszcze tutaj przyrody.

W tej mojej pustelni spędzam życie. Pragnę ulżyć nieco memu przeciążonemu sercu i wypić kielich goryczy aż do ostatniej kropli. Świat ma poznać moją historią!

— Umarły, a jednak żywy! Jak to być może?

Tak spyta pewnie niejeden.

Ach, jeżeli kto się chce pozbyć umarłego, to powinien kazać go spalić, bo inaczej nie można nigdy wiedzieć, co się stać może!

Ale teraz do rzeczy!

Ja, Fabio Romani, zmarły niedawno, zamierzam opisać wypadki jednego roku — jednego tylko, a tak pełnego kłopotów i rozpacz! Jeden krótki rok! Jedno silne pchnięcie sztyletu czasu. Przebiło ono moje serce — rana krwawi się zawsze jeszcze, a każda kropla krwi jest zatrutą!

Jednego kłopotu, którego wiele ludzi doznaje — nie znam, to jest — ubóstwa. Urodziłem się bogatym. Gdy mój ojciec, hrabia Filip Romani umarł, zostałem ja, siedemnastoletni młodzieniec, jedynym spadkobiercą jego ogromnego majątku.

Wielu wtedy przepowiadało mi najgorszą przyszłość. Niektórzy już nawet teraz uważali mnie za pół idyotę, a że to byli ludzie poważni i wpływowi, przeto przez pewien czas byłem przedmiotem częścią nieprzyjaznych, częścią litościwych uwag.

Uważano mnie za karciarza, rozrzutnika, niepoprawnego nicponia, o złym charakterze — chociaż ja rzeczywiście takim wcale nie byłem. Byłem żywym, posiadałem wszystkie namietności prawdziwego Neapolitańczyka, ale miałem zawsze wielką odrazę dla występków i dla wszystkiego, co złe i brzydkie.

Karty nie miały dla mnie żadnego powabu, picie nadmierne uważałem za truciznę.

Urządziłem sobie życie podług mego upodobania, wybierając we wszystkim średnią drogę — trochę zbytku — dużo umiarkowania, wygody, odpowiednie towarzystwa, jednym słowem rozsądną egzystencją, nie nużącą umysł i nie szkodliwą dla ciała.

Mieszkalem w willi mego ojca, w małym pałacyku z białego marmuru, położonym na wzgórzu nad zatoką neapolitańską. Wonne drzewa miętowe i pomarańczowe ocieniały trawniki, i słowiki nuciły mi codziennie słodkie pieśni wieczorne. Lśniące fontanny błyszczały milionami brylantów, a cichy szum wody kołysał mnie do snu. Tutaj, w tem uroczem ustroniu przeżyłem spokojne, szczęśliwe lata, otoczony książkami, obrazami i towarzyszami — młodymi ludźmi, równymi mi usposobieniem i przekonaniem. Woleliśmy dobrą książkę, niż dobre wino, i zapatrywaliśmy się bardzo poważnie na życie.

Kobiet nie widywałem prawie wcale i przyznam się, że ich unikałem jak mogłem.

Rodzice, mający dorosłe córki, starali się formalnie o mnie, ale odmawiałem stanowczo wszelkim zaproszeniom. Moje książki przestrzegały mnie przed kobietami — wierzyłem im, i stawałem się nieraz przedmiotem złośliwych uwag moich przyjaciół, którzy lubili towarzystwo kobiet.

Ale sztyderstwa ich były mi zupełnie obojętne.

Wierzyłem więcej w przyjaźń niż w miłość i miałem wówczas przyjaciela, którego tak kochałem, że byłbym chętnie życie dla niego poświęcił. I on sztydził ze mnie, a raczej z mojej obojętności dla kobiet.

— Wstydz się Fabio! — mówił. — Czy ty to nazywasz życiem? Nie będziesz prędzej wiedział, co znaczy żyć, zanim nie spojrzysz głęboko w piękne oczy kobiety i nie poznasz słodczy jej ust. Daj pokój twoim księgom, ci starzy filozofowie nie byli mężczyznami, w żyłach mieli wodę nie krew, a ich wstręt do kobiet jest tylko dowodem, że kobiety wyśmiały ich! Ci, którzy muszą się wyrzec miłości, potępiają kobiety. Ale ty, Fabio, jesteś za młody i za ładny, aby żyć jak pustelnik!

Śmiałem się z tych wywodów Gwidona, ale pomimo, że bardzo go kochałem, nie dałem się przekonać. Był to mój najdroższy przyjaciel, jakiego miałem. W towarzystwie jego czułem się zupełnie spokojny i szczęśliwy, i on także okazywał mi wiele przywiązania. Będąc sierotą, urządził sobie także życie podług swego upodobania. Zajmował się sztukami pięknymi, a mianowicie malarstwem, i był o tyle ubogi, o ile ja byłem bogaty. Starłem się o ile możności wyrównać tę różnicę; potajemnie posyłałem mu pieniądze i kazałem innym kupować jego obrazy za wysokie ceny. Ach

byłbym jemu oddał z rozkoszą cały majątek, gdyby był tego zażądał!

Ale na tym świecie nic nie ma stałego, a najmniej stałym jest szczęście. Jedno słowo, jedno spojrzenie i — spokój, który uważaliśmy za wieczny, znika na zawsze! Tej zmiany losu i ja doznałem, tak, jak każdy inny.

Pewnego wieczora, jak żywo staje mi to w pamięci! w roku 1881 znajdowałem się w Neapolu. Całe popołudnie przepędziłem na moim yachcie, który pomimo rozpiętych żagli wolno się posuwał. Gwidon był w Rzymie — nie miałem więc humoru i czułem się bardzo osamotnionym. Gdy yacht mój zawinął do portu rozeszła się załoga na wszystkie strony, aby się w mieście trochę zabawić.

Chociaż miałem dużo znajomych w Neapolu, to jednak nie pragnąłem żadnej rozrywki.

Idąc ulicą zamyślony, usłyszałem nagle śpiew i ujrzałem z daleka mnóstwo białych sukien. Domyśliłem się natychmiast, że to procesya młodych uczennic klasztoru i mimowoli stanąłem, aby im się przyjrzeć.

Głosy zbliżały się coraz to więcej — widziałem księży, zakonnic, zapalone świece, i białe suknie i zasłony dzieci i młodych dziewcząt, a pomiędzy tem wszystkim ujrzałem twarz, od której już oczu odwrócić nie mogłem! Byłem po prostu oczarowany.

Słodką twarzyczką dziewczęcia, otoczona złotymi kędziorkami, czarne błyszczące oczy, usta czerwone i lekko uśmiechnięte — kto się mógł oprzeć takiej piękności?

Patrzałem na nią, jak na cudowny obraz! I to była kobieta, jedna z tych, których dotąd tak starannie unikałem. Była ona bardzo jeszcze młodą — nie mogła mieć więcej, jak szesnaście lub siedemnaście lat — umyślnie, albo przypadkiem odsłoniła twarz i pozwoliła mi się nasycić widokiem swej piękności!

Procesya przeszła. Zjawienie znikło — ale ta jedna chwila zmieniła całe moje życie.

Nowa epoka rozpoczęła się teraz.

Nie potrzebuję opisywać obszerniej następnych tygodni — dosyć, że ożeniłem się z nią! My Neapolitańczycy nie tracimy dużo czasu przy takich sprawach. Kochamy i żenimy się! A potem?

Jedni mówią: Włosi są niestali. Inni twierdzą: Szał mija prędko!

Ale nie! My nie jesteśmy tak niestalymi, jak ludzie sądzą.

Małżeństwu naszemu nic w drodze nie stało. Dziewczyna, o którą się starałem, była córką pewnego podupałego szlachcica z Florencji, który utrzymywał się nędznie z kart i rulety w Monte Carlo. Wychowana w klasztorze, znanym z ostrych i surowych zasad, nie znała świata i jak ojciec mi ze łzami w oczach zapewniał, była tak niewinna, jak kwiatek na ołtarzu Matki Boskiej. Wierzyłem mu, bo skądżeby ta śliczna, urocza istota miała wiedzieć, co jest grzech?

Prosiłem gorąco o przyspieszenie ślubu i ojciec zgodził się chętnie na wszystko. Pragnął on pewnie równie gorąco pozyskać bogatego zięcia!

W końcu czerwca odbył się nasz ślub i obecność Gwidona upiększyła mi jeszcze więcej ten najszczęśliwszy dzień mego życia. Wesołość jego i uprzejmość zachwyciły wszystkich.

— Cieszę się, rzekł do mnie po powrocie z kościoła, że usłuchałeś mej rady. Ciche wody są niebezpieczne. Zaślubiłeś jedną z najpiękniejszych dziewczyn we Włoszech.

Uściskałem mu rękę i uczułem wyrzuty sumienia na myśl, że on teraz nie zajmuje już pierwszego miejsca w mem sercu. I żał mi było na chwilę przeszłości, ale gdy spojrzałem na moją ukochaną Ninę — zapomniałem o całym świecie! I nie widziałem nikogo, tylko ją — i nie słyszałem nic — tylko jej wdzięczny, słodki głos.

Shczęście moje było niezmiernie! Każdy dzień był nowym świętem. Nie mogłem się nasycić widokiem mej żony, piękność jej oślepiła mnie — i po kilku tygodniach byłem jej najuległym niewolnikiem. Nina wiedziała dobrze, jak słabym jestem w obec niej i jak jedno jej spojrzenie wystarcza, abym wypełnił rozkazy. Ach, ona wiedziała...

Ale czemu mam się męczyć temi wspomnieniami? Każdy mężczyzna, skończywszy lat dwadzieścia, umie opowiadać o sztukach płci pięknej, o słodkich spojrzeniach, o szeptach

i o westchnieniach, które mi zdobywają sobie serca najpoważniejszych i najzacniejszych ludzi.

Czy Nina kochała mnie?

Przypuszczam, że — tak. Gdy sobie uprzytomnię owe dni, muszę wyznać, że jestem nawet przekonany, że mnie kochała, ale tak, jak dziewięćdziesiąt na sto — kobiet kocha, to jest, dla egoizmu i pieniędzy. Wszakże ja jej niczego w świecie nie odmawiałem.

Więc czy to jej było winą, że byłem tak nierozsądnym i widziałem w niej anioła?

Dom nasz był otwarty dla gości, a salon nasz był środowiskiem najwytworniejszego towarzystwa z Neapolu i okolicy. Wszyscy podziwiali moją żonę, jej piękność i uprzejmość zachwyciły każdego. Mój przyjaciel Gwidon Femari uwielbiał ją również, i to właśnie czyniło mi go jeszcze o wiele droższym. Ufałem mu jak bratu — przebywał on całymi dniami u nas, przynosił Ninie kwiaty i drobne podarunki, i okazywał jej prawdziwie braterskie przywiązanie.

Umiałem ocenić moje szczęście — miłość — bogactwo — przyjaźń — wszystko to posiadałem, czy więc mogłem żądać jeszcze czegoś na świecie.

Nie żądałem, a jednak otrzymałem! Na początku maja r. 1882 urodziła nam się córeczka, śliczna i biała, jak lilijka, której wonne kwiaty otaczały teraz właśnie nasz dom. Przy niesiono mi małą na werandę, gdzie z Gwidonem jadłem śniadanie — jakie to ładne było dziecię — otulone w białe kaszmirowe. Z prawdziwym nabożeństwem wziąłem je na ręce — dziecina otworzyła oczki, duże i czarne, jak oczy Niny, a w ich czystej głębi tlała jeszcze dotąd jakaś boska iskra... Ucałowałem delikatną twarzyczkę, Gwidon również, a spojrzenie dziecka objęło nas razem — dziwnie — pytająco...

Ptak w klombach jaśminu zanucił cichą, słodką pieśń — lekki wietrzyk zrzucił białe listki róży i przesłał nam je pod nogi.

Oddałem dziecko nańce i rzekłem z uśmiechem:

— Powiedz hrabinie, że przywitaliśmy małą z należnym jej szacunkiem.

Gdy niania odeszła, położył mi Gwidon rękę na ramieniu, a twarz jego była bladą, jak ściana.

— Jesteś pocziwym człowiekiem, Fabio, szepnął.

— Doprawdy? zawołałam. Takim pewnie, jak inni.

— Jesteś mniej poderzliwym niż inni, odrzekł odwracając się i zrywając bezwiednie gałązkę clematisu, pnącego się po marmurowych kolumnach.

— Co pod tem rozumiesz Gwidonie? zawołałem, patrząc zdumiony na niego. Czy miałbym powód nieufania komuś?

Gwidon rozśmiał się.

— Czy by to było czemś niemożliwym? zapytał i spojrział mi śmiało w oczy. W Neapolu kwitnie nieufność a sztylet zazdrości zawsze jest gotowy, słusznie czy nie, do uderzenia — dzieci chodzą tu już na drodze występku. Wszyscy mówią o pokucie i poprawie, a nikt o tem nie myśli! Wierność małżeńska jest nędzną komedią, to też z zdziwieniem patrzą ludzie na człowieka takiego jak ty, który...

— Dokończ Gwidonie!

— Który w małżeńskim pożyciu i szczęściu domowym nie ma żadnej chmurki! Który ma tyle ufności...

— Nie mam najmniejszego powodu do podejrzenia, przerwałem niechętnie. Nina jest tak niewinną, jak ta mała istota, której życie dała...

— Naturalnie, zawołał Gwidon, i spojrział na mnie z uśmiechem. Jest ona czystą jak śnieg na szczycie Mont Blanc, jak brylant, jak gwiazda na niebie! Nieprawdaż?

— Tak jest! odrzekłem, ale ton jego, z jakim słowa te wymawiał, nie podobał mi się.

Rozmowa nasza zwróciła się wnet na inny przedmiot, i zapomniałem o tem. Ale niedługo potem nadszedł czas, w którym miałem ważne powody przypomnienia sobie każdego słowa!

(Ciąg dalszy nastąpi).





P przedruk wzbroniony.

MECZENNICA W KORONIE.

POWIEŚĆ WSPÓŁCZESNA ILLUSTROWANA.

13) ORYGINALNY PRZEKŁAD Z WŁOSKIEGO.

—*—
(Ciąg dalszy.)

— I jak stał, bez czapki, tak pobiegł ze mną do chaty. Zostawiając mnie w sieni, wpadł pierwszy do izby i krzyknął przerażająco.

— Marto! Matko! Pójdźcie! Gdzie Esmeralda? — W pokoju nie było nikogo — łóżko próżne.

— Esmeralda znikła, — jęknęłam. Dwa krzesła były przewrócone, i jedna poduszka leżała na ziemi.

— Tutaj walka się odbyła, — zawołał Borys, — matko, na Boga, kto mógł tu być? — Drzwi i okna były zamknięte, — rzekłam, — nie wiem zatem, którędy....

— W tejże chwili spostrzegłam, że Borys wpatrywał się uważnie w jedno miejsce w podłodze i równocześnie poznaliśmy, że tam znajdowały się drzwi ukryte!

— Tędy porwano Esmeraldę, — szepnął. — Ach, tego nie popełnił nikt inny, jak matka twoja, — krzyknęłam na wpół przytomna.

— Tak to ona!

I przypominam sobie teraz, że gdy przechodziłam raz koło tej chaty z starym naszym służącym rzekł tenże do mnie:

— Z zamku można wejść do chaty podziemnym gankiem. Ganek ten rozpoczyna się w podziemnym sklepie zamkowym i kończy tutaj w izbie.

Nie zwracałem wówczas na to uwagi, ale dziś wiem, że tym gankiem porwano mi mój skarb najdroższy! Jeżeli to sprawa mojej matki... o Boże!

— Co tobie? — zawołałam, — jak ratować moje dziecko?

— Pójdź ze mną, zapal latarnią, musimy iść także tajnym gankiem! Zabieram z sobą na przypadek tę siekiere...

— Idźmy, — rzekłam. Borys otworzył z łatwością drzwi i ujrzeliśmy przed nami schody, wąskie, strome, wiodące do ganku, którym można było iść dosyć wygodnie. Że tędy niesiono Esmeraldę, poznałam po kawałku wstążki leżącej na ziemi. Wstążką tą miała włosy związane.

— Prędzej, prędzej, — wołał hrabia, — obawiam się, że nie mamy czasu do stracenia.

Wkrótce usłyszeliśmy w dali głośny krzyk.

— Pomocy! Ratunku! Był to głos Esmeraldy.

— Albo uratuję życie jej, — rzekł Borys krótko, — albo pomszczę ją okropnie!

Jeszcze kilkanaście kroków i stanęliśmy na miejscu, a na widok, jaki się oczom naszym przedstawił, skrzepła nam krew w żyłach. Na ziemi leżała Esmeralda, koło niej klęczała stara hrabina, podobna w tej chwili do szatana.

— Mam cię nareszcie, — mówiła, — jesteś w moich rękach, przeklęta cyganko! Nie wyjdiesz ztąd żywą! Zabrałaś mi po raz drugi serce syna — teraz koniec wszystkim czarom!

— Zlituj się pani, — błagała Esmeralda, — ja nic złego nie popełniłam! Pozwól mi wrócić do matki i do mego dziecka — przysięgam ci, że oddalimy się ztąd i nigdy nas już nie ujrzycie!

— Nie, ja chcę twej śmierci!

— Pomocy! Ratun — dalszy krzyk zamarł na ustach Esmeraldy, hrabina objęła swemi silnemi, długimi palcami jej szyję i ścisnęła ją mocno. I teraz stało się coś okropnego, coś niebywałego w świecie — włosy stanęły mi na głowie i krwawa mgła zasłoniła oczy. Borys, stojący niepostrzeżenie za hrabiną, podniósł siekiere i spuścił ją na głowę matki.

— Niech mnie Bóg ukarze, — zawołał na wpół obłąkany, — ale ja inaczej postąpić nie mogłem.

Hrabina nie żyła, ale i Esmeralda była konającą. Przerazenie, zimno, choroba — wszystko to przyspieszyło jej koniec. Gdyby nie hrabina, żyłaby Esmeralda do dziś jeszcze może.... Hrabia rzucił się na kolana i podniósł głowę umierającej.

— Coś ty uczynił, — szepnęła Esmeralda — ach, to ci szczęścia nie przyniesie! Zamordowałeś własną matkę!

— A ona ciebie zamordować chciała, — zawołał.

— Wybacz mi, najdroższa! Życie moje będzie przeklętem, ale wybacz ty mi przynajmniej!

— Z całego serca! Borysie, — wychowaj dobrze naszego syna — niech nie będzie dumny — powiedz mu, kto jego matka i siostra — bądź zdrow — będę prosić Boga — o przebaczenie — dla ciebie.

To były ostatnie jej słowa.

ROZDZIAŁ XXIX.

Rodzeństwo.

Łzy nie pozwoliły Marcie mówić dalej, Józefina płakała także.

— Uspokójcie się — rzekła, ściskając serdecznie rękę starej cyganki — macie wnuczkę, podobną do swej matki, została wam zatem jedna chociaż pociecha!

— Kocham Saguntę — odpowiedziała Marta — i kocham mego nieszczęśliwego wnuka, jęczącego teraz w kopalniach syberyjskich, ale to nie są jednak moje dzieci. Posłuchaj mej historii do końca! Gdy Esmeralda wyzionęła ducha, podniósł się Borys i rzekł spokojnie:

— Nie boję się ziemskiej sprawiedliwości i oddałbym się bez namysłu w ręce prokuratora, ale ja chcę i muszę żyć i być wolnym przez wzgląd na moje dzieci. Bo i Saguntę uważam za moją córkę. Nikt oprócz ciebie i mnie nie wie, co się tu stało, tajemnicy więc nikt nie zdradzi. Przynieś rydel — zakopimy ciało — tej kobiety!

Nie mówił już matka na hrabinę! Wiedziała ile on cierpi i ile jeszcze przez całe życie cierpieć będzie i nie opierałam się jego żądaniu. Poszłam tajnym gankiem do mego mieszkania po rydel i przyniosłam go, i teraz dopiero zauważyłam, że włosy nieszczęśliwego zbieleły zupełnie w ciągu tych kilku minut.

— Dawaj rydel — zawołał — wykopię grób duży, złożymy w nim oba trupy, dumną hrabinę i biedną cygankę. Ha, ha, jak to zabawnie! Złączone po śmierci na wieki.

Borys dawał się być obłąkanym! Drżałam ze strachu, ale obawy moje były zbyteczne, bo zaraz potem odzyskał trochę przytomności i zabrał się do pracy. Wykopał szybko obszerny dół i razem ze mną ułożył w nim najpierw ciało Esmeraldy, potem hrabiny....

Po skończeniu okropnej tej roboty, zasypaliśmy grób — Borys wrócił do zamku, ja do mojej chaty, ledwie żywa z przerażenia i rozpacz. Bóg sam tylko wie, co się w mojem sercu działo.... Ale i ja żyć musiałam dla — Sagunty. Zona hrabiego umarła kilka tygodni później, i on więc również został sam w zamku z dzieckiem....

Ofiarował mi dużo pieniędzy, chciał mi wybudować nowy dom, Saguncie kupić strojne suknie i sprowadzić dla niej nauczycielkę, ale ja nie przyjąłam tego. Sagunta miała pozostać tem, czem była jej matka i babka — cyganką! Z bratem spotykała się często, bawiła się z nim i pokochała go serdecznie, nie wiedząc z początku wcale, że młody hrabia jest jej bratem. Tak Dymitr jak i Sagunta wzrastali zdrowo i pięknie, aż się serce radowało, patrząc na nich. Borys stał się teraz ponurym i zamkniętym w sobie człowiekiem — o matkę jego nikt nie pytał, nienawidzono jej i cieszono się, że opuściła zamek. Ktoś raz powiedział, że wyjechała do Paryża, i nikt się dalej o nią nie troszczył. Jeden tylko może Rozdzin nie wierzył tej pogłosce. Ale Borys płacił mu dużo za jego milczenie, uważał go za jego powiernika, chociaż w rzeczywistości był Rozdzin jego kamerdynerem, i tak uciekł wszystko zwolna. Dymitr miał wybornych nauczycieli i opiekunów, ale ojciec jego podróżował nieustannie i rzadko kiedy wracał do Osterna na kilka dni. Razu jednego przyjechał też niespodziewanie po dłuższym pobycie w Afryce, i tej samej nocy jeszcze kazał mnie przez Rozdzina wezwać do siebie. Jak on teraz wyglądał! Od owej strasznej nocy minęło dopiero lat siedemnaście — Borys więc miał lat niespełna czterdzieści, a wyglądał jak siedemdziesięcioletni starzec! Powiedział mi, że wrócił do domu, aby tu umrzeć i prosił, abym Saguncie nie zdra-

działa nigdy jej pochodzenia. Dymitr bowiem mógłby ją jawnie uznać za siostrę i to by mu szkodziło w przekonaniu ludzi.

— A nuż oni się pokochają inną miłością? zawołałam.

— W takim razie — — ach, masz słuszość — powiedz im lepiej, że są rodzeństwem, ale dodaj, że ja sobie wyraźnie życzę, aby stosunek ich pozostał nadal takim, jakim jest teraz! On w zamku — hrabią Lanowiczem — ona w chacie cyganką! Świat nie ma wiedzieć o ich pokrewieństwie!

Kilka dni później umarł Borys, a Dymitr został panem zamku Osterno. Zastósowałam się teraz do życzenia Borysa i wyjawiałam Saguncie i Dymitrowi ich pochodzenie, co ich tak ucieszyło, jakgdyby im była powiedziała, że są dziećmi królowej. Niedługo potem odezwała się w Saguncie krew cygańska i namiętność wędrowania, i razu pewnego oświadczyła mi, że pójdzie z innymi cyganami do Węgier. Prosiłam, błagałam, aby została, ale nic nie pomogło! Taka to jest natura cygańska! Sagunta poszła, a ja zostałam sama! Dymitr tymczasem — nie wiem, jakim sposobem — poznał się z nihilistami i postanowił uszczęśliwić ludzi.... Cel to szlachetny, ale środki nie zawsze dobre — Dymitr był młody, gwałtowny i nieostrożny. Przez długi czas ukrywał on u siebie w zamku jednego z najzagorzalszych nihilistów, zbiegłych z Sybiru — hrabiego Bełę Szalenburga i — rząd dowiedział się o tem. Pewnego dnia przybył agent policyjny z Petersburga, przebrany za kupca — nikt go nie podejrzewał o szpiegowanie, tylko ja! Widziałam go rozmawiającego często z Rozdzinem, i to mi wystarczało! Raz, wieczorem, widziałam, że mniemany kupiec wysłał Rozdzina z jakimś listem, a wkrótce potem przybyli żandarmi i obstawili zamek. Ale ja potrafiłam się wsunąć do pokoju Dymitra, grającego właśnie w szachy z Szalenburgiem.

— Uciekajcie, krzyknęłam, Rozdzin zdradził was. Żandarmi!

— Ach, nędznik! zawołał Dymitr, zdrajca niegodziwy!

— Dokąd uciekać? pytał hrabia Szalenburg.

— Tajnym gankiem, odrzekłam i zaprowadziłam ich czempredzej do pokoju, z którego się na dół schodziło.

Dymitr otworzył drzwi, hrabia wszedł, i Dymitr cofnął się..

— Uciekaj, wołałam.



Otworzyłam drzwi w podłodze i hrabia wszedł po schodach do izby..

— Nigdy, rzekł dumnie. Nie myślę uciekać!

Teraz wpadli żandarmi do zamku, przeszukali wszystkie szafy i biurka, i znaleźli kilka listów Szalenburga. To im wystarczało. Dymitr był winnym — należał do nihilistów — a więc na Sybir z nim! Dymitra ratować nie mogłam, ale musiałam pamiętać teraz o Szalenburgu! Pobiegłam

do chaty, otworzyłam drzwi w podłodze i hrabia wszedł po schodach do izby.

— Okropny to ganek, rzekł, ocierając pot z czoła.

— Za nic w świecie nie poszedłbym po raz drugi! Na samym środku drogi leżał trup jakiś, przy świetle zapalaki poznałam, że to trup starej, siwowłosej kobiety, zapewne ją tam niegdyś pochowano, a szczury lub inne jakie zwierzęta wygrzebały ją z ziemi. Ach, to był okropny widok! —

Milczałam naturalnie, ale pomyślałam sobie, że ciało hrabiny i po śmierci jeszcze nie ma spokoju.

— Przebrałam tedy hrabiego, umalowałam mu twarz, włosy, i dałam mu moje ubranie. Jako kobietę przeprowadziłam go przez strażę kozaków do lasu, i wskazałam mu najkrótszą drogę do granicy. Hrabia dziękował mi serdecznie i rzekł: Jeżeli kiedy będę mógł, to ci sowicie wynagrodzę tę przysługę, a jeżeli nie ja, to moja żona lub moja córka. Nazywam się Szalenburg i rodzina moja mieszka w Budapeszcie! Co się z nim stało później, tego nie wiem. Wracając z lasu, usłyszałam w jednym z sklepów zamkowych ciche jęki, i zbliżywszy się do zakratowanego okna, poznałam głos Dymitra. Zamieniliśmy tylko kilka słów, jakie dziś już powtórzyłam Saguncie, i nazajutrz znikł bez śladu. Zamek nie miał teraz pana, później dopiero kupił go hrabia Barin, mąż twej przyjaciółki. Dziwne zrządzenie losu! Ową córką hrabiego Szalenburga jest właśnie dziedziczka zamku!

— Czy Felicja wie, jaką przysługę wyświadczyłaś jej ojcu? zapytała Józefina.

— Nie! Po co? Wyglądałoby to tak, jak gdybym chciała jakiej nagrody, a ja gardzę złotem! Dla siebie nie potrzebuję niczego, a Sagunta będzie miała dosyć.

Opowiadanie cyganki było skończone.

Józefina wstała, i spojrzała na śpiącą Saguntę, ale jakież było jej zdumienie, gdy zobaczyła młodą cygankę, siedzącą na łóżku, z szeroko otwartymi oczami!

— Słyszałam wszystko, zawołała dziewczyna i zaczęła płakać.

Tej nocy żadna z kobiet w chacie Marty nie spała!

ROZDZIAŁ XXX.

Przez śmierć — do niego.

Nazajutrz, gdy Marta i Józefina zajęte były gotowaniem śniadania, wpadła Sagunta do izby z oznakami najwyższego wzburzenia i niepokoju.

— Co się stało? zawołała Marta

— On — jest — tam — wyjąkała dziewczyna bez tchu prawie.

— Kto — gdzie?

— Dymitr!

— Ależ to być nie może! Mylisz się dziecko! Gdzież go widziałas?

— Nie widziałam go, ale słyszałam....

— Co?

— Jęki z podziemnych sklepów w zamku! Dojrzeć nie nie mogłam, ale słyszałam wyraźnie jęki! Hrabia Barin więzi tam pewnie mego brata. O, babko, ratujmy go!

— To niemożliwe! Omyliłaś się, powtórzyła Marta.

— Nie, i jeżeli ty mi nie pomożesz, to ja sama uratuję Dymitra.

— Co chcesz uczynić?

— Iść do niego!

— Ale do zamku nie wpuszczają cię! Hrabia każe cię wyrzucić!

— Ja też do zamku nie pójdę. Wybiorę inną, pewnością drogę. Zejdę tutaj do tajnego ganku!

— Nigdy! krzyknęła Marta. Nie pójdziesz tam, gdzie leżą trupy hrabiny i twej matki, nie pójdziesz tam!

— I miałabym zostawić mego brata bez ratunku? Tego nie możesz przecież żądać odemnie babko! On tam czeka na pomoc, cierpi straszliwie, a ja miałabym tu pozostać bezczynną? O nie! nie!

I mówiąc to, podniosła silną ręką drzwi, wiodące do sklepów. Z głuchym jękiem cofnęła się stara cyganka, i ukryła twarz w rękach. Przeszłość straszna zbyt żywo stała jej przed oczami duszy.

(Ciąg dalszy nastąpi).

Dzisiejszy numer jest **przedostatnim** w bieżącym kwartale, więc czas największy zapisać

„PRACĘ” na nowy kwartał.

W obrębie państwa niemieckiego jest *każda poczta i każdy listowy tak na wsi jak i w mieście zobowiązany* każdego czasu do przyjęcia abonamentu, który wynosi na kwartał

tylko 1 mrk. 25 fen.

„Praca” zapisana jest teraz na pocztę w spisie gazet na rok 1902 pod rubryką: **Abtheilung II t. poln. Nr. 95.**

Uwaga: Przy zamówieniu na pocztę, winien każdy wyraźnie zaznaczyć, że pragnie zaabonować „Pracę” z *Poznania*.

Początek drukującej się bardzo zajmującej powieści p. t.

„Męczennica w koronie,”

dostarczymy każdemu nowo przybytemu abonentowi za nadestaniem na porto znaczka listowego dwudziestofenygowego.

W dzisiejszym numerze rozpoczęliśmy druk niezmiernie interesującej powieści, osnutej na tle współczesnych stosunków pod tyt.:

„Żywcem pogrzebany,”

która świetną osnową swą i ciekawą treścią zająć musi każdego, nawet najobojętniejszego czytelnika.

Początek tej powieści otrzymają nowo przybyli abonenci bezpłatnie.

Już w najbliższym czasie dołączymy do „Pracy” jako

„bezpłatne premium”

piękny kolorowany obraz „Najświętszą Pannę Maryą z Panem Jezusem i Janem św.” (Madonna della Sedia). Będzie to reprodukcja słynnego obrazu Rafaela.

Premium to przeniesie wartość całego ćwierćrocznego abonamentu.

MALOWNICZY OPIS

WIELKOPOLSKI

przerwany od dłuższego czasu z powodu licznych procesów, uwłężenia

redaktorów, wreszcie uwłężenia wydawcy, rozpoczęliśmy zamieszczać w dalszym ciągu.

Już w jednym z najbliższych numerów zamieścimy opis

powiatu grodziskiego

z specjalną mapą tegoż powiatu.

Opis wszystkich miast, wsi, wiosek, osad, folwarków powiatu grodziskiego zaopatrzone będzie w liczne ilustracje.

Następnie zamieścimy opis powiatu krotoszyńskiego, potem koźmińskiego itd. z specjalnymi mapami tychże powiatów i z licznymi ilustracjami.

Jakkolwiek kilku obznajmionych ze sprawą pracowników już od kilku tygodni zajmuje się skwapliwie opracowaniem map i opisami, to jednak zwracamy się do Szanownych Czytelników z uprzejmą prośbą:

aby każdy zechciał nam nadsyłać opisy znajdujących się w miejscu jego zamieszkania pamiątek przeszłości, ruin, historycznych kopców, kościołów, pochodzących z czasów polskich itd.

Na razie chodź nam o opisy: powiatów grodziskiego, krotoszyńskiego i koźmińskiego.

Czas największy zapisać

„Czytelnię Polską”

na nowy kwartał.

„CZYTELNI POLSKA” zapisana jest na pocztę w spisie gazet na rok 1902 pod rubryką: „Abtheilung II t. poln. 13.”

Abonament „CZYTELNI POLSKIEJ” wynosi kwartalnie

60 fenygów.

W Galicyi i wogóle w Austro-Węgrzech

97 hal.

Pod opaską: kwartalnie 1,10 mk., czyli 1 koronę 32 hal.

W 23-im zeszycie rozpoczęliśmy druk pięknej powieści, osnutej na tle ostatniej wojny francusko-niemieckiej p. t. „Krzyż lotaryngski.”

W 24-ym zeszycie rozpoczęliśmy druk nowej, bardzo interesującej powieści p. t.:

„KOCHANKA”

która bez wątpienia zaciekaWi w najwyższym stopniu Szanownych Czytelników.

Początek tych powieści otrzyma każdy nowoprzybyły abonent gratis.

Sądzimy, że zaprowadzone ulepszenia przysporzą „Czytelni Polskiej” nowe liczne szeregi zwolenników.

My dajemy ideę, dajemy pomysł, od Was i Waszego poparcia, Czytelnicy, zależy, czy pomysł ten przerodzi się w nową, skuteczną dźwignię polskości.

A więc — **czynnego poparcia jak najwięcej!**

Numery i zeszyty okazowe wysyłamy na żądanie bezpłatnie i franko.

Kwity na „Pracę” i „Czytelnię Polską” zamieszczane są na osobnej karcie.

Szanownych Czytelników w Galicyi

i wogóle w Austro-Węgrzech prosimy uprzejmie o łaskawe spleśne nadestanie abonamentu na nowy kwartał w ilości

2 kor. 30 hal.

wprost do Administracyi „Pracy”, albo też o zaprenumerowanie naszego pisma na tamtejszej poczcie, w którym to razie abonament uczyni

1 kor. 47 hal.

Formularze dla przenumeratorów, odbierających „Pracę” w Galicyi w ogóle w Austro-Węgrzech pod opaską, dołączamy do dzisiejszego numeru.

Wiadomości.

— Ks. prob. Jaśkowski zasądzony. Świeżo przed izbą karną w Gnieźnie toczył się proces przeciwko ks. prob. Jaśkowskiemu z Dziekanowic za mowę na wiecu w Kłecku w dniu 25. marca r. z., w której dopatrzono się „zohydeń państwowych urzędzeń i przepisów zwierzchności”. Na zapytanie przewodniczącego (dyrektora sądu ziemiańskiego pana Kah, znanego z procesu wrzesińskiego) powiedział ks. Jaśkowski, że do wygłoszenia ostrych słów spowodowało go zaprowadzenie niemieckiego wykładu nauki w średnim i wyższym oddziale szkoły, zaprzeczył też jakoby był wypowiedział

słowa, które mu akt oskarżenia zarzuca.

Jedynym świadkiem był asesor policyjny pan Augustini z Poznania, którego referat przedłożony rejencji odczytano. Zapisków swoich z wieca świadek nie może dokładnie odczytać, ponieważ są tylko urywki, które swego czasu uzupełniał z pamięci, redagując referat dla rejencji.

Obronca p. mecenas Karpiński wniósł o stwierdzenie faktu, czy Augustini posiada dostateczną kwalifikacją, ażeby mógł przemówienie polskie z błyskawiczną szybkością przetłumaczyć i zwykłym pismem w języku niemieckim zapisać.

Augustini przyznaje, że nigdy nie kształcił się w języku polskim u nauczyciela, lecz przez cztery lata tłumaczył artykuły z polskich gazet, jako referaty urzędowe, dlatego nabrał biegłości w języku polskim, który już zresztą poprzednio znał w mowie potocznej.

Obronca stawiał trzy wnioski w celu złożenia dalszych dowodów, lecz trybunał odrzucił je po półgodzinnej naradzie.

Prokurator wniósł o potwierdzenie pierwotnej kary 300 m. Obronca domagał się uwolnienia oskarżonego.

Sąd po naradzie godzinnej potwierdził wyrok poprzedni i skazał ks. Jaśkowskiego na 300 marek kary.

Jak wiadomo, sprawa ta toczyła się już raz w dniu 19-go kwietnia r. z. przed tą izbą karną w Gnieźnie i wtedy został także skazany ks. J. na 300 m. kary. Z formalnych atoli względów sąd rzeszy zniósł ten wyrok.

Teatr Poznański w Srodzie:

W sobotę 21 czerwca: „Dzierżawca Olesiowa“.

W niedzielę 22. czerwca ostatnie przedstawienie: „Azya Tuhajbejowicz“.

Teatr przenosi się następnie do Miłosławia, Pleszewa, Koźmina, Krotoszyń, Ostrowa i t.d.

— Aby nowy sposób tępienia polskości funduszem 150 milionowym znalazł większe poparcie i znaczenie w oczach społeczeństwa niemieckiego została wydana w Gotha przez Justusa Perthes karta jeograficzna Prus Zachodnich i W. Ks. Poznańskiego, wykazująca czynności i postępy komisji kolonizacyjnej przez nią strawionym funduszem 200 mil. Rodacy w Berlinie mają dobrą sposobność obejrzeć takową w oknie wystawnym księgarń przy Scharlottenstr. nr. 48., na rogu blisko pod Lipami.

— W kościele farnym pobłogosławił dnia 10 bm. ks. Gierłowski związek małżeński pomiędzy panną Maryą Goldmannówną z Poznania a p. Julianem Latanowiczem, gorzelnikiem z Szkudli, synem pp. Latanowiczów z Raszkówka.

Młodej parze szczerze Boże!

— Jeden z Czytelników prosi o łaskawe informacje na ręce redakcyi, czy i w jakiej miejscowości mógłby się osiedlić i z powodzeniem pracować Polak-spedytor?

— Mogilno. Gospodarstwo Budziszew nr. 36 pod Gościeszynem powiat żniński, nabył p. Józef Stark od p. Juliusza Stehlera i zaraz takowe sprzedał p. Maksymilianowi Prusakowi z Parchania pod Inowrocławiem.

Zmarli.

† S. p. z Wągrowieckich Zofia Sniegocka, żona znanego i szanowanego kupca w Jeżycach, bratowa p. Bronisława Sniegockiego, właściciela drogerii Universum w Poznaniu. Dotkniętemu ciężkim smutkiem mężowi oraz pogrążonej w żalobie rodzinie zasyłamy wyrazy serdecznego współczucia.

RUCH W TOWARZYSTWACH.

— Duisburg. W uroczystość św. Apostołów Piotra i Pawła odbędzie się w mieście naszym po nabożeństwie wielki obchód jubileuszu papieżstwa Ojca św. Leona XIII. na sali Arbeiterheim, przy Seilenstrasse 19. Bliższe szczegóły podane są w oddzielnym ogłoszeniu.

Komitet.

Józef Regulski, przewodniczący Komitetu.

— Wrocław. Tow. Polsko-katolickie obchodzi dwunastoletnią rocznicę swego założenia w niedzielę, dnia 22 bm., na małej sali domu św. Wincentego w następującym porządku: o godzinie 4 po południu posiedzenie walne, z sprawozdaniami swojego działania. Następnie nastąpi zabawa z tańcami, na którą wstępne kosztuje dla gości 75. fen. a dla członków 25 fen.

Zarząd.

— Berlin. Obchód ku uczczeniu srebrnego Jubileuszu Ojca św. Leona XIII dla polskich katolików w Berlinie i okolicy urządził Tow. kat. Robotników polskich w Berlinie w przyszłą niedzielę dnia 22-go Czerwca na sali Leo Hospiz przy Rüdersdorfer str. 45.

Od Redakcyi.

Pani N. L. — Zgłoś się Pani do księgarń Cybulskiego. Poznań, św. Marcin 10.

Pani I. S. — Składka w ilości 2 marek nas doszła i w swoim czasie we wykazie składek była ogłoszona.

Pani A. Wietrz. w Mülheim. — Prośbie Pańskiej zażość uczynić nie możemy. Może się Pan zgłosi do fabryki H. Cegielskiego, tow. akc. w Poznaniu, lub do H. Moegelina w Poznaniu Rycerska ul. 20.

Pani F. Hoffmannowi w L. — Jeżeli Pan na pocztę zaabonował, natenczas w sprawie tej nie uczynić nie możemy. Upomnij się Pan energicznie na tamtejszej pocztę, a gdyby i to nie poskutkowało, trzeba się zażalić u naddyrekcji poczty (Oberpost-Direktion) w Poznaniu.

Pani Helenie K. w Pforten. — Życzone numery już wyczerpane.

Imci Księdzu Janowi M. w Wiedniu. — Za życzliwość i łaskawie nadesłane wycinki z gazet niemieckich serdecznie dziękujemy. Materiał zużywamy.

Pani Piotrowi Z. w Berlinie. — Prosimy przysłać wprost na nasze ręce. Pokwitowanie zamieścimy w „Pracy.“ Karty poprzednie widocznie nas nie doszły.

Pani Fr. Wojciech. Langenbochum. — Jeżeli Pan na pocztę zaabonował, prosimy się tamże energicznie upomnieć. My za nie regularności poczty nie możemy.

Pocztę w Poznaniu odstawiamy regularnie co tydzień żadaną ilość numerów, a jeżeli takowe Czytelników nie dochodzą, to pochodzi to tylko albo z niedbałości, albo też z wielkiej „życzliwości“ dla „Pracy“ oddzielnych urzędników.

Pani W. N. w Wejherowie Fr. Zach. — W Poznaniu istnieje na Wildzie Zakład hr. Garczyńskiego w dawniejszym klasztorze Sercanek. Niestety! zarząd nad nim całkowity i wyłączny ma regencya w Poznaniu. Są tam panowie i panie — tak Niemcy jak też Polacy — a zdaje się, że nawet Niemcy przeważają. Informacji udziela regencya w Poznaniu, zgłosić się należy pod adresem: „An die gräflich Garczyński'sche Stiftung.“ — Co do Krakowa to tam stosunków nie znamy, ale informacji udzieliłby chętnie p. J. K. Maćkowski w Krakowie, ulica Piotra Michałowskiego, nr. 78.

Czytelnikowi z pod Gniezna. — Skarżyć można, ale trzeba by oddać tę sprawę w ręce dzielnemu adwokatowi.

Pani Grz... we Lwowie. — Dziękujemy za łaskawą pamięć.

Pani Zygmuntowi G. w Polance p. Krośno (Galicya). — Stało się to tylko przez niedopatrzzenie się.

Pani Józefowi R. w Misburgu. — „Przegląd techniczny“ — Warszawa.

Romualdusowi w Krobi. — Nadesłanej korespondencji zamieścić nie możemy. Zasięgnięte z innej strony informacje zupełnie inaczej wypadły. Nadesłano nam również plakat z tegorocznej zabawy i przekonaliśmy się, że był drukowany u Polaka. A więc widoczny znak poprawy.

Pani I. Kol. w Bydgoszczy. — Dziękujemy za pamięć. Myśl przewodnia korespondencji dobra i żale słuszne. Listu Pańskiego jednakowoż nie zamieścimy, gdyż istniejące stare uprzedzenia tylko powoli, a systematycznie usunąć można. Myśmy je zdaniem naszym dostatecznie napiętnowali i do kwestyi tej wkrótce powrócimy.

Pani Wojciechowi K. w Linowcu. — Wiersz Pański dobrze odczytany i intencja, która nim kierowała, szlachetna. Jednakowoż wiele w nim błędów rytmicznych i ortograficznych i dlatego nie możemy w „Pracy“ zamieścić.

Pani Stanisławowi Sz. w Bogucicach. — Życzonemi numerami służyć nie możemy, gdyż zupełnie wyczerpane.

Pani Piotrowi Z. w Berlinie. — Prosimy przysłać wprost na nasze ręce. Pokwitowanie zamieścimy w „Pracy.“ Karty poprzednie widocznie nas nie doszły.

FABRYKA

papierosów i tureckich tytoni „VULCAN“

I. F. J. Komendziński w Drcznie

zwraca Szanownym Amatorom łaskawą uwagę na swoje papierosy i tureckie tytonie, które w wszystkich główniejszych oddzielnych handlach są do nabycia. Podróżujących z zasady nie wysła, oblicza natomiast przystępniejsze ceny i odstawia lepszy towar.

„Drukarnia Pracy“

Telefon 1246. Poznań, Rycerska 38 Telefon 1246.

wykonuje


szybko i gustownie po cenach nader przystępnych

wszelkiego rodzaju druki

od pojedynczych do najzłożniejszych, w jednym lub więcej kolorach,

a mianowicie:

Gazety, dzieła, broszury; druki kościelne, urzędowe, gospodarskie handlowe, bankowe, dla Spółek pożyczkowych, hotelów i restauracji; cenniki, rachunki, karty pocztowe listy i koperty z firmą, etykiety; karty wizytowe i polecające; uwiadomienia zaręczynowe i ślubne; ilustracje; dyplomy, powinszowania, adresy na jubileusze; listy żałobne i koperty; serwety i karty obładowe; plakaty, programy i t. d.



Papierosy
z fabryki
SULIMA
najlepsze

Produkcja roczna 163 miliony.

Jedyna jeneralna agentura i główny skład
S. Żychliński w Poznaniu.
Cygara w największym wyborze.

Fabryka i największy skład
gotowej

garderoby męskiej
i dla chłopców.

Hurtownie!

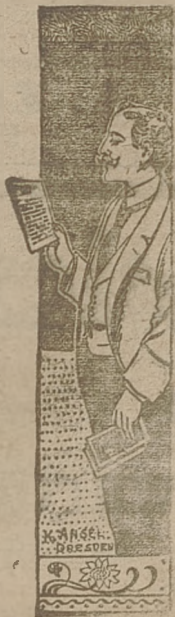
Detalicznie!

Wielki skład sukna!
Sprzedaż z łokcia bardzo tanio!

Pracownia eleganckiej garderoby
pod kierownictwem pierwszorzędno
rutynowanego krojczego.

Wolebnemu Duchowieństwu polecam
dobry krój rewerend.

444 **K. Kużaj,**
Poznań, Wrocławska 13/14.
Inowrocław, Rynek 21.



Tanie do nabycia!

2 *Młotkarnie* 13 i 20 cm.
szerokie, jedna kołcowa,
druga cepowa.
2 *parowniki* do przewra-
cania
2 *Tryery* z cylindrami niżej
ceny fabrycznej.
Zgłosz. do J. Popławskiego,
św. Marcin 64. Skład
maszyn do szycia i welocy-
pedów. 643

J. K. Jasielski

adwokat ludowy
(pozał. aktuariusz sądowy)

w Poznaniu,

Stary Rynek 88 II ptr.
spisuje kontrakty, skargi, po-
dania do wszelkich władz,
obrony w sprawach krymi-
nalnych, informacje w spra-
wach procesowych, reklama-
cje do podatku i wojskowo-
ści i wykonuje wszelkie prace
pismienne.

Pokój

mebl. z stołem lub nie, od
zaraz do wynajęcia ul. Tea-
tralna No. 2. III p.

Starszy człowiek

z ładnym charakterem pisma
poszukuje za skromnem wy-
nagrodzeniem w jakim kan-
torze lub większem przed-
siębiorstwie zatrudnienia. Ła-
skawe oferty pod liter. W. T.
do ekspedycji „Pracy.“

Materyały piśmienne

poleca

hurtownie i detalicznie

**Skład papieru
i materyałów piśmiennych**

„ATLAS“

W. Kostrzewski,
Poznań, Stary Rynek nr. 48. 57

Patenty na wynalazki

wyrobia i sprzedaje we wszystkich krajach

Międzynarodowe Biuro Patentowe Techniczne

I. Brandt & G. W. Nawrocki w Berlinie W.,

446

Fryderykowska 78.

(Właśc. firmy: A. Loll i W. Ziołocki.)

Nieustrudzony poszukiwacz.

— Co ty tak wszędzie wykupujesz wszyst-
kie gołębie, czy jesteś takim amatorem pieczo-
nych gołąbków?

— Nie, bynajmniej, ale może natrafię na
gołębia, który ma przywiązaną do nogi kartkę
od Andréego.

Tylko z powodu śmierci

jest tanio do *sprzedania w Bojanowie* przy
rynku w bardzo korzystnym położeniu

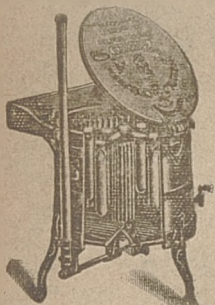
KAMIENICA

nadająca się do każdego interesu *przy zalicz-*
ce 6,000 młk. Bliższych wiadomości udzieli

DOM BANKOWO-KOMISOWY

Drwęski & Langner

POZNAŃ, ulica Rycerska nr. 38.



Maszyzny

do prania bardzo praktyczne całe dębowe, niezbędne w każdym gospodarstwie z powodu znacznej oszczędności czasu i bielej po Marek 55,00 za szt.

Wyżźymalnie maglownie, ramy do suszenia firan. Nowość! żelazka gazowe do okowity denaturowanej, po m. 8 za sztukę.

Łóżka

dla dorosłych i dzieci, żelazne, wyscielane angielskie całe mosiężne poleca 307

T. OTMIANOWSKI.

właściciele:

B. Ziętkiewicz — S. Mincikiewicz.

Poznań — Bazar — Telefon nr. 565.

Ceniki darmo i franko.

J. Silski,

mistrz stolarski,

Poznań, ulica Wrocławska nr. 31
poleca swój

magazyn mebli

założ. w r. 1889, zaopatrzony w meble własnego wyrobu, znanej dobroci.

Kompletne wyprawy, osobne urządzenia pokojowe po nader niskich cenach i rzetelnej usłudze. Dogodna spłata ratami. 210

Narieczony: Powiadają, Emilio, że komornik częstym bywa u was gościem.

Narieczona: Ależ, Karolu, nie bądź zazdrosnym.

Dobre mydło

kupuje się w fabryce 42

St. Żychlińskiego w Gnieźnie.

Płegł usuwa i konserwuje skórę
hygieniczne mydło lanolinowe.
Swiece kościelne każdej wielkości.



Premiów.
Krakowie
1900
na wystawie
Przyrodniczo-
lekarskiej.



Kapelusze

damskie i męskie

Obuwie

Bieliznę

Krawaty

Pończochy

Rękawiczki

Śaraski

Parasole

Materye

na suknie,

pościele,

meble

Dywany

Dery

Kołdry

Firany

Szkło

Porcelana

Towary galanteryjne

Wózki

dla dzieci

Kosze

do podróży

i

1000

innych

przedmiotów

poleca

najtaniej



Szanownej Publiczności miasta Gniezna
i okolicy pozwalamy sobie uniżenie donieść, że
przejęliśmy 368

magazyn stroji i towarów krótkich

pod firmą

H. & W. Mąke

i takowy nadal pod tą samą firmą prowadzić
będziemy.

Prosząc o łaskawe poparcie, starać się będziemy Szanowną Klientelę pod każdym względem zadowolić.

Mając dostateczną i długoletnią praktykę poza sobą, jesteśmy w stanie wszelkim wymaganiom zadość uczynić, poczyniwszy osobiście w Berlinie zakupno świeżych modeli, oraz wszelkich nowości sezonowych.

Z wysokim szacunkiem

Jadw. Kmiecikowska. Felicja Orańska.
Gniezno, ul. Tumską nr. 5.

Przy zgodzie służącej.

— A dla czegoż to Marysia na ostatniej służbie była tylko trzy dni?

— Proszę pani, tam w żaden sposób nie można było wytrzymać, bo trafiłam akurat na taką panią, którą na nic popsowały dawne jej służące.

Ważne szczególnie dla zarządców
i członków towarzystw jak i dla
każdego Polaka.

Tylko co opuściło prasę:

Prawo o zebraniach i stowarzyszeniach w państwie niemieckiem

wraz z dodatkiem zawierającym przepisy o rozszerzaniu pism, druków i t. d., wzory zażaleń i zestawienie miarodajnych wyroków najwyższych trybunałów,

Tekst prawa po polsku i po niemiecku.

Napisał Janko Krzyżowski. 413

Cena w oprawie 60 fen., z przesyłką 65 fen.

Do nabycia we wszystkich księgarniach oraz
w księgarni Antoniego Stoca
w Katowicach na Górnym Śląsku.

Pierwsza polska

fabryka sieci drutowej na płoty

poleca Szanownym Rodakom swe wyroby w wszelkich wymiarach po cenach czasowych. O łaskawe poparcie swojego przemysłu uprasza 444

A. Zwierzchowski,
Śrem (Schrimm).

„Justitia“

Bióro informacyjne
i komisowe

pośredniczy w wszelkich sprawach.

ul. Wiedeńska nr. 8, I p.

J. N. Szulc.

K. Ignatowicz

Wrocławska ulica 4

Największy Dom Towarowy

w Poznaniu.

Nuty

do 110 pieśni polskich
do śpiewu i na fortepian,
300 przeszło pieśni do
muzyki

razem 2 zeszyty o 318 stron.
zebrał Fr. Barański.

Piękny ten śpiewnik z ładną kolorową okładką kosztuje tylko mk. 3,75, z przesyłką mk. 4,25, w oprawie kartonowej mk. 4,25, z przesyłką mk. 4,75. 386

Nabyć można w każdej polskiej księgarni w Poznaniu.

Rodak, obywatel zamożny i powszechnie znany, właściciel znacznych włości tu w Księstwie, poszukuje kupna

majątku

większych obszarów przy zaliczce do 1,000,000 marek w gotówce evtl. i więcej.

Majątek leśny, choćby z młodszy drzewostanem resp. z dobrem polowaniem, ma pierwszeństwo.

W razie reflektowania na ofertę — służy podaniem pełnego nazwiska zlecodawcy

Drwęski & Langner

Dom Bankowo-Komisowy
ul. Rycerska 38. w Poznaniu.

Telefon Nr. 1246.

Od nierodaka jest do nabycia jeden z najpiękniejszych majątków Księstwa

3000 mórg

obszaru incl. 2 tysiące mórg cienistego lasu i 1000 mórg przepysznych łąk. — Ziemia znakomita, drenowana i w wysokiej kulturze; łąki nawodniane, meliorowane; las zwarty, drzewo zdrowe i wysmukłego wzrostu, znaczna część do ścięcia. *Pałac nowo postawiony, obszerny, urządzony z uytwornem komfortem, w pośród prześlicznego, cienistego parku, istic książęca siedziba.* Budynki wspaniałe, zupełnie nowe; stajnia cugowa ctr.; wielka, nowo zbudowana, parowa gorzelnia itd. *Dworzec i szosa, oraz poczta i telefon w miejscu.* Pałac i wszystkie budynki oraz park i podwórze oświetlone elektrycznie; tak samo wszelkie maszyny pp. pędzone za pomocą siły elektrycznej.

Wielkopańska a zarazem donośna majątność ta — jest do sprzedania jedynie z powodu śmierci właściciela.

Bliższych informacji udzieli

Drwęski & Langner

Dom Bankowo-Komisowy,
Rycerska 38. w Poznaniu. Telefon 1246.

Gospodarstwo

132 mrg. z pięknymi łąkami dobrej zdrowej ziemi w powiecie gnieźnieńskim jest pod przystępnymi warunkami natychmiast do nabycia. Inwentarz żywy i martwy kompletny. Budynki w dobrym stanie. Hipoteki uregulowane. Cena 32,000 m. Zaliczka 15,000.

Bliższych wiadomości udziela

Drwęski & Langner.

Dom Bankowo-Komisowy.
Poznań, Rycerska 38.

Browar

Mam zamiar z powodu śmierci mojego męża **sprzedać** jedyny browar z kompletnym urządzeniem, z wielkim ogrodem zatnym do budowy i 30 mórg najlepszej ziemi. Z browarem połączona jest **restauracja** z realnym konsensem z jedyną największą salą przynależącą 2000 mk. dotychczasowej dzierżawy. 462

A. Ciemierska, Września.

Bliższe szczegóły podać piśmiennie

A. Ciemierski, Konarzewo p. Krotoszyn.

Jedynie dla działów rodzinnych jest od rodaka korzystnie do nabycia uroczysko i komunikacyjna znakomicie położona

wieś rycerska

tuż przy samem mieście powiatowem z gimnazjum, wyższą szkołą żeńską itd. *Szosa i dworzec w miejscu.* Obszaru przeszło 2000 mórg incl. 600 mórg pięknego lasu i 200 mórg najlepszych łąk. *Ziemia pszenno-buraczanna 1 kl., drenowana i w wysokiej kulturze.*

Bardzo dobre budynki, przestronny dwór, śliczny park, bogaty inwentarz, gospodarstwo renomowane. *Cukrownia w pobliżu; czysty dochód gruntowy przeszło 3 mk. z morgi.*

Zaliczki potrzeba z powodu działów — 200,000 mk. Majątek jest śliczny i wartościowy, gospodarstwo bardzo zasobne; położenie nader korzystne w uroczej polskiej okolicy i niedaleko Poznania.

Tylko rodak może być nabywcą.

Drwęski & Langner

Dom Bankowo-Komisowy
Rycerska 38. w Poznaniu. Telefon 1246.

Świetny interes!

Od nierodaka zamieszkałego po za granicą Księstwa, — jest nadzwyczaj korzystnie do nabycia śliczna

wieś rycerska

uchodząca bez przesady za perłę całej okolicy. Ziemia obiecana pszena od skiby do skiby, drenowana, w starej wysokiej kulturze. Obszaru ca. 2000 mórg pod plugiem incl. 200 mórg nawodnianych łąk. *Cukrownia, dworzec i poczta w miejscu.* Cena już ostatecznie 550,000 m. przy zaliczce przynajmniej 150,000 m. Dochód gruntowy wynosi 6,000 mk.; taksa landshaftowa jeszcze z roku 1880 wynosi 468,000 m. Na majątku ciąży tylko landshaft 3 1/2%. Znaczna kwota amortyzacyjna przypada nabywcy. Budynki masiw, bardzo dobre; silny inwentarz. Dwór wygodny, w starym parku, o 10 pokojach. *Zniwa* — incl. 200 mórg pszenicy i 150 mórg buraków, 200 mórg jęczmienia, 500 żyta itd. — *zapowiadają się świetnie.*

Drwęski & Langner

Dom Bankowo-Komisowy
Rycerska 38. w Poznaniu. Telefon 1246.

Parcelacya.

W środę, d. 2 Lipca r. b. o godz. 11 przed poł. odbędzie się **Ciechrzu** w gośćcinie parcelacya gospodarstwa naszego, dawniejszej własności p. *Wawrzyna Drygalskiego* — stacya kolei Strzelno — w obszarze 130 mórg przedniej kujawskiej ziemi. Do gospodarstwa należą prócz domu mieszkalnego z budynkami gospodarczymi 478

trzy domy komornicze z ogrodami,

które można także i osobno nabyć.

Prócz tego sprzedawać będziemy dobrze zaprowadzony

gościniec

murowany pod dachówką, ze stajnią i murowanymi chlewami, do którego dołączy się ziemia podług żądania re-flektantów i

kuźnia.

Warunki kupna i spłaty dogodne.

Adres:

**Spółka Rolników parcelacyjna
Posen.**

A. Woliński. Wład. Kaczmarek. J. Kuźaj.

* DOM POLSKI *

w Copotach

(ZOPPOT),

Südstr. 71 a. b. c. 72

poleca

na sezon kąpielowy

mieszkania większe i mniejsze oraz pojedyncze pokoje. 383

Cena pokoju wraz z całodziennym utrzymaniem, począwszy od mk. 5,50 za dobę.

Całodzienne utrzymanie bez mieszkania mk. 4,25.

Obiady w abonamencie po mk. 1,75, bez abonamentu 2,00.

Mieszkania bezwarunkowo suche. Położenie nader piękne: tuż nad morzem przy parku, blisko kurhanu i kąpielni.

*

*

Korzystne kupno!

Oberza

z dobrem powodzeniem w mieście powiatowem jest od zaraz lub później do **sprzedania.** 463

Zgłoszenia do admin. „Pracy“ pod Nr. 90.

LOKAL

452

handlowy

z pomieszkaniem przy rynku, nadający się dla blawatnika, handlu stroji itp. jest od 1/7. lub 1/10. do wdzierzawienia.

St. Witaszek

Smigiel — Schmiegel.

Wydawnictwo „Pracy” w Poznaniu,

ul. Rycerska 38

poleca następujące piękne powieści
po cenie niższej, a mianowicie:

1. **Listopad**, romans historyczny z drugiej połowy
XIII-go wieku, przez Henryka Rzewuskiego.
3 tomy (300 stron) **tylko 75 fen.**

Henryk Rzewuski jest jednym z najznakomitszych powieściopisarzy naszego stulecia. Powieści jego pochłaniane były przez współczesnych z tą gorączkową ciekawością, jaką tylko niepospolite talenty wzbudzić umieją. I z taką samą ciekawością będą czytowane i dziś wszelkie dzieła Rzewuskiego, z pośród których mianowicie romans historyczny „Listopad” za perłę powieściopisarstwa naszego uchodzi. Polecamy więc powieść tę sumiennie, gdyż każdego ona zajmie.

Pragnąc zaś uprzyścić każdemu nabycie tej obszernej a tak rzadko pięknym językiem barwnie napisanej powieści, oddajemy **wszystkie 3 tomy (300 stron) za 75 fen., a więc za bezcen.**

2. **Krwawy Chryst**, powieść ze zdarzeń ostatnich,
w trzech częściach przez J. Dzierzkowskiego.
przeszło 300 stron **tylko 75 fen.**

Krwawy Chryst — to obraz ponury, bo gdzie spojrzysz, tam prawie same mogiły... z których przemawiają dzieje przebrzmiałych zapasów, pełne grozy i rozpacz; krew serdecznej szczerze polska, obficie przelana na polu sławy; — na każde, stronnicy przemawia do Ciebie, Czytelniku, to wszystko, co odznacza polską ziemię, polski lud kochany i polskiego ducha...

Tu syn chłopca i dziecię senatorskie walczą zarówno o to, co nam najdroższe, najświętsze — o wolność...

I tętni kałakoł pocztowy swym głosem dzikim, tętni coraz dalej a dalej, coraz ciszej i ciszej, niknie kibitka za kibitką w niezliczonym pochodzie — na Sybir...

Przy czytaniu zakreśli się łza w oku a z piersi wyrwie się mimowoli jęk bólu, ażali umilknie zupełnie na ziemi naszej dzwon męczeństw narodowych...

3. **Płaczka**, powieść w 2 częściach, tłumaczona z francuzkiego —

powieść kryminalistyczna, osnuta na prawdziwych, pełnych tajemniczej grozy zdarzeniach, pochłania uwagę czytelnika od początku do końca.

Pióro autora odznacza się niezmierną żywością i biegłością, co razem z poprzednimi zaletami stanowi wielką wartość dzieła, pomimo której wyznaczaliśmy bajecznie niską cenę, bo tylko

60 fen.

Pieniądze najlepiej przesłać przekazem pocztowym.

Wydawnictwo „Pracy”
(Księgarnia wysyłkowa)

w **Poznaniu (Posen)**
Rycerska 38.

Dobrze zaprowadzący

481

interes strojów damskich i towarów krótkich

jest w jednym z powiatowych miast Księstwa z powodu choroby pod korzystnymi warunkami do sprzedania. Położenie dobre, dzierżawa tania, do objęcia potrzeba około 1000 marek.

Laskawe oferty pod lit. **S. 116** do eksped. „Pracy.”

Wila

z pięknym ogrodem

na jednym z Poznańskich przedmieść jest zaraz przy małej zaliczce do sprzedania.

Zgłoszenia przyjmuje ekspedycja „Pracy” pod lit. **S. 100.**

Mam zamiar kupić

handel żelaza

ev. poł. z handlem kolon. lub też dzierżawić lokal odpow. Zgł. K. 66. Poznań, poste rest. **475**

Wdowiec, Polak, liczący 50 lat, bezdzietny, kominiarz, posiadający stałego dochodu 1800 mk. i deputat, szuka dla braku znajomości pań na tej drodze (g)

towarzyski życia.

Panny lub wdowy, 35—40 lat, bezdzietne, posiadające do 2000 mk. majątku, racza się zgłosić z fotografią do 5 lipca pod lit. **A. B. 100.** Postlagernd Santomischel.

Puszki
blaszane do szparagów.

Lodownice

(szafy do lodu) ulepszonego systemu. — Maszyny amerykańskie do wyrabiania lodów.

Zaluzye

drzewiane i rolasy sztabikowe do okien.

Meble

ogrodowe (krzesła, ławki, stoly, fotele). — Krzesła trzcinowe, śelany drzewiane. Maszyny do kossenia trawników.

Wanny

do kąpieli nasiadowych, zwyczajne i bujane, bardzo praktyczne (Schaukelbadewannen do kąpieli potrzeba 30 litr. wody) po mk. 42 00 za sztukę, poleca

T. Otmianowski

właściciel:

(907)

B. Ziętkiewicz — S. Mińcikiewicz.

Poznań — Bazar — Telefon nr. 565.

Cenniki darmo i franko.

Baczność!

Szukam kupna wili

osobno położonej w bliskości Poznania z pięknym ogrodem lub parkiem przy zaliczce 10—15,000 mk.

Laskawe oferty upraszam pod liter. **M. D. 300** do ekspedycji „Pracy,” Poznań, ul. Rycerska nr. 38.

Mój hotel

w Pr. Starogardzie w samym mieście, korzystne położenie, bardzo wielkie podwórze, piękny, wielki ogród, sala, meblowane pokoje, nowa kęgielnia i t. d., mam zamiar z powodu śmierci zaraz pod korzystnymi warunkami sprzedać. Zaliczka 18 000 mk. **482**

Zgłoszenia pod nr. **4939** do ekspedycji „Pracy.”

W kościelnej wsi, 1700 mieszkańców, jest bardzo dobrze zaprowadzona **479**

oberża

przy której jest piekarnia. Rzeźnictwo, kuźnia i stelmachstwo, do wszystkiego wygodne mieszkanie, sala, ogród koncertowy, kęgielnia, 7 morgi łąk z torfem, z powodu choroby właściciela zaraz na sprzedaż.

Zgłoszenia przyjmuje

S. Prusinkiewicz w Ostrowie (Bez. Posen).

DOM

na prowincji w mieście z obszernym podwórzem i stajniami, w którym prowadzę *handel kolonialny i wyszynk* z dobrem powodzeniem mam zamiar zaraz *sprzedać* z powodu innego przedsiębiorstwa. Laskawe zgłoszenia do eksp. „Pracy” p. nr. **471.** **471**

Dla mego wnuka, nader przystojnego i młodego kawalera w 26 roku życia, nauczyciela na wsi w romantycznym położeniu, mającego z bardzo przyjemnego pobocznego zajęcia dochód równający się pensji, poszukuję dla braku znajomości pańienek **483**

towarzyski życia.

Ładne i miłe pańienki z odpowiednim wykształceniem, dobre gospoście domowe, pragnące na przyszłość prawdziwego szczęścia domowego, zechcą laskawie same lub przez drugą osobę z największym zaufaniem swe fotografie z bliższymi szczegółami w celu bliższego zapoznania się nadesłać do eksped. „Pracy” pod lit. **S. M. 12.** Dyskretya rzecz honorowa.

Kupiec kawaler, 27 lat, właściciel dobrego interesu etc. w średnim mieście (polskiem) poszukuje dla braku znajomości pań **487**

towarzyski życia.

Panny lub młode wdowy od 18 do 26 lat, z majątkiem, dobrem wychowaniem, dobre Polki i katoliczki, zechcą laskawie swe oferty wraz z fotografiami, które się zwraca, nadesłać do eksped. „Pracy” pod **B. B. 487.** Dyskretya rzecz honorowa, żarty się wyprasa.



Jak pisać listy?

czyli
nowy sekretarz polski.

Jest to książka dla każdego przydatna, zawiera bowiem naukę, jak pisać listy, jak tytułować osoby różnych stanów, — dalej zawiera wzory na listy z prośbami, z zaproszeniem, z powinszowaniem, z doniesieniem, listy miłosne, pocieszające, przyjacielskie, między rodziną. złote myśli do w pisywania w pamiętnik, wspomnienie pośmiertne czyli nekrologi, ogłoszenia weselne i żałobne, — dalej korespondencje handlowe, wzory na kwity, rewersy, świadectwa, kontrakty, cesy, weksle itp. z dodatkiem:

Listów najznakomitszych pisarzy, między tymi listy Mickiewicza, Słowackiego, Krasińskiego, Sienkiewicza.

Cena za egz. br. 1 m. 60 f. (2 kor.) egz. opr. 2 m. (2 kor. 50 h.) Na opłatę poczty 20 fen. do Ameryki 60 fen.

Karol Kozłowski, wydawca, Poznań, Długa ul. 8.

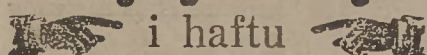
7

J. POPLAWSKI,

Poznań, św. Marcin 64

poleca pod gwarancją najlepsze

maszyny do szycia



i haftu

najnowszej konstrukcji.

Welocypedy

pierwszorzędny fabrykat. 420

Warsztat reparacyjny.

Instalacje gazowego światła żarowego.



Założ.
1880.

Plugi parowe

budujemy w najdoskonalszych konstrukcjach poczynawszy od

28,000 marek.

Lokomotywy drożne i parowe walce do żwirówek

budujemy również jako specjalności we wszystkich praktycznych wielkościach i po najprzystępniejszych cenach.

John Fowler & Co., Magdeburg.

Sprowadzającym z drugiej ręki znaczny rabat.



Spółka Szewska

Zamkowa ulica 5.

Obuwie własnego wyrobu

po cenach niskich i rzetelnych. Wielki wybór.

Mamy również kalosze i ciepłe obuwie na składzie.

Zamiejscowe zamówienia za przesłaniem miary lub starego obuwia.

622

Nauczyciel

domowy, muzyczny, szuka miejsca pod skromnymi wymaganiami.

Łaskawe oferty do ekspedycji „Pracy” sub. K. L. 100.

Pokój

meblowany do wynajęcia

M. Tucholska

św. Marcin nr. 29
w podwórzu wprost III p.

Baczność!

Drogeria J. Neyman

Poznań, św. Marcin nr. 46.

dawniej

Drogeria pod czerwonym krzyżem

poleca po najtańszych cenach:

Farby olejne i lakierowe na posadzki, wiatry stalowe, pędle, froter i t. p. Świece stearynowe i woskowe. Mydła i proszki do prania. Perfumy, pudry i mydła toaletowe, tutejsze i zagraniczne wyroby.

Herbatę, wysoki mięsne, czekoladę i kakao oraz towary w zakres drogerijny wchodzące.

Paczki pocztowe wynoszące 10 m. wysyłam franko
Za gotówkę 6 proc. rabatu w towarze

Między przyjaciółkami.

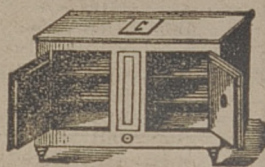
- Czy znasz, Maniu, pana Emila?
- Owszem znam...
- Prawda, jaki on nieznosny i nudny?
- Ależ... pan Emil jest moim narzeczonym!
- Ach, więc i głupi w dodatku....

Konwie

do transportowania mleka oraz wszelkie sprzęty mlecznicze.

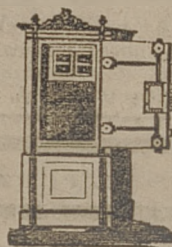
= Pióty =

drutowe z kołkami za 250 metr. 10 mk., z siatki drutowej cynkowanej z otworami 2" za 50 metr. (100 cm. wysoki) 18 mk.



Szafy

żelazne z stalowym panelem, specjalne dla kas kościelnych, kasety, szafki i skarbony do wmurowania poleca



Cenniki
darmo i franko!

T. Otmianowski.

właściciel:

B. Zieliński — S. Mińkiewicz
Poznań — Bazar.

Telefon 565.

Łazienki i zakład wodoleczniczy Poznań, Rycerska 15.

Kąpiele zwykłe w wannach. Kąpiele z dodatkami leczniczymi wszelkiego rodzaju. Kąpiele z kwasem węglowym. Kąpiele piaskowe. Kąpiele parowe. Kąpiele rzymsko-iryskie. Zabiegi wodolecznicze, tusze: zimne, ciepłe, szkockie, parowe, wydzielane nowe prowadzonym przyrządem, systemu Profesora Winternitza.

Kąpiele elektryczne świetlne podług najnowszego systemu, Kąpiele ze światłem żarowym lub łukowym, opromienienia miejscowe, kąpiele częściowe świetlne: na tułów, na rękę lub nogę.

463

Cicha nadzieja.

Doktor: — A czy pani też wie, dokąd podobna choroba może doprowadzić?

— Gdyby tak do Ostendy!

Kram

z przyległym mieszkaniem, przy rynku, w najlepszym położeniu, w Pleszewie, bardzo odpowiedni na handel bławatny. jako i na każdy inny interes, jest od 1 października r. b. do wynajęcia.

477

L. Sochaczewski, Pleszew.

10 książek

różnej treści zamiaść 32,30 m. za tylko 3,50 m. Serya II.

1-2) „Obraz wieku panowania Zygmunta III-go króla polskiego i szwedzkiego“ przez X. Fr. Siarczyńskiego, 2 tomy, Poznań cera 12 mk.
3) „Polska w złotym wieku“ przez Maraczewskiego, cena 4 mk. 50 fen.

4) „Piśmiennictwo polskie w zarysie“ przez Dembowskiego, Poznań, cena 6 mk.

5) „Głos wolny wolność ubezpieczający“ przez St. Leszczyńskiego, cena 2 m.

6) „Oświata w Polsce i u Niemców za czasów Kopernika i dzisiejszych czasach“ przez Buszczyńskiego, cena 1 mk. 50 fen.

7-8) Poezycy X. St. Grochowskiego 2 części Kraków, cena 3 mk. 50 fen.

9) „Zdanie syna królowej o pięciu rzeczach Rzeczypospolitej polki należącej“ przez X. P. Grabowskiego, Kraków, cena 80 fen.

10) „Niekomczna komedia“ przez Narzyńskiego, Poznań, cena 2 mk.

Na przysługę do 10 mil 25 f. — na każde odczytanie 50 f. — przez zaliczkę 20 fen. więcej poleca księgarnia:

N. Kamińskiego i S-ki w Poznaniu ulica św. Marcina Nr. 16/17.

Polskie tańce

na fortepian 2 ręce

zawierają najciekawsze mazury, polki, polonezy, galopu, krakowiaki i kujawiaki: Moruski, Lewandowskiego, Ogińskiego, Łady, Kąskiego, Osmańskiego, Lipińskiego, Winnickiego i t. d. 2 tomy. Cena tylko 3,20 m. z franco przesyłką, przez zaliczkę 3 mk. 40 f.

Polskie tańce

na skrzypce

zawierają te same tańce co powyższe na fortepian, 2 tomy, cena tylko 2,20 mk. z fr. przysługą — za zaliczkę 2 m. 40 fen. poleca księgarnia: **N. Kamińskiego i S-ki**

NA FONTEPIANI!

Wieniec ulubionych melodii

narodowych

w lutowym stylu ułożonych na fortepian 2 ręce, przez K. Petersa, dwa zeszyty, zawierające: krakowiaki, polonezy, melonijki, marsze (Chłopickiego, Kościuski, Poniatowskiego, Dwernickiego, Chopina) pieśni patriotyczne, wyjątki z polskich oper (Halke, Paziowie królowej Marysienki i Verbum nobile) dumki, obertasy i t. d. Cena za 2 zeszyty tylko 3,20 mk. z fr. przesyłką — przez zaliczkę 3,45 mk.

Zamiać 5 marek

tylko 1 mk. 20 fen.

GRAMATYKA FRANCUSKA

dla Polaków

przez Ollendorfa.

Według wybornej tej gramatyki nauczyć się można

w krótkim czasie mówić i pisać po francusku. Gramatyka

ta zawiera 2 tomy. Za nadaniem 1,40 m. przesyłką

franko — przez zaliczkę 1 m. 80 fen. poleca księgarnia

N. Kamińskiego i S-ki w Poznaniu, ulica św. Marcina Nr. 16/17.

DZIECKO 484

porządnej kobiety, chce dać na wychowanie w miejscu lub na prowincyj.

Zgłoszenia przyjmuje eksp. „Pracy“ p. l. N. P. 484.

Dzierżawy.

Kram

z przyległym mieszkaniem, w najlepszym położeniu w rynku, w Pleszewie, bardzo odpowiedni dla handlu bławatnych i krótkich towarów jak i dla innego interesu, jest od 1 go października r. b. do wynajęcia. (g) **L. Sochaczewski, Pleszew.**

Ogród owocowy, kilka minut przy Poznaniu, jest zaraz do wydzierżawienia.

Blizsze wiadomości udzieli **Antoni Dybalski**, ulica Ślusarska nr. 7. (g)

Poszukuje dzierżawy **gościńca** na wsi, ile możności oddalonej od miast. Łaskawe oferty przyjmuje (g) **J. Milewski.**

Kl. Pulko p. Lipnita Brg. Danzig

4 jasne frontowo pokoje o 2 oknach, balkon, Entré, kuchnia i przytuliz, na II p., zaraz lub później do wynaj. Blizsze szczegóły **W. Garbary 6**, I p. na lewo u gospodarza. (g)

Pokój meblowany

zaraz lub od 1 lipca do wynajęcia z stołowaniem lub bez. **Stary Rynek 55**, II p.

Sprzedaje.

Pewna egzystencja dla Rodaka!

Dobrze zaprowadzony interes **korzystny**, połączony z destylacją i restauracją, zarazem z wielkim zajazdem, jest zaraz z powodu stosunków rodzinnych do nabycia. Obrót roczny około 90,000 marek. Do przejęcia potrzeba około 6—7000 mk. Zgłoszenia przyjmuje (g)

Maksym. Grabowski, 1 owroclaw, ul. Poznańska nr. 8. Agencji wykluczeni.

Mam zamiar sprzedać blisko 2 morgi **dobrej ziemi** z budawkami, blisko miasta. Cena 19 set talarów z wpłatą 7 set talarów, reszta zostaje na gruncie. Zgłoszenia przyjmuje

Ch. Skrzypczyński w Szamotułach.

Mam na sprzedaż albo do wydzierżawienia od 1. 7. r. b. **dom piętrowy** z piekarnią, nadający się także do innego interesu, w rynku, w ożywionym miejscu, gdzie stawa kolci. Do kupienia potrzeba wpłaty 100 tal. Zgłoszenia przyjmuje (g)

Jan Walkowiak, Wielkie Strzelce, p. Sandberg

Poznań — Posen.

Dom

nowo budowany, stósowny na kram, w bliskości fabryk, 15 minut od stacji kolejowej, na wiekiej wsi, obok szkoły, do tego 3 morgi roli pierwszej klasy, jest z wolnej ręki do sprzedania. Zgłoszenia przyjmuje (g)

Józef Krupski, Wielka Starołęka p. Poznań.

Szukam (g)

kupna domu

z chlewami na wsi, z 1 lub 2 morgami gruntu lub dzierżawy

gościńca

bez konkurencji, na wsi w Książcu, gdzie możnaby objąć agenturę jakiegokolwiek zabezpieczenia. Łask. oferty przyjmuję

Piotr Kąkolewski, Eg-lu p. Magdeburg,

Moje gospodarstwo

z obszernym podwórzem, przytem masiw stajnia i stodoła, z kuźnią i domem mieszkalnym, oraz około 17 morg gruntu zamierzam z wolnej ręki **sprzedać**. (g)

August Anders, Rydzyna (Reiser).

Młocarnia parowa

z fabryki Clayton & Shuttleworth, doskonale utrzymana, o silo 7—8 koni, jest na **sprzedaż** z powodu nabycia mleczarni większej. (g)

Dom. Wronczyn p. Pobiedziska (Pudewitz).

Stolarnia

z domem lub też sam **dom** zaraz do **sprzedania**. (g) **A. Brückner** w Kórniku.

Dobrze koncertowe (g)

PIANINO

z krzyżowymi strunami tanio do nabycia przy ulicy **Wrocławskiej nr. 11. Brill.** Tak samo **dobro strzydło**.

Wielka

skrzynia do pościeli

jest **tanio do nabycia** ul. Kopernika 1, II p.

Wózek dziecięcy

w bardzo dobrym stanie, mój, mało używany jest **tanio do sprzedania** na Piętarach Nr. 13 w podwórzu I piętro. (g)

Wolne posady.

Pomocnicy

blacharscy

mogą zaraz się zgłosić, za dobrą płacą i stałe zatrudnienie do 486

W. Charaszkiewicz

mistrza blacharskiego

w Lesznie i P.

ulica Bismarcka Nr. 8.

Poszukuję od zaraz lub później starszego, dobrze poleconego 476

pomocnika

do handlu żelaza zgi. K. 66. Poznań, poste restante.

Starszy pomocnik

obeznany z książkownością, zbożem i niesionami, znajdzie trwałą posadę od 1. 10. 1902. Oferty sub M. M. 120 post-lagernd Thorn. (g)

Główna agentura.

Zaprowadzone Tow. zabezpiecz. od wypadków i od odpowiedzialności prawnej, poszuk. na Poznań doskonał. **głównego agenta**. Zgłoszenia przyjm. Rudolf Mcece w Poznaniu pod lit. 280. (g)

Poszukuję od 1-go października r. b. biegłego (g) **registratora**

obeznanego także z notaryatem. (g)

Chelmiński,

adwokat i notaryusz.

Odolanów w czerwcu 1902.

Kowal-maszynista

potrzebny na Litwę w Dom. Baczewice od 1-go lipca r. b. Pensja 500 marek i utrzymanie. Pierwszeństwo kawalerom. Zgłoszenia wraz z świadectwami do (g) **Zarządu Dom. Baczewice** p. Babrujsk (Rusya).

Służący-strzelec

kaw., wys. wzrostu, lat 21—24 potrzebny od 1. 7. Odpisy świadectw i fotografia konieczne. 448

Oferty do Ekspedycji „Pracy“ pod nr. 448.

Urzędnik

gospod. kawal., potrzebny o 1. 7. pod dyspozycją na większy majątek. Zgłoszenia przyjmuję (g)

Dom. Siemianice powiat Kępiński.

Pisarza gosp.

poszukują Reikowo per Krolkowo, stacja kolei Lini. Pensja 800 mk. (g)

Pom. ogrodnicy

obeznani dobrze w swym zawodzie poszukują miejsca od 1-go lipca lub 15-go. Łaskawe oferty: A. B 100 post-lagernd Raschkow. (g)

Potrzebne są

2 uczennice

od zaraz **płatne**. Zgłoszenia Wiedeńska ul. Nr. 8 I piętro. Konfektowa damska. (g)

Bona

polka, muzykalna, potrzebna od lipca do dozoruowania starszych dziewczyn w oddrabianiu zadań szkolnych, oraz do opiekowania się dwoma młodszymi dziećmi. (g) Oferty wraz z załączeniem świadectw nadesłać poste restante Sroda Nr. 859.

Poszukuję 480

Nauczycielki

do dziewczynki 10-letniej. Oferty z bliższymi warunkami uprasza

Marya Kurek

Schewen p. Schöensee.

Ucznia

przyjmie zaraz **J. Borowski** handel żelaza, Strzałkowo. 485

Ucznia

z odpowiednimi szkółkami wiadomościami przyjmie od 1-go lipca b. r. 451

ST. WITASZEK

Śmigiel — Selmiegeł

handel kolonialny, destylacja.

UCZNIA

do handlu kolonialnego, żelaza, win i destylacji przyjmie zaraz (g) **A. Swiderski, Miłostaw.**

Poszukują umieszczenia.

Nauczycielka egz.

biegle w językach, muzykalna, poszukuje miejsca w małym mieście, gdzieby ewentualnie dzieci dwóch rodzin w lit. i języku ojczystym kształcała. Zgi A. 500 Eksp. „Pracy“ 477

Tercyaner

poszukuje miejsca zaraz jako 472

uczeń w drogerji.

Zgłoszenia przyjmuje

Z. Majer

apteka,

Zerków.

Syn

uczniwych rodziców z odpowiednim wykształceniem szkolnym, mający chęć uczyć się w składzie blawatnym, poszukuje miejsca zaraz. Zgłoszenia i bliższych informacji udzieli 449

St. Grześkowiak

w Dolsku (Dolzig)

Kr. Schrimm.